

# చందులు

ఆక్షోబర్ 1964



*Symbol of Quality Printing...*



PRASAD PROCESS PRIVATE LIMITED

CHANDAMAMA BUILDINGS, MADRAS-26  
BOMBAY & BANGALORE



## నెయ్యకొనుటకు వసితును ప్రతిబంధకంకాదు

ముక్కలు ఎట్లు తీంచులాయా ఈనాడు అతను తెలుగుకుం ఫారహన్స్ బూత్ పేప్సు ప్రపంచములో ఒక్కటే ఆరోగ్యమంత్రముగా ఉన్నామని గుర్తించి వెక్కువాగా అతనికి అందరూ వోధించు చూచుట వచ్చు, పటువిశ్లేషణ ద్వారా క్రిందివిషయం దానిని విషయం కూడా మీరు అతనికి వోధించాలి. అతడు వ్యాధులకు వ్యాధికిన్ని అతని వచ్చు దెబ్బు చెడరటండ్రా, సహజంగా ప్రాంగం చెంది. మించెకమును అతను సర్వరూ స్ట్రింగ్ ముంటూ, రంతకియం, పసువిగ్లోఫాఫల బాధిసుంది అతనిని రక్షించినయితు మీకి అభివందనాలు అర్థించు ఆడు. మించెకము వాచ్చుకొన్నా నెయ్యకోడిని అత్యుత్తమ ఆలవాళ్లను ఇనాడె వోధించండి—ఫారహన్స్ బూత్ పేప్సుతో రోఱు చెట్టు, పసుదిగ్గును తోమకుంటూ ప్రాంగాలి. అమెరికాయిందరి దంతశ్రుద్యులు రాక్కర అ. ఎ. ఫారహన్స్ పేప్సుంచబడిన జెప్పు బ్యాగ్ నం. 10031, కొండాయి-1

### COUPON

Please send me a copy of the booklet  
"CARE OF THE TEETH AND GUMS"

Name .....

Address .....

C.I .....



## చందులు మ

ఈ సంచికలో కథలు  
వింతలు - విశేషాలు

★

భారత చరిత్ర - 37	2
నెప్పులు కథ	5
దుర్గేశనందిని - 5	9
కర్మపరిపాకం	17
జింకమంత్రం	23
పాము పెళ్ళికొడుకు	27
స్వరూపోహణం	33
తగనికోరిక	37
పరీక్షాఫలితం	42
ధర్మనిధి	45
రామాయణం	49
శ్రువచరిత్ర - 5	57

జవి గాక జాబో శిర్కిల పాటి  
ముదలైన మరి ఎన్న  
ఆక్రూలు.



## తీవ్రమంఱలకు తైప్పుమెన్ నూనెలు



- కిరణాలలేల్లు సుల్వలముగా ఔరిశిగ్గుకరు ముగ్గుపుత్తుపుత్తుపుత్తు తెయియుకులాచినపాపి.
- రుచిరంగసువాసన లభిం అర్థింటి పుద్దు ములను అపుతుపుగుచుంచుంతముగుచేయసి.
- దూరాగయిలును చాలకాలముకాలును వయిసును, ముక్కును మెత్తుఖడచేయిపు, బుజుపుట్టుచేయిపు.
- తలకు లాంచినెయిచుచు మెదుకుచు వలుపు చేయసి, వెంటుకులను బాగ్గుకాశెరుగుసుట్టుచేయసి.
- 16, 4, 2, క్రి.రూ. దచ్చులుచేకింగు చేయయిపుచేస్తామన్నది.

దిష్టేలు :

శ్రీ G. సుబ్బారావు, తెనాలి

శ్రీ B. గోపాలకృష్ణమూర్తి

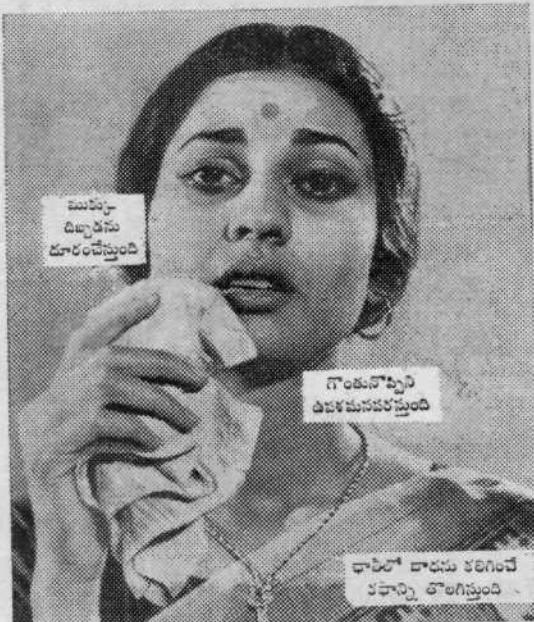
1-3-166 రాజమండలియార్ ప్రీటు  
సికింద్రాబాద్

శ్రీ N. పత్ర్యనారాయణ

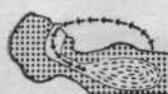
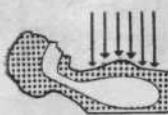
B. H. ఏరియా, కద్దు, జంపెడపూరు

వేపలం విక్స్ వేపోర్బ్ మాత్రమే జలుబు బాధిత ప్రాంతాలు మూడింటి మీద వెంటనే పనిచేస్తుంది ...

# రాత్రికీరాతే జలుబును తోలగిస్తుంది



విక్స్ వేపోర్బ్ మొక్క అద్భుతమైన ద్వివిధ చర్య



తీవ్రమైన జలుబులకు, ఆవిరినుండి లేచి వచ్చే

విక్స్ వేపోర్బ్ ఔషధపు ఆవిరి తెలుగు పీల్చుండి

# విక్స్ వేపోర్బ్

విక్స్ వేపోర్బ్ తక్కిలే మీకు ఉపశమనాన్ని కలిగిస్తుంది. సులభంగా శ్వాస పీల్చుకొనుటకు...రాత్రంతా పోయిగా నైదపోవుటకు మీకు సహాయపడుతుంది...

గాంధుకొప్పు మొక్క నుండి సీరు కారుల, రాత్రి విగలాగుబట, క్రమణీ శ్వాసపీల్చుకొనుట మొదటయన మొరలీ ఆఖులు దీప్పులు కనపడగానే అఖయ బాదిత ప్రాంతాల మూడింటి మీద...ముక్కలు, గంతూ, రాత్రి మీద విక్స్ వేపోర్బ్ ను ఒలపండి. కాద్ది నిమోలలోనే విక్స్ వేపోర్బ్ మీ వ్యాప్తి వెచ్చుచేయగం...ముఖ ఉపశమనాన్ని కరించటం మీద గమనిస్తాడు. నివారణగిలంచే వేపోర్బ్ ఆవిరితెలు ముక్కలు మరియు రాత్రిలోని కపాన్ని శ్వరగా విశలగ్గాల్సి మీ గాంధుకొప్పుని కల్గిపోయి.

విక్స్ వేపోర్బ్ అఖయాలో రెండు విధాలూ పోరాటుటంది. రాత్రం పీరు నుంచి విర్మించే నుమరుంలో యి అస్థిప్రస్తుత ద్వితీయ చర్య కొనసాగుతూ ఉంటుంది. ఉధయానికిల్కా మీ అంచె అంచు కూడా పూర్తిగా పోయి మీరు నుంకించాలు, అరోగ్యంగాను వుంచాలు.

నిరపోయే నుమయంలో విక్స్ వేపోర్బ్ ను అఖయ బాధిత ప్రాంతాల మీద పుంచుండి...



3 సైజులలో

# చంద్రమాయ

రాబోవు సంచిక

## దీపావళి ప్రత్యేక సంచిక

★ ఎక్కువ పేజీలతో

★ అదనపు కథలతో

★ ఆకర్షణపంతమైన రంగు రంగుల వామ్ చిత్రాలతో

★ ముచ్చట గొలిపే ముఖచిత్రంతో అత్యంత

మనోహరంగా వెలుపడుతున్నది.



### వెల 75 పైసలు



ప్రకటనదార్లకు ఇది మంచి తరుణం



వివరములకు :

చంద్రమా మ పబ్లికేషన్స్

వడపళని

..

మదరాసు-26

విమూర్తి

రామారథుర్

గోప ప్రాణక్షస్య సమర్పించు

# తమియల్ పీఎస్ కమియల్ రామ

దర్శకత్వం: డి.విష్ణువాడుం నిర్మాణః: K.భావనారాయణ

రచన:

వెంకటరావు

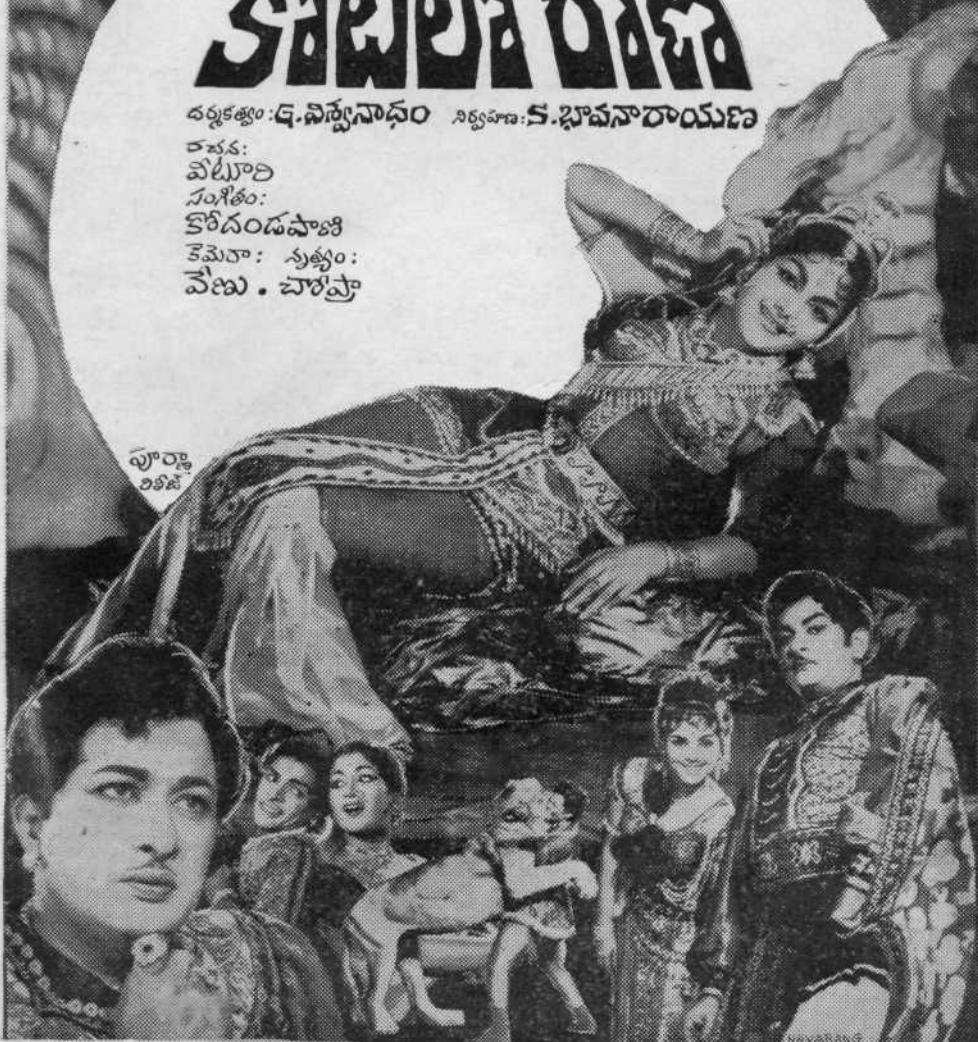
సంగీతం:

కోదండరాణి

కెమరూ: సుఖ్యం:

వేళు. బాధ్యత

పూర్వ  
అభివృద్ధి



“ఆర్తి”, “దేస్తి” చిత్ర నిర్మాతలు ఈ కొత్త చిత్రాలను తీయసంకల్పించారు; “రామరాజ్యం” లేదా “సీతా దోర్ లవ్-టుష”, “భగవాన్ బుద్ధ” (హిందీలో), “లైట్ ఆఫ్ ఏమియా” మరియు “దేస్తి” (ఇంగ్లీషులో)

## పీ లు పు

పై జిప్పిన బ్రహ్మండ చిత్రాలే కాదు. వారి రాబోవు సంపూర్ణమైన, ఆరోగ్యదాయకమైన, అర్థపూరితమైన హింది, ఇంగ్లీషు, తమిళ, తెలుగు, బెంగాలీ, మరాతీ చిత్రాలకు కూడ సరికొత్త ప్రజ్ఞావంతుల వద్దనుంచి దరఖాస్తులు కోరబడుతున్నవి.

1. ఉత్సాహం గల, సమర్థులైన యువతి యువకులు నటీనటులుగా కావాలి; దరఖాస్తులలో ఈ వివరములు తెల్పువలెను—శరీరము ఎత్తు, బరువు మొదలైనవి. విద్య, ఇతర సామర్థ్యములు. ఈ విధముగా ఫోటోలు కూడ జితపర్చవలెను : (1) పూర్తి సైజులో ఫ్రంట్ పోజు - ఒక ఫోటో (2) కాబినెట్ సైజులో తల బుజముల వరకు - రెండు ఫోటోలు (3) క్వార్టర్ సైజులో ముఖం మాత్రము - ఒకటి ఎడమపక్క తిరిగివున్నది, తక్కినవి కుడివేపు తిరిగివున్నది—(ఫోటోలు వాపసు ఇవ్వబడవు.)

2. కథలు, మరియు కథలకు ఊహలు.

3. కథ, స్ట్రీన్-ప్లై, సంభాషణలు, పాటల రచయితలు.

(ప్రత్యేకించి పిలువు వస్తే తప్ప, ఎవ్వరికిని ‘పర్సనల్ ఇంటర్వ్యూ’ లేదు.)

దరఖాస్తులు ఈ చిరునామాకు పంపండి :

ది డైరక్టర్, మెనర్స్. రాజశ్రీ ప్రోడక్షన్స్ పైర్మేచ్ లిమిటెడ్

టార్డీయో బిల్డింగ్స్, టార్డీయో, బొంబాయి - 34

సీనిమా  
తూరలు  
మెచ్చిన



రెమీ  
పోడర్

ఎక్కువగా  
స్తూట్స్‌న్నీ దీన్నే  
నిర్దేశిస్తున్నాయి  
యూనిఫారములకు



ఆందంగా ఉండి, రంగు లిగచి విష్ణువారి  
శ్రీమంయ B.5586! ఆమోదమైన చుమిగే  
పట్ట పూర్వుల యూనిఫారముల - బ్ర్యావికల.  
ప్రస్తుతి, పట్టులు, టొల్లు, పోర్టులు అన్ని లీకీ  
అందరూ వాడశాయ.

ఇంట వారకావికి కూడా B.5586 అకాల్యేయ  
పైన కట్టును. కుష్ట కషయం ఇంట ఇంట కషయం  
అపోగాలవ కూడా అపోగాలంగా ఉంటండి.  
**B.5586** అనేక రంగుల శ్రేణీలో లభిస్తుంది.

**జిన్స్‌వారి  
కేస్‌మెంట్  
B.5586**



ద శంగుళు పుడ్కల్, కాబర్ &  
ఎల్స్ మిల్స్ కంపెనీ రిమార్క  
అగ్రహారం కెట్టు, శెంగుళు-23  
హైదరాబాద్ అంగ నంబ్.



# ప్రశ్నాత్మరాలు

CHITRA

1. యస్. రమణరాజు, నంద్యాల

“దుర్గేశనందిని” పూర్తిచెసి “నవబునందిని” కూడా ప్రచురించెదరా ?  
అదే ఉద్దేశం.

2. జి. వి. శ్రీధర్, ముద్రాసు

బేతాళ కథలు మీరు ప్రచురించే రీతినే రచయితలు పంపిస్తారా ? లేక ఆ శిర్షికకు  
పంపిన కథలను మీరే బేతాళ కథలుగా రూపొందించుకుంటారా ?

ఒక్కిక్కప్పుడు పారుకులు బేతాళ కథలుగా ఉద్దేశించే పంపుతారు. ఒక్కిక్కప్పుడు  
మామూలు కథలుగా పంపిన వాటిని బేతాళ కథలుగా మార్చటం కూడా జరుగుతుంది.

3. బందరు మోహనాంగరావు, కవితి

“చందమామ”లో ప్రకటించుచున్న రామాయణము ప్రత్యేక పుస్తకముగా అచ్చు  
వేయుచున్నారా ?  
ప్రశ్నతం లేదు.

4. గౌనప దాసప్పు, సిలగాం

నేను వినాయకచవితి రోజున మీ “చందమామ” ముఖము చూచాను. ఏమి అప  
నిందలు రావు గద.

మా “చందమామ” వినాడూ చవితి చంద్రుడు కాడు—ఎప్పుడూ పూర్ణచంద్రుడే. అందుచేత  
అపనిందల భయంలేదు.

5. యండ వ రామ మోహన రావు, విజయవాడ

“యుద్ధకాండ”లో “వినుగు లంతేసి కొండరాళ్నము యంత్ర సహయంతే  
చేర్చారు” అని ప్రాసినారు. త్రైయగంలో కూడా యంత్రములు ఉన్నవేమో  
తెలియవర్గగలరా ?

రాముడి కాలంలో రాళ్నము చేరవేసే యంత్రాలున్నాయనే రామాయణ కర్త సమ్మకం. కాదన  
టానికి పునర్కేం హక్కున్నది ?

6. సి. హెచ్. శ్రీరామురావు, బాప్పల్లి

పరోపకారి పాచర్చ కథలు బాగున్నవి. అవి వేరే ఎవరైనా ప్రాయుచున్నారా ? లేక  
మేము ప్రాసి పంపవచ్చా ?

ఎవరైనా పంపవచ్చు. బాగుంచే వేస్తాము.



తాజ్యా టీ  
పరిమళమైన టీ  
ఉత్తమ టీ

## చాటూ-ఫిన్లె టీ

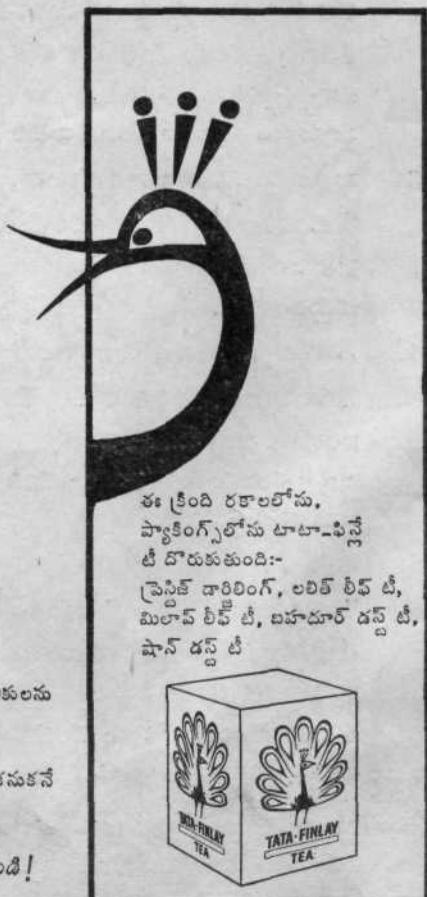
సాఫోని టీ!

\* కాగా వుంచుటకు చాటూ-ఫిన్లె టీని ప్రతీక్రమమైన ప్రైకింగ్ టీ నుండి కుమగా భద్రవకుడారు.

\* అతి సున్నితమైన పరిమళమైటుకు కావలసిన కోపలమైన అతులను మొగలనే చాటూ-ఫిన్లె టీ ఒక ఉపయోగిస్తారు.

\* చాటూ-ఫిన్లె టీ మెక్రజ (టైటింగ్) అతి విపులతతో చేస్తారు. కనుకనే ఈ టీ దిక్కగా దుచికరంగా వుండుంది.

**చాటూ-ఫిన్లె టీ ల్రాగండి; అనందము అందుకోండి!**



Roopkala



భరణీ పిక్చర్స్ వారి

# యిదాచుటండ్రం

న్యూఐల్దర్స్ కుటుంబః రాముక్కుణ్ణు

నవయగ

NYK

- కరకరలాదేవి
- యచికరమైనవి
- పుష్టిని కలిగించేవి



సాత  
బిస్కిట్సు



సాత బిస్కిట్ అండ్ చాకొలెట్ కో. లి., వ్హానా-2

heros' SBC-229 TEL

# చందులూహ

సంచాలకుడు : ' వ క్ర పా ణి '

దేశంలో ఉండిన ఈ ద్వితీ పరిస్థితి కారణంగా కిందటి దీపావళికి ప్రత్యేక సంచిక వెయ్యలేక పోయాము. ఈ సంవత్సరం ఎప్పటిలాగే దీపావళి ప్రత్యేక సంచిక వెలువడుతున్నది. రానున్న నపంబరు " చందులూహ " సంచిక దీపావళి ప్రత్యేక సంచిక. ఎక్కువ పేజీలతో, అదనపు రంగుల బొమ్మల కథలో, విశేషమైన అట్టమీది బొమ్మల ఆక్రమణతో ఈ సంచిక పారకులకు ఆనందం చేకూర్చి గలదని ఆశిస్తాము.

సంపుటి 35 అక్టోబర్ 1964 సంచిక 4



# భారత ద్వరితు



భారతదేశానికి మొగలులు రాక పూర్వం ఆష్టాను తురుమ్ముల పాలనలో ఉండిన ధిలీ స్తునతు క్షీణ దశకు రావటమూ, అందువల్ల భారతదేశ మంతటా వేరువేరు స్వతంత్ర రాజ్య లేర్పడటమూ, ఆ రాజ్యాల మధ్య సాగిన కలహాలూ మొదలైన విషయాలు లోగడ తెలుసుకున్నాం.

1526 కు పూర్వం మొగలులు ఉత్తర భారతంపై చేసిన దాడులు విఫలమయాయి. తీమూర్ ధిలీ సామ్రాజ్యం పై దాడి చేసి పంజాబును పశపరచుకోవటం వల్ల ఆష్టాన్ సామ్రాజ్యం మరింత బలహిన మయిందే గాని, మొగలుల పరిపాలనకు పునాది విర్పుడ లేదు. అలాటి పునాది విర్పురచిన వాడు బాబరు. అటు తరవాత కూడా 30 ఏళ్ళ పాటు ఆష్టానులకూ, మొగలా యాలకూ ఘుర్చుణ సాగి, చివరకు అక్కరు హయాంలో మొగలుల ఆధిపత్యం సుస్థిరమయింది.

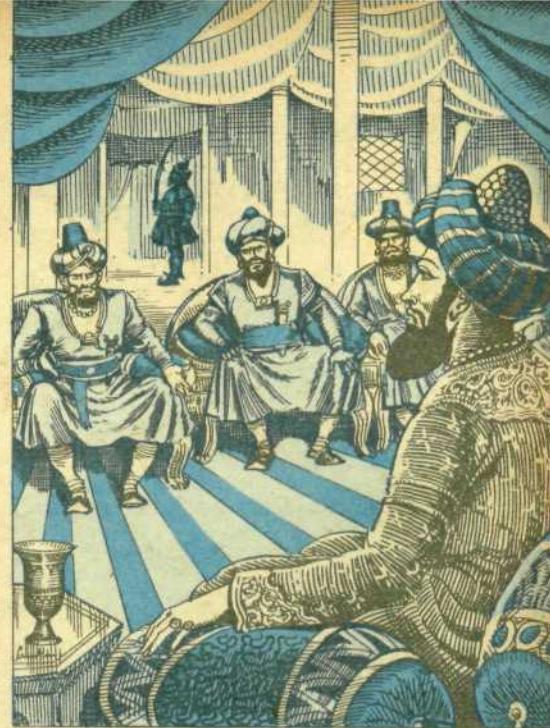
బాబరు తండ్రి తీమూర్ వంశానికి చెందిన వాడు. తల్లి చింగిజ్ ఖాన్ వంశానికి చెందినది. అతను 1483 లో పుట్టాడు. అతను 11 ఏళ్ళవాడై ఉండగా తండ్రి నుంచి ఫర్హాన (ఇప్పుడు చీనా తుర్కిస్తానులో ఒక భాగం)ను జాగీరుగా పాండాడు. అయితే అతను చిన్నతనంలో అనేక కష్టాలు పడి రాటు తేలాడు. తీమూర్కు రాజధానిగా ఉండిన సమర్పించును జయించాలని ఇతను 1497 లోనూ, 1503 లోనూ చేసిన ప్రయత్నాలు విఫలమయాయి. దీనికి తేడు ఫర్హాన కూడా పోయింది. అతను ఒక ఏడాదిపాటు తల దాచుకునే చేటు లేక సంచార జీవితం గడిపాడు.

కానీ ఈ దుస్థితిలో కూడా అతనికి భారత దేశాన్ని జయించే కోరిక కలిగింది. అతను ఒక గ్రామాధికారి ఇంట తల దాచుకున్న సమయంలో, ఆ గ్రామాధికారి తల్లి, నూట

పదకొండెళ్ళ వృద్ధు, అతనికి తీమూర్ దాడు  
లను గురించి కథలు చెప్పింది. దానితో  
అతనికి కూడా తన పూర్వీకుడి లాగా భారత  
దేశం పై దండత్తా లనిపించింది.

1504 లో కాబూలును ఆక్రమించాడు ;  
ఉజ్జీవ్ ల రాజ్యంలో తిరుగుబాట్లు అతనికి  
ఈ పని చెయ్యటానికి ఉపకరించాయి.  
సమర్పించే ను ఆక్రమించబానికి అతను  
చేసిన మరొక యత్నం 1512 లో విఫల  
మయింది. వాయువ్య దిశ తనకు అచ్చి  
రాదని రూఢి చేసుకుని బాబరు ఆగ్నేయ  
దిశకు తన దృష్టి మరల్చాడు. భారతదేశపు  
నడి బోధ్య చేరుకునే అవకాశం అతనికి  
దౌరచటానికి మరి 12 ఏళ్ళ పట్టింది. థిల్లి  
సామూజ్య నిధిలావస్థలో తమలో తాము  
కొట్టాడుకుంటున్న రాజులలో కొందరు  
బాబరును రఘుని ఆహ్వానించారు.

ఈ ఆహ్వానిన్ని అందుకుని బాబరు  
1524 లో పంజాబుకు వచ్చి, లాహౌరు  
ఆక్రమించాడు. అతను తమకు సహాయం  
రాలేదని, హిందూస్తానాన్ని జయించ వచ్చా  
డనీ అతనిన్ని ఆహ్వానించిన వారికి తెలిసి  
పోయి, వా రతనిపై ఎదురు తిరిగారు.  
అతను కాబూలుకు తిరిగి పోవలిసి వచ్చింది.



బాబరు పెద్ద సేనను అయిత్తుం చేసుకుని  
1525 నవంబరులో పంజాబును ఆక్ర  
మించి, దానికి రాజైన దోలత ఖాన్ లోడీని  
ఓబరచుకున్నాడు. ఆక్రూడి సుంచి అతను  
థిల్లిలో నామ మాత్రపు సుల్తానుగా ఉన్న  
జబ్రాహోమ్ లోడీ పైకి వెళ్ళి, 1526 ఏప్రిలు  
21న పానిపట్టు పద్ద అష్టాన్ బలాలతో  
యుద్ధం చేసి జయించాడు. లోడీ సుల్తానుకు  
యుద్ధ తంత్ర మేమీ తెలియని కారణం  
చేత 12 వేల బాబరు సైన్యం లక్షమంది  
శత్రు సైనికులను ఒక్క పూటలో మట్టు  
పెట్టింది. బాబరు వెంటనే థిల్లి, ఆగ్రా  
సగరాలను వశవరచుకున్నాడు.

అప్పటికీ ఆతని విజయం పూర్తి కాలేదు. సంగరాణ ఆధివర్త్యం కింద ఉన్న రాజు పుత్ర సమాఖ్య చాలా ప్రబలమైనది. మొగలు సైనికులు యుద్ధరంగంలో రాజు పుత్ర సేనలను చూసి వటికి పోయారు. బాబరుకు కూడా తాను గిలవనని భయం పట్టుకున్నది. ఆతను తన శిబిరంలో పాన పాత్రలను పగల గెట్టి, మధ్య మంత్రా పార బోసి, తన సైనికులకు ఘూర్చెన ఉడ్చోధలు చేసి, యుద్ధం చేస్తామని వారి చేత కురాను పై ప్రమాణాలు చేయించాడు.

1527 మార్చి 16న, ఆగ్రాకు పడమట ఖానువ (లేక కాన్యా) ఆనే గ్రామం వద్ద ఉభయపక్షాలకూ యుద్ధం జరిగింది. రాజు పుత్రు లోడిపోయారు. సంగరాణకొద్దిమంది అనుచరులతో పారిపోయి మరి రెండెళ్ళ అనంతరం చనిపోయాడు.

బాబరు జీవితాంతం వరకూ ఆప్సానులతో పోరాటం సాగిస్తూ నే వచ్చాడు. ఆతను

చేసిన మూడవ ప్రముఖ యుద్ధం బిహారు బంగాలు ఆప్సానులతో. 1529 మే 6న గంగా తీరాన, పాట్చుకు ఎగువగా, గోగ్రా సంగమం వద్ద జరిగిన ఈ యుద్ధంలో కూడా ఆప్సానులు చిత్తుగా ఉడారు. బాబరు ప్రాపించిన మొగలాయి సామ్రాజ్యం అప్పికి ఒక్కనే నుంచి గోగ్రా నది దాకానూ, హిమాలయాల నుంచి గ్యాలియరు దాకానూ విస్తరించింది. తరవాత కొద్ది రోజులకే, 1530 డిసెంబరు 26న బాబరు ఆగ్రాలో మరణించాడు. ఆతని మరణం గురించి ఒక కథ చెబుతారు. ఆతని కొడుకు పుమాయూన్ జబ్బు పడ్డాడనీ, బాబరు ఆ జబ్బును తన కిచ్చి తన కొడుకును కాపాడమని దేవుణ్ణి ప్రార్థించాడనీ, దాని ఫలితంగా పుమాయూన్ కోలుకుని, రెండు మూడు నెలల అనంతరం బాబరు వ్యాధితో మరణించాడనీ చెబుతారు. బాబరును కాబూలు తీసుకుపోయి, ఖననం చేశారు.

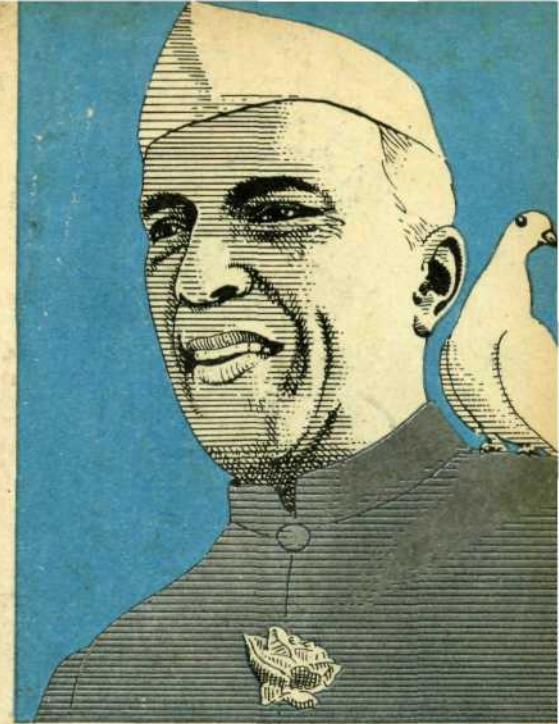


# నేపూ కథ

4

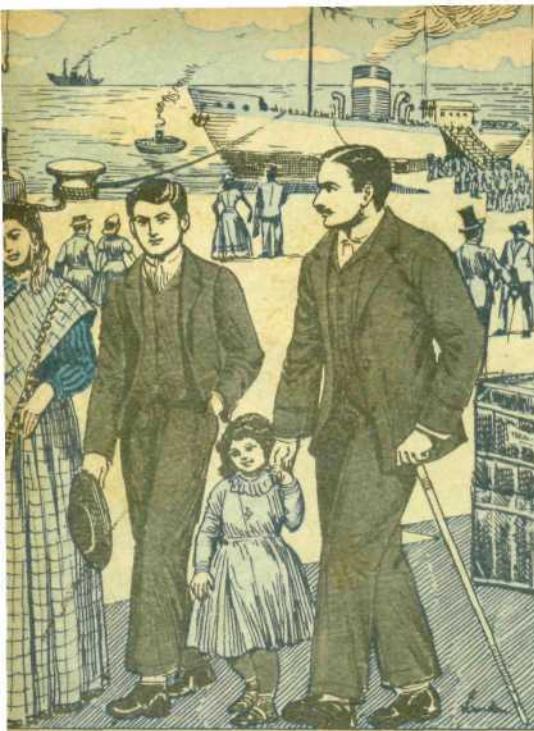
మోతీలాల్ జంబి వాతావరణంలో పరపిలనా విద్యేషం ఉండేది. బ్రిటిషువారు భారతీయుల స్వాతంత్ర్యాన్ని హరించారు; అందుకు వారిని గర్హించాలి. ఈ భావం జవాహర్ రెడ్జు కూడా చిన్నతనం నుంచీ ఉండేది. అందు చేత 1899-1902 మధ్య బ్రిటిషువారికి, బోయర్లకూ యుద్ధం జరిగి నప్పు డతనికి బోయర్ల పైన సానుభూతి ఉండేది. (బోయర్లు దక్కిణాఫ్రెకాలో నివసించే డబ్బి వారి సంతతికి చెందిన వారు.) ఈ యుద్ధానికి సంబంధించిన వార్తల కోసం అతను మొట్ట మొదటి సారిగా పత్రికలు అత్రంగా చదప నేర్చాడు.

అటు పిమ్మట 1904-1905 లో రఘ్యు, జపానుల మధ్య యుద్ధం జరిగింది. జవాహర్ ఈ యుద్ధం పట్ల జంకా హెచ్చు ఆస్క్రి కనబరిచాడు. జపానువారు గలిచి నట్టు వార్త వచ్చినప్పుడ్లా అతనికి మొత్తం తెని ఆనందం కలిగేది. అందుకు కారణం జపాను ఆసియా దేశమూ, రఘ్యు యూరప్ దేశమూ కావటమే. ఆ యుద్ధంలో జపాను రఘ్యును ఒడించటం ఆసియాకి గర్వకా



రణమని జవాహర్ భావించి ఉండాలి. ఆ జాత్యాహంలో అతను జపానుకు సంబంధించిన పుష్టకాలు కొని చదివాడు. తాను కూడా జపాను యోధులలాగా క్రతి చేత బట్టి భారత స్వాతంత్ర్యం కోరకు ఫూరంగా పోరాడినట్టు కలలు కూడా కన్నాడు.

మోతీలాలుకు బ్రిటిషు విద్యోశాల లంట మంచి గురి ఉండేది. జవాహర్ను ఏదైనా బ్రిటిషు పబ్లిక్ సూక్తులో చదివించాలని ఆయన తలపెట్టాడు. అదృష్టపశాన హరో సూక్తులో భాటి బోరికింది. అప్పటికి జవాహర్ పదహారేళ్ళవాడు; పబ్లిక్ సూక్తులో ప్రవేశించే ఈడు కోద్దిగా మించింది.



1905 మే నెలలో జవాహర్ లింగప్రాణుకు బయలుదేరాడు. అతని వెంట అతని తండ్రి, తల్లి, నాలుగేళ్ళ చెల్లలు సరూప్ బయలుదేరారు. (ఈ సరూప్ కునాడు బొంబాయి గవర్నరుగా ఉన్న విజయలక్ష్మి పండిత్.)

డేపర్ట్ లో టడ దిగి రైల్లో లండనుకు వచ్చే దారిలో జవాహర్ పత్రిక ఒకటి కొని, అందులో రఘ్య జపాను చేతిలో టడ పోయిన వార్త చదివి తన్నయుదయాడు.

హరో విద్యాలయంలో చదివిన వారిలో కనీసం నలుగురు—పీల్, పామర్స్టన్, బాల్ డైన్, చర్చిల్—బ్రిటిష్ ప్రభాసు

లయారు. అక్కడే చదివిన తన కొడుకు తెలి భారత ప్రధాని కాబోతాడని తెలిస్తే మోతీలాల్ ఎంతగా సంతోషించేవాడే!

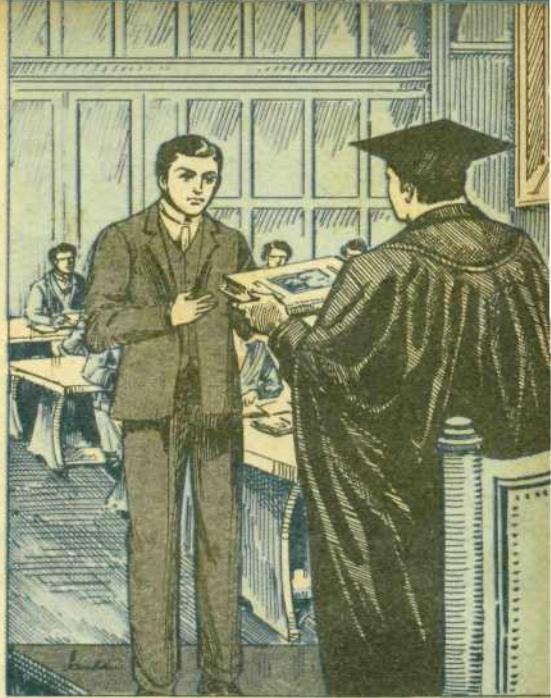
జవాహర్ హరోలో ప్రవేశించిన నాటికి అక్కడ విద్యార్థులుగా ఉన్న వారిలో బరోడా మహరాజు కొడుకుండేవాడు. అతనికి క్రికెట్ లో ఆసక్తి పొచ్చు. అతను జవాహర్ కన్న చాలా సీనియరు కూడా. కపూర్తలా మహరాజు పెద్ద కొడుకు పరంజిత్ సింగ్ (తిక్కా సాహెబ్) కూడా అక్కడికి వచ్చాడు. అతన్ని అందరూ ఏడిపించేవారు. అతను కోపం వచ్చి, “మా కపూర్తలాకు రండి, మీ పని చెబుతాను,” అని వాళ్ళని చెదిరించేవాడు.

జవాహర్ ఇంగ్లండులో తెలి రోజులలో ఒంటరితనం ఆనుభవించాడు. లోగడ అత నెప్పుడూ అపరిచితుల మధ్య ఉండ లేదు. అతను ఒకరిని పలకరించే వాడు కాడు, ఇతరులు కూడా అతని చాయలకు వచ్చే వారు కారు. ఆయినప్పటికీ అతను అవసర మైనంత వరకు నలుగురితో మా కలిసే ఉండేవాడు. అతని “బస్” హెడ్జ్ ప్రముఖ్లే. రోజులుగడుప్పున్న కొద్దీ అతనికి హరో జీవితం నవ్వింది. సాధారణంగా బ్రిటిష్ మి విద్యార్థులకు వ్యాయామ క్రిడలలో తప్ప

మరి దేనిలోనూ ఆసక్తి లేకపోవటం చూసి జవాహర్ ఆశ్చర్య పడేవాడు. అతనుమాత్రం రాజకీయాలలో ఆసక్తి కలిగి ఉండేవాడు. 1905 ఆఖరులో సాధారణ ఎన్నికలు జరిగి లిబరలు పక్షం వారు గలిచారు. క్లాసులో మేస్టరు కొత్తగా మంత్రులైనవా రెవరని అడిగితే జవాహర్ ఒక్కడే చెప్పగలిగాడు!

వ్రిటిము ప్రతికలలో ఇండియాకు సంబంధించిన వార్తలు వివరంగా ఉండేవి కావు. కానీ 1906-1907 సంవత్సరాలలో జవాహర్ తన మాతృదేశం గురించి చదివిన వార్తలు అతని కెంతే అందేళన కలిగించాయి. బెంగాలు, పంజాబు, మహారాష్ట్రాలలో ప్రముఖ సంఘటనలు సాగుతున్నాయి. లజపత్రాయ్యనీ, అజిత్ సింగ్‌నూ ద్వీపాంతరం పంపారు. బెంగాలు కల్గోలంగా ఉన్నది. ఘృనా నుంచి తిలక్ గురించి వార్తలు పసున్నాయి. స్వదేశి ఉద్యమమూ, విదేశి పసు బహిపూరణా సాగుతున్నాయి.

జవాహర్ హారోలో చేరిన రోజులలోనే తెలి విమానయాన ప్రదర్శనలు జరిగాయి. రైట్ సోదరులు అనేక పర్యాయాలు తాము నిర్వించిన విమానంలో ఎగిరారు. వారి విమానం అరగంట సేపు ఎగిరి 24 న్నర మైళ్ళ దూరం ప్రయాణించింది. అది



విమానయానాల నాందీ దశ. కాప్రెజ్యానంలో ఆసక్తి గల జవాహర్‌ను ఈ ప్రయోగాలు అక్రమించాయి. అతను తన తండ్రికి ఉత్తరం రాస్తా, “నేను విమానం మీద ఇంచికి వస్తానేమో!” అన్నాడు.

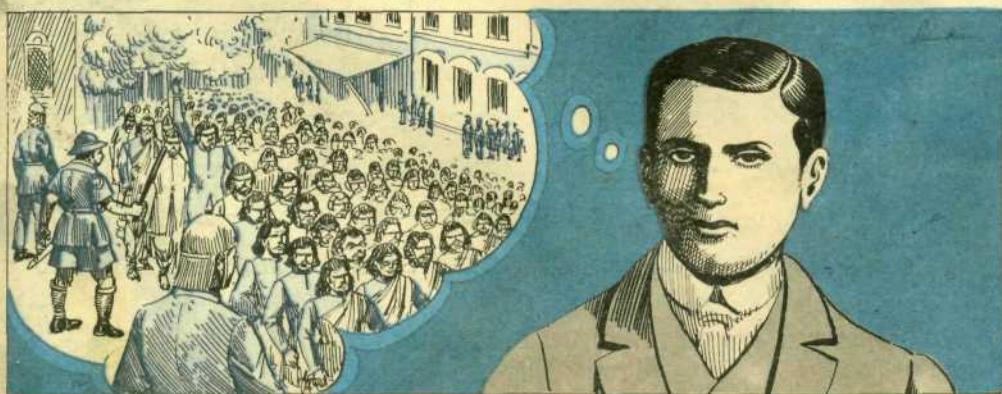
రెండేళ్ళు గడిచాక జవాహర్‌కు నూగ్లు మొహం మొత్తి యూనివరిటీ పై మోజు కలిగింది. దీనికి కారణం అతని మనసు పరిపాకం చెందుతూండటమే. చదువులో బాగా రాణించినందుకు అతనికి నూగ్లు వాళ్ళు ఒక పుస్తకం బహుమానం చేశారు. గారిబాటీ అనే ఆయన ఇటలీ స్వీతంత్ర్య సమర వీరుడు. ఆయన రచించిన గ్రంథం

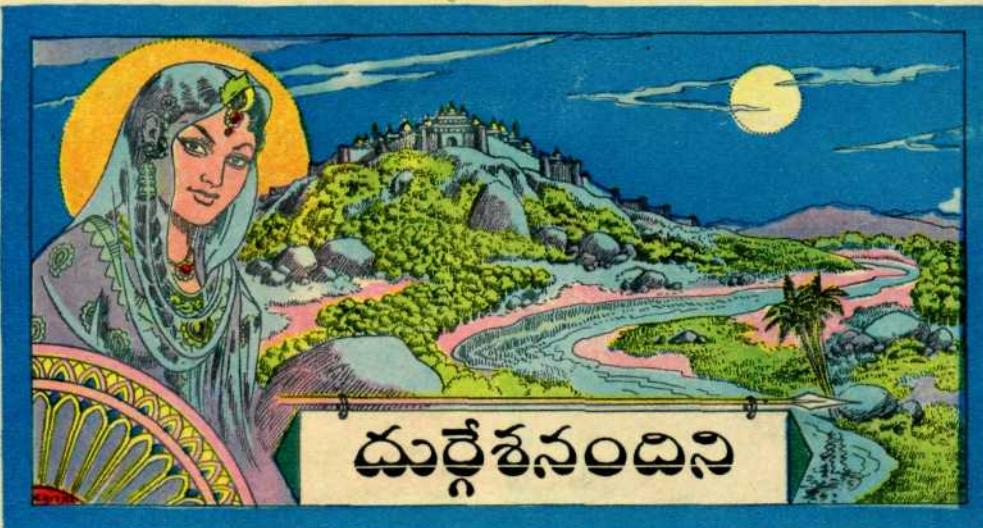
యొక్క జంగీము తర్వామా మూడు సంపు టాలుగా వెలువదింది. అందులో ఒక సంపుటం మాత్రమే జవాహరుకు బహుమతి ఇచ్చారు. అతను మిగిలిన రెండు సంపు టాలూ కొని ప్రస్తకమంతా షుణ్ణంగా చదివి, ఇటలీకి ఇండియాకూ అనేక సామ్యలుం దటం గమనించాడు.

జవాహరు మనసు ఒక వంక ఈవిధంగా పరిణామం చెందుతూంటే అవతల ఇండి యాలో స్వాతంత్యేద్యమం శాఖోపశాఖలుగా విస్తరించుతున్నది. 1857 తరువాత ఇదే ఆలాటి ఉద్యమం. 1904 లో బ్రిటిషు వారు బెంగాలును విభజించే ఆలోచన చేసి నప్పటి నుంచీ ఈ ఉద్యమం మరింత ప్రజ్ఞరిల్లింది. ఈ ఉద్యమానికి ప్రముఖ స్థానాలలో ఒకటి అయిన మహారాష్ట్రాలో తిలక్ విజృంబించాడు. మిత్రవాద వైఖరి ఆవలంబించి, మన్మతి తిన్న పాములా ఉన్న కాంగ్రెసును వశపరచుకోవటానికి అయిన

1907 లో ప్రయత్నించి విఫలుడైనాడు. ఆయన ఉపన్యాసాలూ, “కేసరి” పత్రికలో ఆయన రచనలూ చాలా ఘాటుగా ఉండేవి. గాంధీ రావటానికి పూర్వం ఆయనే జాతీయోద్యమానికి అగ్రనాయకుడుగా ఉంది, 1897 లోనే తెలి జైలు శిక్ష పాండాడు. బెంగాలులో బిపిన్ చంద్రపాల్ అనే పక్కా, అరవిందఫూష్ అనే మాజీ కేంబ్రిజ్ విద్యార్థి నాయకత్వం వహించారు. తిలక్ అనుచరులు గాని, బెంగాలీలు గాని అహింసా వాదులు కారు.

ఈ పరిస్థితిలో జవాహర్ కు హరో చిన్న కూప మనిషించింది. అతను కేంబ్రిజ్ విశ్వ విద్యాలయానికి వెళ్ళాడు. ఆ తరువాత కౌద్ది రోజులకే మానిక్ తలాలో ఒక బాంబుఫ్యాక్టరీ బయటపడింది. మానిక్ తలా కుట్ర కేను నడిచింది. దేశం ఆట్టుడికి పోయింది. దానిపై వ్యాఖ్యానించినందుకు అధికారులు తిలక్ కు ఆరేళ్ళ జైలు శిక్ష విధించారు.





## ముద్దేశనందిని

### 5

[ ముద్దేశనందిని తిలోత్తమా, మానసింహమహరాజు కొడుకు జగత్సింహాడూ కైలేశ్వర మందిరంలో కలుపుకున్నప్పుడు యువరాజు తానెవరో చెప్పుకున్నాడు, కాని తిలోత్తమ వెంట ఉన్న విమల తన యజమానురాలి వివరాలు అతనికి తెలపటానికి పదిహేను రోజులు వ్యవధి కోరింది. ఈలోపుగా ఆమె రెండు విషయాలు స్వప్తంగా తెలుసుకున్నది : ఒకటి, తిలోత్తమ యువరాజును గాఢంగా ప్రేమిస్తున్నది ; రెండు, వారిద్దరి వివాహానికి దుర్దేశుతైన వీరెంద్రసింహాడు ఒప్పుకోదు. అయినస్పృటికి విమల తాను యువరాజు కిచ్చిన మాట నిలబెట్టుకోవటానికి కైలేశ్వర మందిరానికి రాత్రివేళ బయలుదేరి వెళ్ళింది.]

విమల మందిరం ప్రవేశించి, విశ్రాంతి తీసుకోవటానికి రెండు క్షణాలనేపు కూర్చుని, లేచి వెళ్ళి కైలేశ్వరుడి పాదాలకు పందనం చేసి, యువరాజు పద్మకు వచ్చి నమస్కరించింది.

కోద్దిసేపు ఇద్దరికి సంభాషణ ఎలా ప్రారం థించాలో తెలియలేదు. అయితే ఇలాటి

విషయాలలో సిద్ధహస్తరాలైన విమల, “యువరాజు, కైలేశ్వరుడి అనుగ్రహం వల్ల నా కించా మీ దర్శన భాగ్యం కలిగింది. ఇంత రాత్రివేళ ఒంటరిగా పప్పు దారిలో ప్రాణా లరచేత పట్టుకుని వచ్చాను. మీరు కనిపించాక మనస్సుకు కాప్త ధైర్యం వచ్చింది,” అన్నది.

బంకించంద్ర చట్టోపాధ్యాయ



"అందరూ క్షేమమా?" అని యువరాజు అడిగాడు. అతడికి తిలోత్తమ పై నిజమైన గాథానురాగం ఉన్నది తెనిది తెలుసుకో గోరి విమల, "ఆ క్షేమం కోసమే కైలేశ్వరుణ్ణి దర్శించ వచ్చాను. కైలేశ్వరుడు మీ పూజలకు అనుగ్రహించినట్టు నా కర్మ మయింది. నా పూజలు గ్రహించడు. తమ శలవైతే నేను వెళ్లివస్తాను," అన్నది.

"వెళ్లిరా! ఈని ఒక్కతెప్పు వెళ్లటం భావ్యంకాదు. నేను వెంట వచ్చి దిగబెడతాను," అన్నాడు జగత్సింహుడు.

"ఒంటరిగా వెళ్లటం ఎందుకు భావ్యం కాదు?" అని విమల అడిగింది.

"దారిలో ఎన్ని అపాయాలైనా కలగవచ్చు," అన్నాడు యువరాజు.

"అలా అయితే నేను మానసింహ మహరాజు వద్దకు వెళ్లి, 'తమరు సేనాపతిగా నియమించిన వారి అధినంలో స్త్రీలకు క్షేమం లేకుండా ఉంటున్నది; శత్రువులను అదుపులో ఉంచే దక్షత అయునకు లేదు,' అని చెబుతాను," అన్నది విమల గడుసుగా.

యువరాజు విరగబడి నవ్వి, "దేవతలకే తప్పలేదు, మనుష్యులన్న తరవాత శత్రువులుండరా? ఉదాహరణకు శివుణ్ణే తీసుకో. అయిన తపస్సు చేసుకునేటప్పుడు తన శత్రువైన మన్మథుణ్ణి భస్మం చేసేశాడు. ఆ మన్మథుడే ఒక పక్షం రోజుల క్రితం ఆ శివుడి మందిరంలోనే జోరబడి పెద్ద ఉపద్రవం కలిగించేశాడు," అన్నాడు.

"అంత ఉపద్రవానికి గురి అయిన వా రెపరు?"

"సేనాపతి."

"మహరాజు, అలాటి అసంగతమైన విషయాన్ని ఎవరు నమ్ముతారు?"

"నాకు సాక్ష్యం సిద్ధంగా ఉన్నది."

"ఎవరా సాక్షి?"

"నా ప్రేమకు విమలే సాక్షి!" అన్నాడు యువరాజు జగత్సింహుడు.

“విమల మీ రసుకున్నట్టు సాక్షిగా ఉండదు.”

“అదీ సంభవమే. విమంటే ఇచ్చిన మాట నిలబెట్టుకోని మనిషి నిజమైన సాక్ష్యం ఎలా చెబుతుంది?” అన్నాడు యువరాజు.

“నేనేం మాట ఇచ్చానే కాస్త జ్ఞాపకం చెయ్యమని ప్రార్థన,” అన్నది విమల.

“మీ యజమానురాలి పరిచయం.”

విమల ఛలో<sup>క్రి</sup> ధోరణి ఏదిచిపెట్టి గంభీరంగా, “యువరాజు, పరిచయం చెయ్యటానికి జంకుగా ఉన్నది. ఆమెను గురించి తెలుసుకున్నాక మీకు విమైనా బాధ కలిగితే?” అన్నది.

జగత్సింహుడు కూడా వెటకారఘు ధోరణి విస్మిరించి, “నిజం తెలుసుకోవటం పల్ల నాకు బాధ కలగటానికి తగిన కారణం ఉన్నదా, విమలా?” అని అడిగాడు.

“ఉన్నది.”

జగత్సింహుడు కొంచెంసేపు అలోచించి, “ఎమైతే అయింది, చెప్పా. నే నిప్పుడు పాండుతున్న బాధ కన్న హెచ్చు బాధ కలిగించే కారణం ఏది ఉండబోదు. విమలా, ఈవాళ నేను నిన్ను ఇక్కడ కలుసుకున్నది సరదా కోసం కాదు. ఈ పదిహేను రోజులుగా నేను నడుము వాల్చి ఎరగను,” అన్నాడు.



ఆ మాట చెవిని వేసుకు నేటందుకే విమల జంతసేపూ నాటక మాడింది. కాని అప్పటికి అసలు సంగతి బయట పెట్టక ఆతన్ని కబుర్లో పెట్టింది. చివర కతను, “చెప్పా, విమలా, మీ చెలిని కలుసుకోవాలంటే ఎక్కడికి వెళ్లాలి?” అని అడిగాడు.

“మందారణ దుర్గానికి వెళ్లాలి. తిలోత్తమ వీరెంద్రసింహుడి కుమారే,” అన్నది విమల.

ఈ మాట వినగానే జగత్సింహుడికి కాల సర్పం కాటు వేసినట్టయింది. అతని చేతి కత్తి కింద పడిపోయింది. ఆతను దీర్ఘంగా నిట్టూర్చి, “నీ మాట నిజం! తిలోత్తమ

ఎన్నటికీ నాది కాదు. నేను యుద్ధరంగానికి దర్శన భాగ్యం కలిగించమని చెప్ప పోయి నా కోరికను శత్రు రక్తంతో కడిగేసు గలవా ? ” అన్నాడు.

అతని నిరాశా నిష్పృహలను చూసి విమల, “ యువరాజు, ప్రేమ కేమైనా ప్రతి ఘలం ఉండే పక్షంలో దాన్ని తిలోత్తమకు ఇవ్వుదగిన వాడవు నీవే ! ” అన్నది.

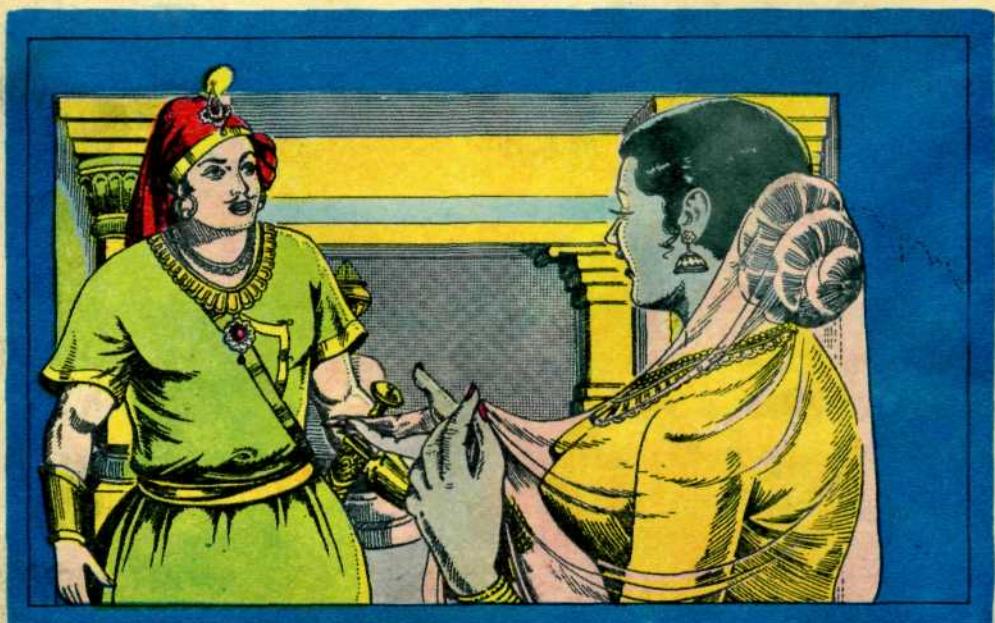
ఈ మాటలతో, అతని మనసులో అశ విగ్రహింది. అతను విమలతో, “ ఏమైనా ఇవాళ నా మనసు వికలంగా ఉన్నది. నిన్నెక్కటి వేడుకుంటాను, చెయ్యగలవా ? నీషు వెళ్ళి మీ సభికి నా పరిస్థితి చెప్పి, ఒక్కసారి—బక్కసారి— నా కామె

దర్శన భాగ్యం కలిగించమని చెప్ప గలవా ? ” అన్నాడు.

“ దానికి మా సభి ఏమంటుందో తమకు తెలిసే దెలా ? ” అని విమల అడిగింది.

“ మాటి మాటికి నిన్ను శ్రమపెట్టటం నా కేమీ బాగా లేదు. కానీ ఇంకొక్కు సారి ఈ మందిరానికి వచ్చి నన్ను కలుసు కున్నట్టయితే నేను ఎప్పటికీ బుబుపడి ఉంటాను. జగత్తసింహుడి నుంచి నీకు ఇందుకు గాను ప్రత్యుపకారం లభించక పోదు ! ” అన్నాడతను.

విమల ఆ పని మాత్రం తన వల్ల కాదనీ, దారి చాలా భయమనీ, యుద్ధ పరిస్థితి కూడా



ఉంటున్నదని, మాట ఇచ్చాను గదా అని  
ఈ సారికి వచ్చానని అన్నది.

“ప్రమాదం ఉండడని నీకు తోచే పక్షంలో  
నేను నీ వెంట మందారజి దుర్గానికి  
వస్తాను. నేను అనుకూలమైన చేట వేచి  
ఉంటాను. నీపు వెళ్ళి జవాబు తీసుకురా!”  
అన్నాడు జగత్సింహుడు.

విమల సంతోషంతో, “అయితే పదంది,”  
అన్నది. వారిద్దరూ మందిరంలోనుంచి వెలిక  
రాబోయే సమయంలో బయట ఆడుగుల  
చప్పుడయింది. జగత్సింహు డాశ్వర్యపడి,  
“నీ వెంట మరెవలైనా వచ్చారా?” అని  
అడిగాడు.

“లేదే!” అన్న దామె.

“అయితే ఆ చప్పుడు చేసిన దెవరు?  
బయటి నుంచి ఖవరో మన సంభాషణ  
విన్నారని నాకు తోస్తుంది,” అంటూ అతను  
కాని ఎపరూ కానరాలేదు.

ఆ ఇద్దరూ కైలేశ్వరుడికి నమస్కరించి,  
మందారణాని కేసి కొంతదూరం నడిచినాక  
యువరాజు, “నా కొక విషయం తోస్తున్నది.  
చచితే నీ వేమంటావే మరి,” అన్నాడు.

“ఏమిటది?” అని విమల అడిగింది.

“నీపు పరిచారికపు కాజాలవని నా  
మనస్సులో అనిపిస్తున్నది.”





“మీ కలా అనుమాన మెందుకు కలిగింది?”

“పీరేంద్రసింహుడి కుమార్తె అంబర రాజు కోడలు కాజాలదు; అందు కొక నిగుఢ కారణం ఉన్నది. ఆ కారణం పరిచారికకు తెలియటం సాధ్యం కాదు. నీ కెలా తెలిసింది?”

విమల దీర్ఘక్ష్యాస తీసుకుని విచారప్పంతే, “మీ అనుమానం నిజమే. నేను పరిచారికను కాను, అభాగ్యవశాన పరిచారిక లాగా ఉంటున్నాను,” అన్నది.

ఈ ప్రస్తావన ఆమెకు బాధాకరమని గ్రహించి జగత్సింహు డేమీ అనలేదు.

విమల తనకు తానే, “యువరాజా, నేను నా విషయమంతా చెబుతాను, కానీ ఇప్పుడు కాదు... అదేమిటా చప్పుడు? మన వెనక ఎవరో వస్తున్నట్టున్నది,” అన్నది.

వెనక నుంచి ఆడుగుల చప్పుడు విన పడింది. ఎవరో గుస గుస లాడుకున్నట్టు కూడా వినిపించింది. అప్పటికి వారు మందిరం నుంచి ఒక మైలుదూరం వచ్చి ఉంటారు.

“మనని ఎవరో వెంటాడి వస్తున్నారు,” అంటూ జగత్సింహుడు ముందుకు సాగాడు. వారు చిన్నగా మాట్లాడుకుంటూ వేగంగా నడవ సాగారు.

వారు మందారణానికి చేరేసరికి నడిరాత్రి అయింది. “ఇంత రాత్రివేళ దుర్గంలోకి ఎలా ప్రవేశిస్తావు?” అని రాజకుమారుడు విమల నడిగాడు.

“ఆ భయమేమీ లేదు. ఆ ఉపాయాలన్నీ చూసుకునే ఇంటి నుంచి బయలు దేరాను,” అన్నది విమల.

జద్దరూ దుర్గం వెనుక తట్టున ఉన్న మామిడి తోటలో ప్రవేశించారు.

“ఈ తోట కూడా నిర్మన స్తలం కాదు. మీరు నా వెంట దుర్గంలోకి రండి,” అన్నది విమల.



జగతసింహుడు కొంచెం ఆలోచించి,  
“నేనలా చెయ్యటం ఉచితం కాదు. దుర్ది  
శుద్ధి అనుమతి లేకుండా నేనెలా దుర్గం  
లోక అడుగు పెట్టేది?” అన్నాడు. అంబర  
రాజకుమారుడైన తాను అలా దుర్గంలో  
ప్రవేశించటం దొంగవాడు చేసే పని అని  
అతనికి అనిపించింది.

“నేను వెంట ఉండి తీసుకుపోతున్నాను  
కదా?” అన్నది విమల.

“కానీ నీకు నన్ను దుర్గంలోక తీసుకు  
పోయే అధికారం ఉన్నదా? పరిచారికవని  
తక్కువ చేసి ఈ మాట అడుగుతున్నా  
ననుకోవద్దు,” అన్నాడు యువరాజు.

విమల కొంచెం సేపాలోచించి, “నా  
కున్న అధికారం ఏమిటో తెలుసుకోకుండా  
నా వెంట రాలేరా?” అని అడిగింది.

“ఎంతమాత్రం రాలేను,” అన్నాడతను.

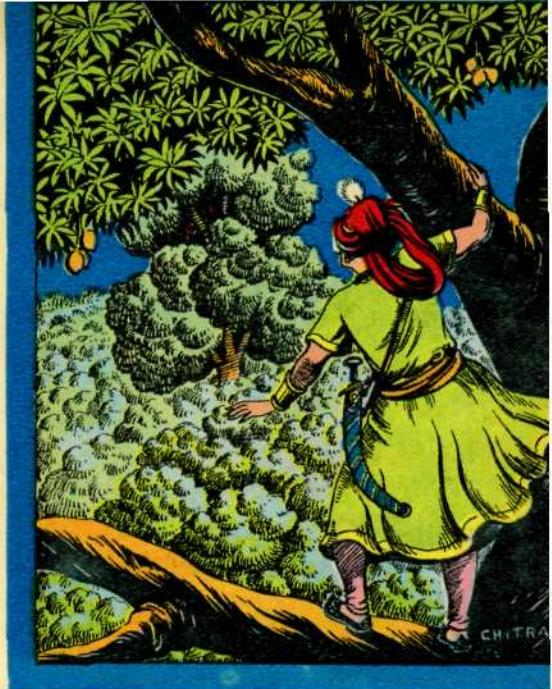
విమల అతని చెవిలో ఏదో రఘుస్వంగా  
చెప్పింది.

“పద!” అన్నాడతను.

ఇంతలో తోటలోని ఎండుటాకుల లపై  
ఎవరో నడుస్తున్న ధ్వని అయింది.

“అదుగో మళ్ళీ!” అన్నది విమల.

“కొంచెంసేపిక్కడే ఉండు. నేను వెళ్ళి  
మాసి వస్తాను,” అని అతను కత్తి దూసి



ధ్వని వినిపించిన వైపు వెళ్ళాడు. అతని  
కెక్కడా ఎవరూ కనిపించలేదు. పోషణ  
లేక మామిడి తోటంతా అడవిలాగా పెరిగి  
ఉన్నది. అందులో ఎంత మంది అయినా  
దాగవచ్చు.

జగతసింహుడు కత్తి చేత పట్టుకుని ఒక  
చెట్టుక్కడు. దాని పై నుంచి అతను చుట్టూ  
కలయ జూసిన మీదట అతని దృష్టి అన్నిరీ  
కన్న ఎత్తుగా ఉన్న ఒక చెట్టుపైన పడింది.  
దాని పైన ఇద్దరు మనుషులు దాగి  
ఉన్నారు. వెన్నెలలో వారి తలపాగాలు  
మాత్రమే కనిపిస్తున్నాయి. అత నా చెట్టును  
చక్కగా గుర్తు పెట్టుకుని, తా నెక్కిన చెట్టు

నుంచి దిగి వచ్చి, విమలకు తాను చూసి నది చెప్పి, “ఇప్పుడు రెండు బల్లాలు యంపే బాగుండును,” అన్నాడు.

“ఎందుకు?” అన్నది విమల.

“వాళ్ళవరో తెలుసుకోవటానికి. పరిస్తి అనుమానాస్పదంగా ఉన్నది. తలపాగాలు చూస్తే, ఈ దుష్ట పతాను లేదో దురుద్దేశం తేనే మనని వెన్నాడుతున్నట్టు తేస్తుంది,” అన్నాడు జగత్తసింహాడు.

వెంటనే విమలకు దారిలో తాను చూసిన గుర్తం కళ్ళబరమూ, తలపాగా మొదలైనవి జ్ఞాపకం వచ్చి భయం కలిగింది. “మీరిక్కడే ఉండండి. నేను దుర్గంలోకి వెళ్ళి ఇప్పుడే బల్లాలు తెస్తాను,” అంటూ చరచరా వెళ్ళిపోయిందామె.

విమల దుర్గపు రహస్య ద్వారాన్ని తన తాళపు చెవితో తెరిచి, లోపల ప్రవేశించి, రహస్య ద్వారానికి తాళం వేసి, ఆయుధాగారానికి వెళ్ళి, అక్కడ ఉండే మనిషితో,

“నాకు రెండు బల్లాలు కావాలి. ఇప్పుడే తిరిగి ఇస్తాను,” అన్నది.

“అమ్మా, వాటితో మీకేం పని?” అని ఆయుధాగార రక్షకు డడిగాడు.

“ఇప్పాళ వీరపంచమి. వీరమాతను కావటానికని ప్రతం చేస్తున్నాను. ఎవరికి చెప్పకు,” అన్నది విమల.

ఆత డిచ్చిన రెండు బల్లాలూ తీసుకుని ఆమె వేగంగా యువరాజున్న చేటికి తిరిగి వచ్చింది; కాని తౌండరలో రహస్య ద్వారానికి తాళం వెయ్యటం మరిచిపోయింది. ఇందువల్ల గొప్ప విపత్తు సంభవించింది.

వెలుపల అస్త్రధారిగా ఉన్న పురుషుడైకడు రహస్య ద్వారం బార్దా తెరిచి ఉండటం గమనించి ఆ ద్వారం కుండా దుర్గంలో ప్రవేశించాడు. ఎక్కడా ఎవరూ మేఖుని ఉన్న జాడలు లేవు. ఆ మనిషి తిన్నగా అంతఃపురం దాకా వెళ్ళి పోయాడు.

—( ఇంకా పుంది )



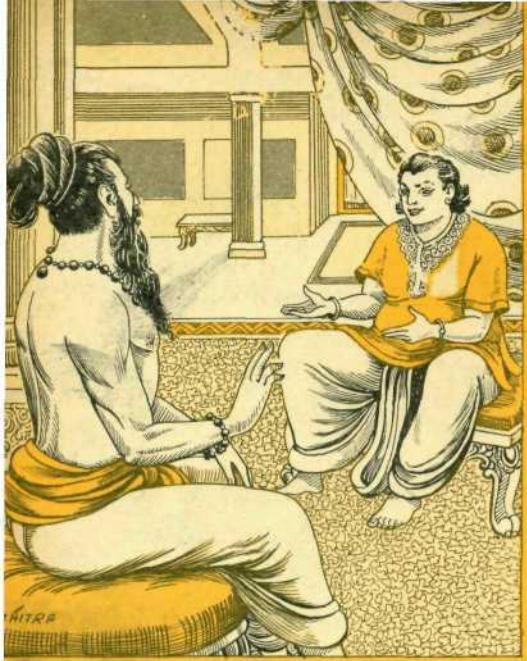


## కర్కపరిపాకం

విసుగు చెందని విక్రమార్యుడు చెట్టు పద్మకు తిరిగి వెళ్లి, చెట్టు పై నుంచి శవాన్ని దించి భుజాన వేసుకుని, ఎప్పటి లాగే హానంగా శ్వాసానం కేసి నడవసాగాడు. అప్పుడు శవంలోని బేతాళుడు, “రాజు, ఈ వేళ కాని వేళ నీ వి విధంగా ఈ శవాన్ని మొస్తున్నావంటే నీ కర్కపరిపాకం చెందక పోవలమే కారణ మని తేస్తుంది. ఖూర్చం నీలాగే ధనగుప్పుడు నే వాడు తరించబానికి ఎన్నో అవకాశాలు లభించి కూడా, కర్కపరిపాకం కానందున ఎన్నో హీన జన్మ లెత్తాడు. శ్రేష్ఠ తెలియకుండా ఆ ధనగుప్పుడి కథ చెబుతాను, విను,” అంటూ ఈ విధంగా చెప్పసాగాడు :

ధనగుప్పుడు కాశి నగరంలో వ్యాపారం చేసుకునే వాడు. వ్యాపార దక్షత కలవాడు కావటం చేత ధనం పుష్టిలంగా గడించాడు. ధనార్థినకు తగ్గట్టు ధనగుప్పుడికి దైవ భక్తి, ధర్కపరిత్వమూ కూడా ఉండేవి.

చేత్తొళ్ళ దధలు



దేమున్నది? అయితే నా కొడుకు లింకా చిన్న వాళ్ళు. మరొక అయిదేళ్ళు పోతే వాళ్ళు తమ కాళ్ళు మీద తాము నిలబడ గలుగుతారు. అప్పుడు నాకు తరించే మార్గం ఉపదేశింతురు గాని,” అన్నాడు.

సిద్ధుడు, “సరే, అలాగే కానీ!” అని చెప్పి తన దారిన తాను వెళ్ళిపోయాడు.

జది జరిగిన ఆరు మాసాలకే ధన గుప్తుడు గుండె జబ్బు వచ్చి మరణించాడు. అతని కొడుకులు చిన్న పిల్లలు కావటం చేత వారికి వ్యాపారం గొడవలు తెలియలేదు. వారికి తేడ్చుడే మిషమిద పదిమంది చేరి వారి డబ్బంతా తినేశారు. వ్యాపారం మూలపడె సరికి ధనగుప్తుడి కొడుకులు రెండు గిత్తలను కొని వ్యవసాయం సాగించారు. వారికి అందులో కొంత కలిసి వచ్చింది. ఏదో ఒక విధంగా వారు కాలాషపం చేస్తూ వచ్చారు.

ధనగుప్తుడు చెప్పిన అయిదేళ్ళ గడువు తీరగానే దయానంద సిద్ధుడు మళ్ళీ వచ్చాడు. ధనగుప్తుడు చనిపోయాడని అతని కొడుకుల ద్వారా తెలుసుకుని సిద్ధుడు తిరిగి వెళ్ళిపోతూ, బయట ఉన్న పశువుల కొట్టంలో ఉన్న ఒక గిత్తను చూసి అది ధనగుప్తుడే నని తెలుసుకున్నాడు.

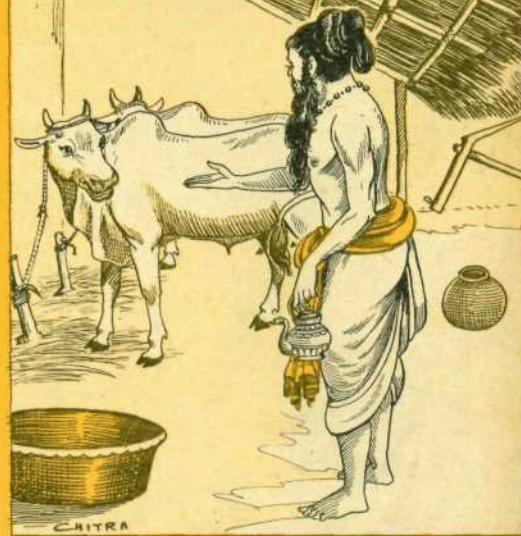
ఆయన ఆ గిత్తను సమీపించి దానిపై కమండలూదకం చల్లి, “నాయనా, ఇప్పుడైనా తరువోపాయం చెప్పమంటావా ?” అని అడిగాడు.

ఆ గిత్త మనుష్య భాషలో, “స్వామీ, మరొక అయిదు సంవత్సరాలు ఆగండి. నేను లేని కారణంచేత నా కొడుకులు వ్యాపారంలో దెబ్బతిని వ్యవసాయం మొదలు పెట్టారు. నా సహాయంతో వాళ్ళకు వ్యవసాయం కాస్త గిట్టుబాటుగా ఉంటున్నది. మరో అయిదే శ్శీలాగే సహాయ పద్ధానంటే వాళ్ళ కాళ్ళమీద వాళ్ళు నిలబడతారు,” అన్నది.

“సరే, అలాగే కానీ !” అంటూ సిద్ధుడు వెళ్ళి పోయాడు.

సిద్ధుడు వెళ్ళిన కోద్ది కాలానికి ఆ గిత్త రోగం వచ్చి చచ్చింది. అది మొదలు ధన గుప్తుడి కొడుకులకు వ్యవసాయంలో నష్టం వచ్చింది. కారణాంతరాలు కూడా ఏర్పడటం వల్ల వాళ్ళు ఉన్న కాస్త పాలమూ, ఇల్లా పోగిట్టుకుని, ఊరి చివర చిన్న పాకా ఒకటి వేసుకుని, కూతి చేసుకుంటూ పాట్టపోసుకోసాగారు.

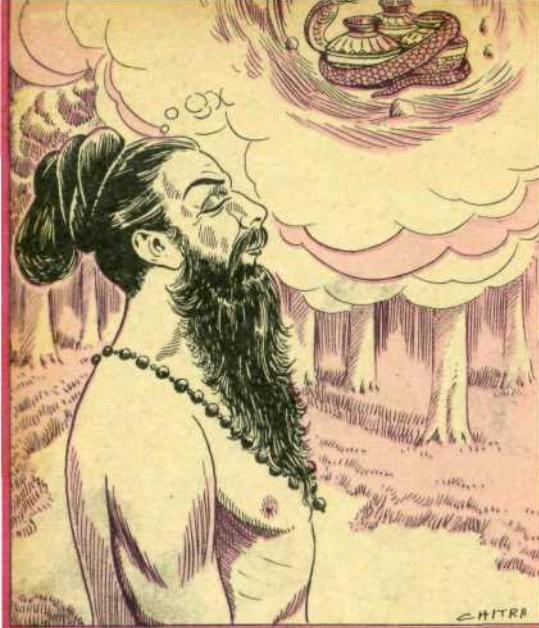
మళ్ళీ అయిదు సంవత్సరాలు కాగానే సిద్ధుడు, గిత్త రూపంలో ఉన్న ధనగుప్తుణ్ణి



వెతుక్కుంటూ వచ్చాడు. ధనగుప్తుడి కొడుకులు ఊరి బయట పాకలో ఉన్నట్టు విని ఆయన ఆక్కడికి వచ్చేపరికి ఒక కుక్క బొంయి మని ఆరుస్తూ ఆయన మీదికి వచ్చింది.

సిద్ధుడు దానిపై కమండలూదకం చల్లి, “ఏమి నాయనా, ఇప్పటికైనా ఉపదేశం పాందుతావా ?” అని అడిగాడు.

“ఇంకొక్క అయిదు సంవత్సరాలాగండి, స్వామీ. నా కొడుకులు కూతి చేసుకుని కాస్త కాస్తే వెనక వేసుకుంటున్నారు. యాచకులూ, దెంగలూ రాకుండా నేను కాపలా కాస్తున్నాను. అయిదేళ్ళు ఇలా



—CHITRA

కాపాడానంటే ఆ తరువాత వాళ్ళ కాళ్ళ పైన వాళ్ళే నిలబడతారు,” అన్నది కుక్క మనిషి భాషలో.

“సరే ఆలాగే కానీ!” అంటూ సిద్ధుడు వెళ్ళి పోయాడు.

కొద్ది రోజులకే ఆ కుక్క కూడా చని పోయింది. ధనగుష్టది కొడుకులు బొత్తిగా నిక్కష్టపు జీవితం గడుపుతున్నారు. అయి దెళ్ళ తిరగగానే తిరిగి సిద్ధుడు వారున్న చేటికి వచ్చాడు. కుక్క విషయం ఆయన విచారించగా ధనగుష్టది కొడుకులు అది నాలుగైదేళ్ళ కిందట రోగం వచ్చి చని పోయినట్టు చెప్పారు.

సిద్ధుడు ధనగుష్టది కోసం దివ్య దృష్టితో వెతకగా అతను భూమిలోపల ఒక చేట పాము రూపంలో లంక బిందెలను అంటి పెట్టుకుని ఉన్నట్టు తెలియవచ్చింది. ఆయన ధనగుష్టది కొడుకులతో, “నాయన లారా, మికు లంక బిందెలు దొరికే చేటు చూపతాను, వాటిని తవ్వి తెచ్చుకుంటారా?” అని అడిగాడు.

“అంతకంటే కావలిసిందే ఏమిటి?” అంటూ ధనగుష్టది కొడుకులు ముగ్గురూ, మూడు గడ్డపారలు తీసుకుని సిద్ధుడి వెంట వెళ్ళి, ఆయన తవ్వమన్న చేట తవ్వారు. లంకిందెలు దొరికాయి, కాని వాటిని చుట్టు కుని ఉన్న ఒక పెద్ద పాము తల ఎత్తి చూసింది. వెంటనే ముగ్గురూ దాని మీద మూడు దెబ్బలు వేశారు.

సిద్ధుడు వారిని వారించి ఆ పామును పూర్తిగా చావకుండా కాపాడి, దాని పై కమండలాడకం చల్లి, “నాయనా, ఇష్టు తైనా తరించే మార్గం చెప్పమంటావా?” అని ప్రశ్నించాడు.

పాము బాథగా తల ఎత్తి, మానవ భాషలో, “త్వరగా చెప్పండి, స్వామీ,” అన్నది. సిద్ధుడు దాని చెవిలో ఏదో రహస్యం చెప్పాడు. అంతా విని పాము



తల వాల్పేని ప్రాణాలు విడిచింది. ధన గుప్తుడి కొడుకులు ఆ లంక బిందెలు పట్టుకు పోయి, తిరిగి ఆస్తి పాశులు సంపాదించి బాగు పడ్డారు.

బేతాళుడి కథ చెప్పి, “రాజు, నా కొక సందేహం. పాము జన్మ కన్న కుక్క జన్మ, దాని కన్న పశువు జన్మ, దాని కన్న మానవ జన్మ ఉత్తమమైనవి గదా. ఉత్తమ జన్మ లెత్తినప్పుడు కూడా ధనగుప్తుడికి తరించా లని లేని తపూతహ పాము జన్మలో ఎందుకు కలిగింది? అతను ఇంకా హీన జన్మ లెత్త వలిసి పసుందని భయపడ్డాడా? లేక లంక బిందెలు పాందాక తన కొడుకులకు తన సంరక్షణతో యిక ఆవసరముండ దను కున్నాడా? ఈ సందేహనికి సమాధానం తెలిసి కూడా చెప్పక పోయావే నీ తల పగిలిపోతుంది,” అన్నాడు.

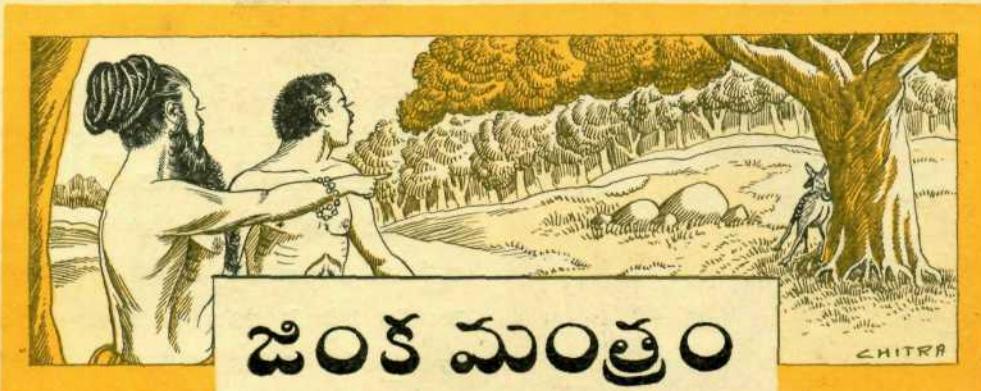
దానికి విక్రమార్యుడు, “ధనగుప్తుడి మనసు మారటానికి హీన జన్మ లెత్తుతానన్న

భయమూ కారణం కాదు, ఇకముందు తన కొడుకులకు తన సంరక్షణ ఆవసరముండ దన్నదీ కారణం కాదు. కొడుకుల పై గల మమకారం మే అతన్ని తరించ నివ్వకుండా చేసింది. ఆ మమకారం చేతనే అతను కుక్క జన్మ ఎత్తికూడా తాను హీన జన్మ ఎత్తినందుకు విచారించలేదు. ఇక సంరక్షణ మాటకు వస్తే, అతను ఎంతగా సంరక్షించినా అతని కొడుకుల స్థితి అంత కంతకూ దిగ జారి పోయిందేగాని, అణు మాత్రమైనా మెరుగు కాలేదు. అందుచేత ధనగుప్తుడిలో అసలైన పరివర్తనకు కారణం కొడుకులపై మమకారం పోవటం; దానికి కారణం వారు అతన్ని కొట్టిన చాపు దెబ్బలు,” అన్నాడు.

రాజు కి విధంగా హౌనభంగం కలగ గానే బేతాళుడు శవంతో సహ మాయమై మళ్ళీ చెట్టుక్కాదు.

[ జి. యుగంధరశర్వ రచన ఆధారంగా ]





## జంక మంత్రం

CHITRA

ఒక ఊళ్ళే ఒక నిరుపేద ఉండేవాడు. అతనికి బతుకుతెరువు ఏదీ దెరకలేదు. ఎన్ని గ్రామాలు తిరిగినా ఎక్కుడా పని దెరకలేదు. జానెడు పాట్ల కోసం ఇన్ని పాట్లు పడేకంటు బైరాగి వేషం వేస్తే జీవితం నుఖంగా వెళ్ళిపోతుందని గ్రహించి అతను బైరాగిగా తయారయాడు.

బైరాగి వేషంలో అతను ఒక గ్రామం నుంచి మరొక గ్రామానికి పోతూ ఎండవేళ ఒక చెట్లు నీడన కూర్చుని ఉండగా భీమయ్య ఆనే పేదవా డెకడు ఆ బైరాగిని చూసి సాష్టాంగ పడి, కాళ్ళు రెండూ పట్లు కున్నాడు. “ఏంకావాలి, నాయనా?” అని బైరాగి భీమయ్యను అడిగాడు.

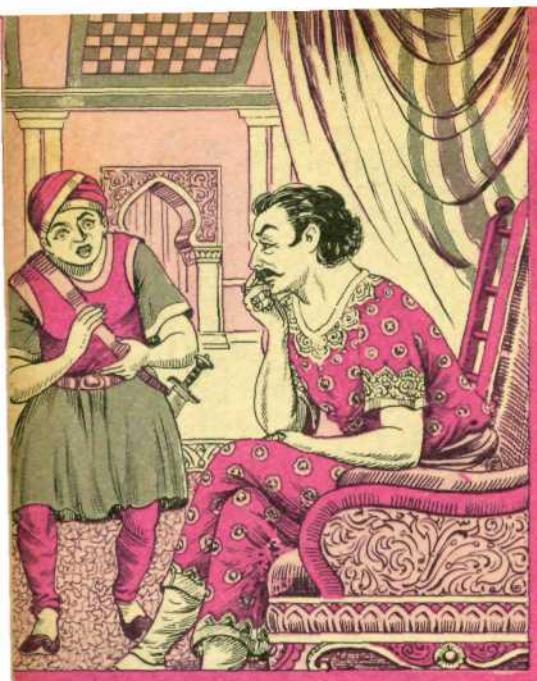
“తమరు సిద్ధులు. నేను బతుకుతెరువు మాసుకోలేని కటిక దరిద్రుళ్ళి. నన్ను తమ శిమ్ముడుగా ఉంచుకోండి. నేను తమ వెంట వస్తాను. తమ వంటి వారి పాదసేవ చేసు

కుంటే ఇహమూ పరమూ ఉంటాయు,” అన్నాడు భీమయ్య.

ఈ మాటలు విని బైరాగి భయపడ్డాడు. తాను దూర కంతలేదు, మెడ కొక డేలన్నట్లు తన పాట్ల తాను నించు కోలేకుండా ఉంటే ఈ శిమ్ముడు కూడా వెంట దేనికి? ఈ భీమయ్యను ఎలా వదిలించు కోవటమా అని బైరాగి నాలుగు పక్కలా చూసేసరికి కొంత దూరాన ఒక జింక తన శరీరాన్ని చెట్లు కేసి రుద్దుకుంటూ కనిపించింది. అతను భీమయ్య కా జింకను చూపించి, “అది ఏం చేస్తున్నది?” అని ఆడిగాడు.

“బాళ్ళు చెట్లు కేసి రుద్దుకుంటున్నది,” అన్నాడు భీమయ్య.

“నువ్వు రుద్దేది నా కెరుకే! నువ్వు రుద్దేది నా కెరుకే! నువ్వు రుద్దేది నా కెరుకే! ఆని మూడు సార్లు అను,” అన్నాడు బైరాగి.



“సుఖ రుద్దేది నాకెరుకే!” అని  
భీమయ్య మూడు సార్లన్నాడు.

“అది ఇప్పుడేం చేస్తున్నది?” అన్నాడు  
బైరాగి.

“మన కేసి చూస్తున్నది,” అన్నాడు  
భీమయ్య.

“సుఖ చూసేది నాకెరుకే! అని  
మూడు సార్లు అను,” అన్నాడు బైరాగి.

భీమయ్య అలాగే అన్నాడు.

“ఇప్పు డది ఏం చేస్తున్నది?” అని  
బైరాగి అడిగాడు.

“చెట్టు కింది నుంచి వెళ్ళిపోతున్నది,”  
అన్నాడు భీమయ్య.

“నువ్వ పాయ్యేది నాకెరుకే, అని  
మూడు సార్లు అను,” అన్నాడు బైరాగి.

భీమయ్య అట్లాగే అన్నాడు.

“జిది జింక మంత్రం! ఈ మంత్రాన్ని  
అస్తమానమూ జపిస్తూ ఉన్నట్టయితే కొంత  
కాలానికి సిద్ధించి సకల సంపదలూ సమ  
కూరుస్తుంది. ఎవరికి చెప్పని ఈ జింక  
మంత్రం నీకు ఉపదేశించాను. నాయనా,  
ఈక వెళ్ళిరా!” అన్నాడు దొంగ బైరాగి.

భీమయ్య భక్తితో బైరాగికి సాష్టాంగ  
నమస్కారం చేసి, సెలవు పుచ్చుకుని,  
జింక మంత్రం పరిస్తూ బయలుదేరి, ఒక  
నగరం చేరుకున్నాడు.

ఆ నగరం ఏలె రాజుకు లేకలేక ఒక  
కొడుకు పుట్టాడు. ఇందువల్ల మంత్రి  
గొంతుకు పచ్చి వెలగకాయ అడ్డం పడ్డట్ట  
యింది. ఎందుకంటే, రాజు కిక సంతానం  
కలగదని నిశ్చయించుకుని, తానే రాజు  
కావటానికి తగిన సన్నాహాలన్నీ మంత్రి  
చేసుకుని ఉన్నాడు. రాజుగారు బతిక  
ఉండగా రాజ్య తంత్రమంతా తన చేతుల్లోనే  
ఉంటుంది; ఆయన పోయాన మరు క్షణం  
రాజ్య యిల్చుతం కూడా తనదే అప్పుతుందని  
మంత్రి ఆశపడ్డాడు. రాజుకు కొడుకు పుట్ట  
టంతో ఆ ఆశ అడుగంచింది. ఈ రాజు

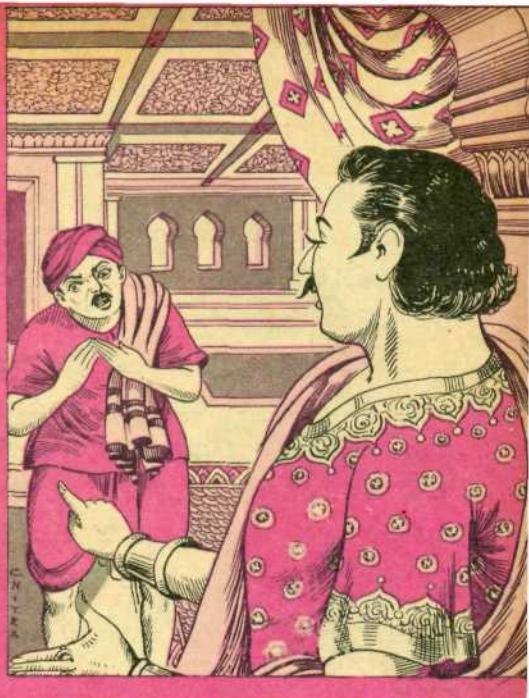
పాయ్యెనాటికి మరోక రాజు పెరిగి సిద్ధంగా ఉంటాడు. అందుచేత రాజుకొడుకు చంటి పిల్లలవాడుగా ఉండగానే ఈ పెద్ద రాజును తెలిగిస్తే రాజ్యం చాలా ఏళ్ళపాటు తన ఆధినంలోనే ఉంటుంది.

మంత్రి రాజుగారి మంగలిని పిలిచి, “బంచే, నువ్వు రాజుగారికి గడ్డం చేసేటప్పుడు ఒక్క దెబ్బన ఆయన మెడ నరికెయ్య. నీకు మంచి జాగీరిస్తాను,” అన్నాడు.

మంగలి భయపడి, “బాబోయ్, దౌరికా నంటే తల తీసేస్తారు!” అన్నాడు.

“రాజుగారు పొతే అధికారం నాదే గాదుట్టా? నీ తల ఎవరు తీస్తారు? కావలిస్తే నీకు అభయ పత్రం రాశిస్తాను,” అన్నాడు మంత్రి. మంత్రి వద్ద నుంచి అభయ పత్రం పొంది, జాగీరు సంపాదించుకునే దురాశతో మంగలి రాజుగారి తల నరికెయ్యటానికి సిద్ధపడి, మర్మాడు రాజ భవనం పంచలో కూర్చుని కత్తి నూరుతున్నాడు.

సరిగా అదే సమయంలో భీమయ్య జింక మంత్రం ఉచ్చారించేస్తూ, “నువ్వు రుద్దెది నాకెరుకే! నువ్వు రుద్దెది నాకెరుకే! నువ్వు రుద్దెది నాకెరుకే!” అంటూ అటుగా వచ్చాడు. మంగలి ఈ మాటలు విని అడిలిపోయి భీమయ్య కేసి చూశాడు.



“నువ్వు చూసేది నాకెరుకే! నువ్వు చూసేది నాకెరుకే! నువ్వు చూసేది నాకెరుకే!” అన్నాడు భీమయ్య.

మంగలికి గుండెడడ పెచ్చింది. వాడు చల్లగా కత్తి పాదిలో పెట్టేసి, పాది తీసుకుని వచ్చిపోవటానికి ఉపక్రమించాడు.

“నువ్వు పాయ్యెది నాకెరుకే! నువ్వు పాయ్యెది నాకెరుకే! నువ్వు పాయ్యెది నాకెరుకే!” అన్నాడు భీమయ్య.

మంగలి కాలి సత్తువ కొద్ది ఆక్కణీంచి పరిగెత్త సాగాడు.

గడ్డం చేయించు కోవటాని కని లోపలి నుంచి వచ్చిన రాజుగారు మంగలి పారి

పోతూండటం చూసి, వాళ్లి పట్టుకు రమ్యని నౌకర్లను తరిమాడు. వాళ్లు మంగలి వెంట పడి పరిగెత్తి పట్టుకుని రాజుగారి దగ్గరికి తీసుకువచ్చారు.

జింకమంత్రం జపించటంలో నిమగ్నదై ఉన్న భీమయ్య ఈ అడావుడంతా చూసి, మంత్రం మాట మరిచిపోయి వింత చూస్తూ అక్కడే నిలబడ్డాడు. ఎవడే పారి పొవ టమూ, వాళ్లి భట్టులు తరిమి పట్టుకుని తీసుకురావటమూ భీమయ్యకు కనిపించింది గాని, ఆ పారిపోయిన వాడు దొంగ తనమే చేశాడో, మరేమిటి చేశాడో భీమయ్యకు అర్థం కాలేదు.

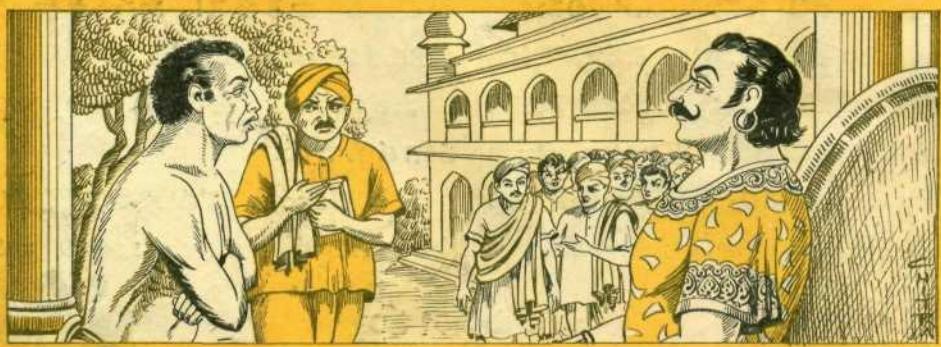
రాజుగారి ఇంటి ముందు చిన్న గుంపు చేరింది. మంగలి రాజుగారి కాళ్లు పట్టుకుని వలవలా వీడుస్తూ, మంత్రి చేసిన కుట్ట అంతా బయటిపెట్టాడు. మంత్రి ఇచ్చిన అభయ ప్రతం కూడా చూపాడు. అంతా అయినాక వాడు, "మహారాజా, ఇవాళ్ల నేను

లేచిన వేళ మంచిది. ఆ దారే పోయే అయున నా రహస్యం కనిపెట్టాడు గనక నేను రాజుద్రోహం చెయ్యుకుండా తప్పించు కున్నాను!" అన్నాడు.

ఆ మంగలి గుంపులో ఉన్న భీమయ్యను చూసి గుర్తుపట్టి, "ఈ మహాత్ముడే నా ద్రోహం కనిపెట్టాడు," అన్నాడు.

రాజు భీమయ్యను చాలాసేపు ప్రశ్నించిన మీదట అనలు సంగతి బయటపడింది. భీమయ్యకు మంగలి తలపెట్టిన ద్రోహం మాట ఏమీ తెలియదు. అతను జింక మంత్రం పరించాడు—అంతే!

రాజుగారు రాజుద్రోహం తలపెట్టిన మంత్రికి ఉరి శిక్ష విధించి, మంగలికి దేశ బహిష్కార శిక్ష విధించి, జింక మంత్రంతో తన ప్రాణం కాపాడిన భీమయ్యకు మంచి జాగీరిచ్చి, అతన్ని తన కొలువులో ఉంచు కున్నాడు. జింక మంత్రం అతని సమస్య లన్నిటినీ తీర్చేసింది.





## పాముపెళ్ళికొదుకు

శరభదేశపు రాజుకు పిల్లలు లేరు. రాజు ఒక కొదుకు కోసమూ, రాణి ఒక కూతురి కోసమూ తపించిపోయారు. ఒక రోజు రాణి తమ ఉద్యానం అవతల ఉన్న చెట్ల మధ్య విచారంగా పచార్లు చేస్తూ ఉండగా, ఒక ఎండు చెట్లు మొదల్లో ఒక పట్టు లేని బోసి నేటి ముసలిది కూర్చుని, “ఏం, మహా రాణి, అంత విచారంగా ఉన్నావు?” అని అడిగింది. రాణి తన గడవ ఆ ముసలి దానికి చప్పుకున్నది.

“నీకు పిల్లలు కావాలంటే నేను చెప్పినట్టు చెయ్యి. ఈ రోజు నూర్యాస్తమయమయిన వెంటనే మీ పూలతోటలో ఈశాన్య దిక్కున నేల మీద ఒక బంగారు గిన్నె బోర్రించు. రెప్ప ఉదయం నూర్యాడుదయించబోయే సమయంలో గిన్నె ఎత్తి చూడు. దాని కింద ఒక బుల్లి మొక్క కనిపిస్తుంది. దానికి రెండు రెమ్మలుంటాయి. ఒక రెమ్మన తెల్ల

పూవు, రెండో రెమ్మన ఎప్ర పూవు ఉంటుంది. తెల్లపూవు రెక్కలు తింటివామగ పిల్లవాడు పుడతాడు. ఎప్ర పూవు రెక్కలు తింటివా ఆడపిల్ల పుడుతుంది. రెండు పూల రెక్కలూ మాత్రం తినకు,” అని చెప్పింది ముసలిది.

రాణి పుత్రకాంక్షతో ముసలిది చెప్పినట్టే చేసింది. మర్మాడు సూర్యోదయం కాబో తుండగా వెళ్ళి చూస్తే గిన్నె కింద చిప్పి మొక్క, దానికి రెండు పూలూ ఉన్నాయి. తనకు కూతురు కావాలని ఉన్నప్పటికి తన భర్త ఆనందం కోసం మగ పిల్లవాల్సి కన గలందులకు తెల్ల పూవు రెక్కలు తినేసింది. కాని ఎప్ర పూవును విడిచిపెట్ట బుద్ధికాక దాని రెక్కలు కూడా తినేసింది.

తరవాత రాణి గర్భవతిగా ఉన్నది. రాజభవనంలో అందరూ సంతోషించారు. తెమ్మిది నెలలు నిండగానే ఒక నాడు

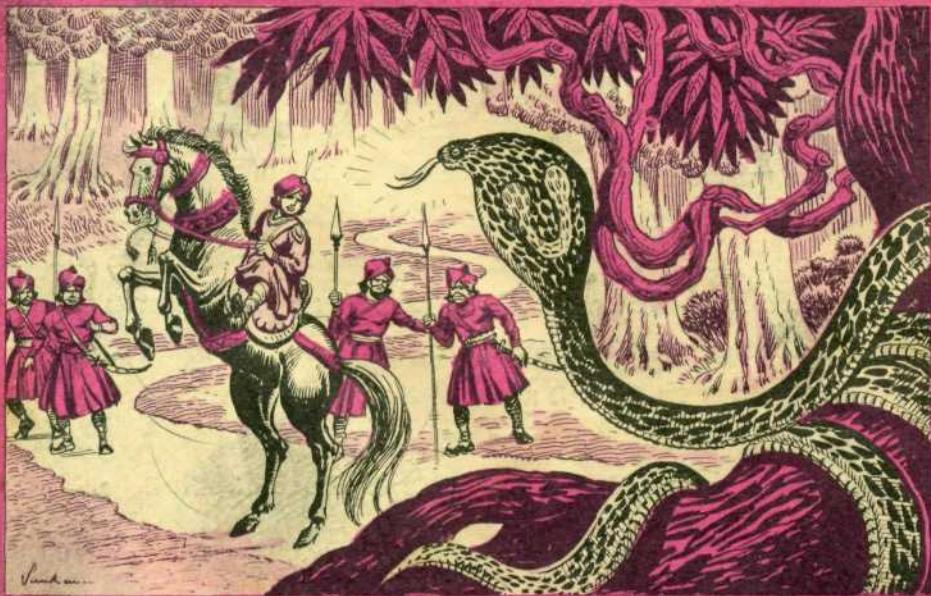
రాణికి నెప్పులు అరంభమయాయి. ఆ దశ  
లోనే ఆమె గర్వం నుంచి ఒక పాము  
వెలువడింది. ఆమెకు భయంతో ముచ్చెము  
టలు పోశాయి. ఆమె ఎవరినన్నా పిలిచే  
లోపుగా ఆ పాము పాకుతూ ఎటో వెళ్లి  
పోయాంది. తరవాత రాణికి నెప్పులు జాస్తి  
అయి ఆమె ఒక ఆందమైన కొడుకును  
కన్నది. అందరూ రాణి కన్నది ఆ ఒక్క  
కొడుకునే అనుకున్నారు.

ఏట్లు గడిచాయి. రాజకుమారుడు దిన  
దిన ప్రవర్థమానుడై యుక్త పయన్న  
డయాడు. రాజు తన కొడుకుతో, "నాయనా,  
నీ విప్పుడు వివాహాయోగ్యుడివి. నీకు

కావలిసిన భార్యను నీవే వెతుకుగైని పెళ్లి  
చేసుకో," అన్నాడు.

రాజకుమారుడు సపరివారంగా దేశాట  
నకు బయలుదేరాడు. అతను నగరం విడిచి  
కొద్దిదూరం వెళ్లాడో లేదో, ఒక పెద్ద చెట్టు  
కొమ్మను చుట్టుకుని ఉన్న ఒక మహా  
సర్పం పెద్దగా బుసకొట్టి అతని దారికి అడ్డో  
చ్చింది. రాజకుమారు డెక్కన గుర్రం  
బెదురుకుని వెనక కాళ్ళపై లేచి నిలబడి,  
పైనున్న రాజకుమారుణ్ణి కింద పడేసినంత  
పని చేసింది.

"ఒరే, నా పెళ్లి తరవాతే నీ పెళ్లి!"  
అని ఆ సర్పం మనిషి భాషలో అరిచింది.



రాజకుమారుడు బెదిరిపోయి, సపరి వారంగా వెనక్కు తిరిగి వచ్చేశాడు. వచ్చి తండ్రితో పాము అన్న మాటలు చెప్పాడు.

రాజు అంతా విని తన భట్టులను పిలిచి, “బిరె పీరందరూ వెళ్లి ఆ దిక్కుమాలిన పామును చంపిరండి,” అన్నాడు.

రాజి కంగారుపడి, రాజు ప్రయత్నం అపి, తనకు బోసినేబి మునలిది కనబడిన తరవాత జరిగినదంతా చెప్పి, “ఆ పాము మన పెద్ద కొడుకే. వాడికి పెళ్లి కాకుండా చిన్నవాడి పెళ్లి ఎలా చేస్తాం?” అన్నది.

“ఎక్కుడి ప్రారబ్ధం వచ్చిపడిందిరా, భగవంతుడా!” అనుకుని రాజు, ఒక దారిన తాను ఎటో వెళ్లిపోయింది.

దూరదేశపు రాజు వద్దకు దూతలను పంపి, “మీ అమ్మాయిని పంపండి, నా కొడుక్కు చేసుకుంటాను,” అని అడిగించాడు.

ఈ రాజుకు ఒకడే కొడుకని లోకమంతా అనుకుంటూండటం చేత వాళ్ళు తమ పిల్లలను సంతోషంగా పంపించారు. పాముకూ ఆ రాజు కూతురికి రహస్యంగా పెళ్లి చేసి గదిలోకి పంపేశారు. ఆ రాత్రి పాము దుస్తులు తప్ప మరేమీ మిగల్చుకుండా రాజు కుమారైను మింగేసింది.

జరిగిన ఘోరం సంగతి విని, రాజు నెత్తి నేరు బాదుకున్నాడు. పాము తన భగవంతుడా!



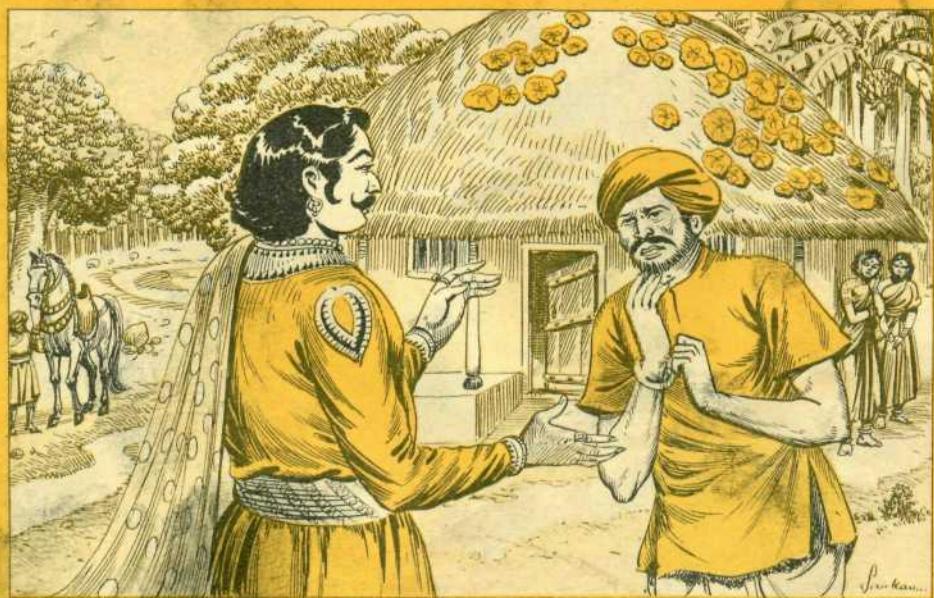
మరనటేడు రాజుకు మారుడు కన్నాడ  
న్యోషణకై మళ్ళీ బయలుదేరాడు. ఈసారి  
కూడా అతన్ని సర్పం అటకాయించి,  
“తమ్ముడూ, నా పెళ్ళి అయితేనేరా నీ  
పెళ్ళి!” అన్నది.

ఈసారి రాజుకు మతి పోయినట్టయింది.  
పాము ఇలా ఎంతమంది రాజుకు మార్తలను  
పొట్టన పెట్టుకుంటుందో! ఆయన సగరం  
వెలపల అరబ్బంలో ఉంటున్న ఒక కాపు  
వద్దకు వెళ్ళి, “నీ కిద్దరు కూతుల్పున్నారట.  
ఒక కూతుర్చి నా కొడుకిక్కచ్చి వివాహం  
చేశావంటే నిన్ను బశ్వర్యంలో ముంచేత్తు  
మర్చాడే ముహూర్తం,” అన్నాడు.

“కొడుకంటే పామేనా, మహారాజా?  
నాకు బశ్వర్యం వద్దు, ఇలాగే బతక  
నివ్వండి,” అన్నాడు కాపు. పాము సంగతి  
ఎంత దాచినా దాగలేదు.

కానీ రాజు పట్టుబడితే వీదవాడైన కాపు  
విం చెయ్యగలడు? కాపు పెద్ద కూతురికి  
పాముకూ పెళ్ళి నిశ్చయమయింది.  
మర్చాడే ముహూర్తం.

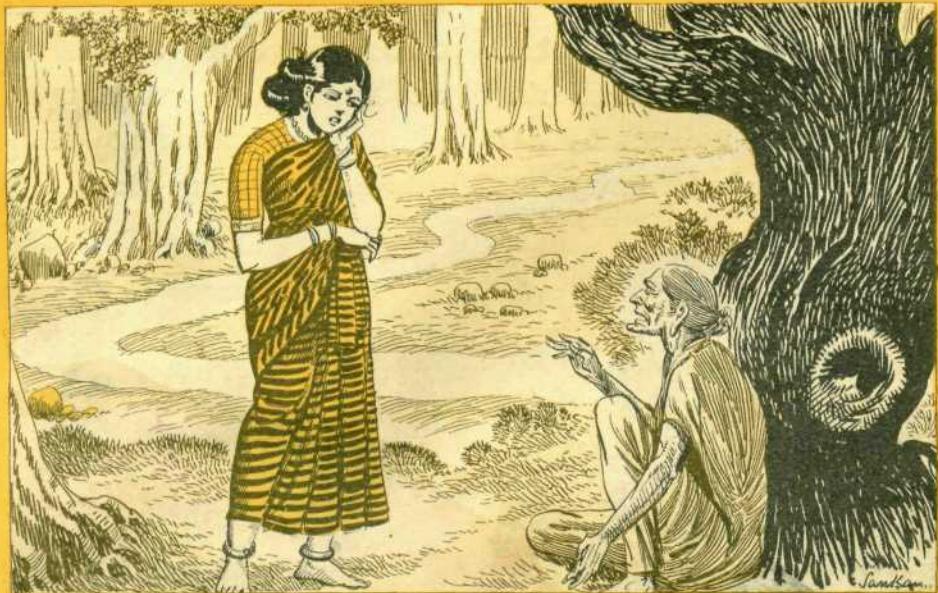
కాపు కూతురు పుట్టెడు దిగులుతో ఆ  
సాయంత్రాలం పచారుచేస్తుండగా ఒక ఎండు  
చెట్టు మొదట్లో కూర్చుని ఉన్న ముసలిది,  
“ఎందుకు తల్లి, అంత విచారంగా  
ఉన్నావు?” అన్నది.



కాపు కూతురు మునలిదానితే అంతా చెప్పేసింది.

"నేను చెప్పినట్టు చేస్తివా నీకు గండం గడుపుంది, మఖపడిపోతాపు. నిన్ను రాజుగారు పెళ్ళికూతుర్ని చేసేటప్పుడు కొన్ని వరాలు కోరు; ఒక దానిపైన ఒకటిగా, నీకు పది తెల్ల పట్టు పావడాలు కట్టాలను. తరవాత నీ పడక గదిలో ఒక తొట్టెలో నున్నపు నీరూ, ఇంకో తొట్టెలో పాలూ ఉంచాలను. వాటితోబాటు ఒక పది పేప బెత్తాలు కూడా కావాలను. ఈ కోరికలు తీర్చుకపాతే ఏటల మీద కూర్చునని చెప్పు. పెళ్ళయినాక నిన్నూ, ఆ పామునూ గదిలోకి

పంపుతారు. పాము నిన్ను పావడా విప్ప మంటుంది. ఒక కూసం విడిస్తేనే గాని విప్పనను. ఇలా పాము నిన్ను పావడా విప్ప మన్నప్పుడ్లూ కూసం విడవమను. పాముకు ఏ దెనిమిది కూసాల కన్న ఉండవు. అది ఇంక కూసం విడవలేని దశకు పచ్చాక, పేప బెత్తం ఒకటి తీసుకో. దాన్ని నున్నపు నీటిలో ముంచి పామును ఒళ్ళంతా హూనమయేటట్టు బాదు. ఒక బెత్తం విరిగితే ఇంకో బెత్తం తీసుకో. పాము తల నుంచి తోకదాకా మాంసం ముద్ద ఆయి పోయి కదలలేని స్థితిలో ఉన్నప్పుడు దాన్ని ఎత్తి పాలతొట్టెలో ముంచి బాగా కడుగు.



ఆ తరవాత ఏం జరిగేది నీకే తెలుస్తుంది,” ముంచిన బెత్తాలతో నజ్జు నజ్జుగా బాధింది. అన్నది ముసలిది.

కాపు కుమారై ముసలిది చెప్పినట్టే చేసింది. అంతా ముసలి దన్నట్లే జరిగింది. పడక గదిలోకి రాగానే పాము భయం కరంగా బుసపెట్టి, “పావడా విప్పు!” అన్నది కాపుకాతురుతే.

“సుపు ముందు ఒక కూసం విడు!” అన్నది కాపు కూతురు. పాము ఆమె కేసి ఎంత కోపంగా చూసిందంటే అది తనను మింగేస్తుందని ఆమె భయపడింది. కాని పాము నేల మీద యాతనపడి మెలికలు తిరిగి ఒక కూసం విడిచింది.

కాపు కూతురు ఒక పావడా విప్పి కూసం మీద పెట్టింది.

ఏ డెనిమిది కూసాలు విడిచిన మీదట పాము ఎంత ప్రయత్నించి కూడా మరొక కూసం విడవలేక పోయింది. ఆ దశలో కాపు కూతురా పామును సున్నపు నీటిలో

ముంచిన బెత్తాలతో నజ్జు నజ్జుగా బాధింది. పాము బాధతో మెలికలు తిరిగిపోయింది. అది కదలలేకుండా పోయాక ఆమె దాన్ని పోగుచేసి పట్టి ఎత్తి పాల తోపైలో వేసింది. మరుక్కణం ఆవలిస్తూ, ఒల్లు విరుచుకుంటూ ఒక నవమన్మధుడులాటి యువకుడు పాల తోపైలో లేచి నిలబడాడు. తూలుతూ పడ బోతున్న ఆ కుర్రవాణ్ణి కాపు కూతురు మంచం దగ్గరికి నడిపించుకు వచ్చింది. అతను దాని పైన సొమ్మనీల్లి పడిపోయి గాఢ నిద్రపోయాడు.

మర్మాడు రాచనగరులో కాపు పిల్ల పాధించిన ఘన కార్యం నగరమంతటా తెలిసింది. రాజు తన పెద్ద కొడుకూడ్రా, అతడి భార్యకూ వైభవంగా రాజ్యాభిషేకం చేశాడు. రాజు రెండో కొడుకు తన వదినె గారి కన్న గొప్ప భార్యను పెళ్ళాడటం జష్టంలేక, కాపు రెండో కూతుర్నీ పెళ్ళాడే శాడు. అందరూ సుఖంగా ఉన్నారు.





## స్వర్ధారోహణం

CHITRA.

పూర్వం ఆంగిరసుడనే మునికి భౌతిక దేహంతేనే స్వర్ధానికి వెళ్లాలని కోరిక కలిగింది. యజ్ఞం ద్వారా మనుష్యులు సాధించలేని కోరిక ఉండదు. గనక, ఈ కోరిక కూడా ఏదో ఒక యజ్ఞం ద్వారా తప్పక సఫలమయి తీరుతుందని ఆయన అనుకున్నాడు. కానీ ఆ యజ్ఞం చేసే విధానం ఆయనకు తెలియదు. అది దేవతలకు మాత్రమే తెలిసి ఉంటుంది.

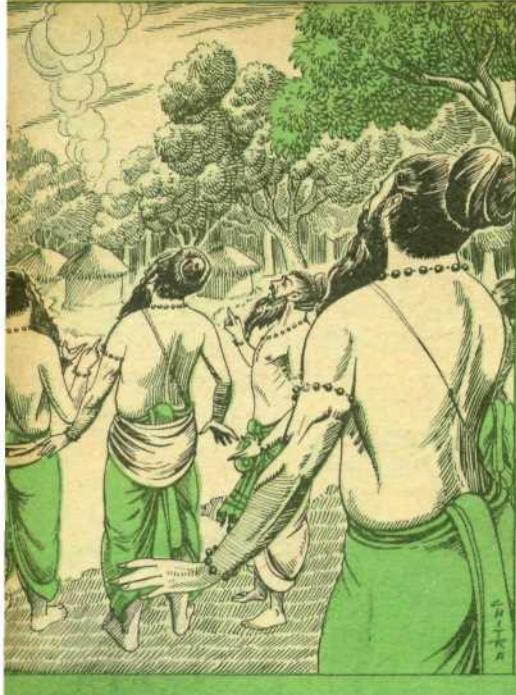
మనుష్యుల కోర్కెలను తీర్చగల వారు దేవతలే గనక ఆయన దేవతలకు రాజైన ఇంద్రుణ్ణి గురించి తపస్స చేశాడు. త్వరితోనే ఇంద్రుడు ప్రత్యక్షమై ఆయన కోరిక ఏమిటని ప్రశ్నించాడు.

బొందెతో స్వర్ధానికి వెళ్ళేటందుకు గాను ఎలాటి యజ్ఞం చెయ్యవలసి వుంటుందో చెప్పమని, ఆంగిరసుడు ఇంద్రుణ్ణి అడిగాడు. ఇంద్రుడా యజ్ఞం చేసే విధానాన్ని

గురించిన వివరాలన్నీ, ఆంగిరసుడికి తెలిపి, అందుకు అవసరమైన మంత్రాన్ని కూడా ఆయనకు ఉపదేశించాడు.

తరవాత ఇంద్రుడు ఆంగిరసుడితో, “ఈ రఘుస్యం నానుంచి సీపు తెలుసుకున్నందుకు నిన్ను అభినందిస్తున్నాను. సీమూలంగా ఇది ఇతర మానవులకు తెలిస్తే నేను సంతోషిస్తాను. ఆయతే ఇది మానవు లందరికి సులభ సాధ్యమైన యజ్ఞం కాదు. ఉదారబుద్ధి కల వారికి ఇది భలిస్తుంది. అలాటి వారు కొద్దిమంది భౌతిక శరీరాలతో స్వర్ధానికి రావటం వల్ల స్వర్ధానికి లోటూ ఉండదు,” అని చెప్పి అంత్యరానమయాడు.

అయితే ఆంగిరసుడు ఉదారబుద్ధి కలవాడు కాడు, అసూయాపరుడు. బొందెతో స్వర్ధానికి పోయే యజ్ఞం యొక్క రఘుస్యంతానే సంపాదించుకున్నాడు గనక దానివల్ల ఇతరులకు లాభం ఉండగూడదని ఆయన



అసుకున్నాడు. ఈ యజ్ఞ విధానం ఇతరులకు తెలియకూడదు. తన లాగే ఇతరులు కూడా భోతిక శరీరాలతో స్వదానిక పోతే తన ఆధిక్యత ఏముంటుంది?

అందుకని ఆయన సముద్ర తీరాన ఒక నిర్వహ ప్రదేశాన్ని ఎంచుకుని ఆక్ష్రద యజ్ఞం ప్రారంభించాడు. భూమి ఉన్న వైపు నుంచి ఎవరూ వేదికను సమీపించకుండా తన ఇద్దరు శిష్యులనూ కొంత దూరంలో కాపలా ఉంచి, పైవాళ్లు నెవరినీ యజ్ఞ ప్రారంభం కేసి రానివ్వు వద్దన్నాడు. యజ్ఞ సంబారా లన్నిటినీ దగ్గిర ఉంచుకుని, యజ్ఞ మారంభించాడు.

యజ్ఞారంభంలో జవ్వవలసిన దావాలను తన శిష్యులకే ఇచ్చాడు. యజ్ఞ ఘలం ఎలాటిదో ఆ శిష్యులకు కూడా తెలియదు. శిష్యులు అడిగితే, “యజ్ఞ ఘలితాన్ని మీరే కళ్చారా చూస్తారు. అప్పుడు నా ప్రతిభ మీకు తెలిసివస్తుంది. దాన్ని మీరు లోకానికి వెల్లడి చేయాలి. తెలిసిందా?” అన్నాడు ఆంగిరసుడు.

ఈ యజ్ఞానికి నేతితో తడిపిన పురోదాశాలనే పిండిరోష్టలు పోమం చేయ్యాలి. ఆంగిరసుడు ఒకొక్క పురోదాశాన్ని పోమం చేస్తుంటే అగ్ని, ధూమమూ ఆకాశంలోకి ఇంకా ఇంకా ఎత్తుగా లేచాయి. ఆ పాగ మధ్యగా ఒక కాంతివంతమైన విమానం క్రమంగా కిందికి దిగివస్తూ కనబడింది. యజ్ఞం తంత్రమవుతున్న కొద్దీ అదినేలను సమీపిస్తున్నది. పోమం చేయ్య వలిసిన పురోదాశం ఇంకొక్క టున్నది; అలాగే విమానం కూడా ఇంకా కొద్దిగా దిగిరావలిసి ఉన్నది.

సరిగా ఆ క్షణంలో ఒక అవాంతరం వచ్చిపడింది. ఆ చుట్టూ పక్కల ఆశ్రమాలలో ఉండే మునులు ఆకాశంలోకి లేచే ధూమాన్ని చూసి, ఎవరో యజ్ఞం చేస్తున్నట్టు గ్రహించారు. యజ్ఞాలు జరిగే చేటికి

మునీశ్వరులు యథేచ్ఛగా వెళ్వచ్చు, యజ్ఞ శేషాలూ భుజించవచ్చు. అందుకు అహ్మానాలు అవసరం లేదు. అందు చేత అన్ని పక్కల నుంచీ మునులు యజ్ఞం జరిగే చోటిక ఉత్సాహంగా బయలుదేరి వచ్చారు. ఆ మునులను అంత దూరానే చూసి శిమ్ములు, “మునులు వస్తున్నారు!” అని కేక వేసి గురువుకు చెప్పారు.

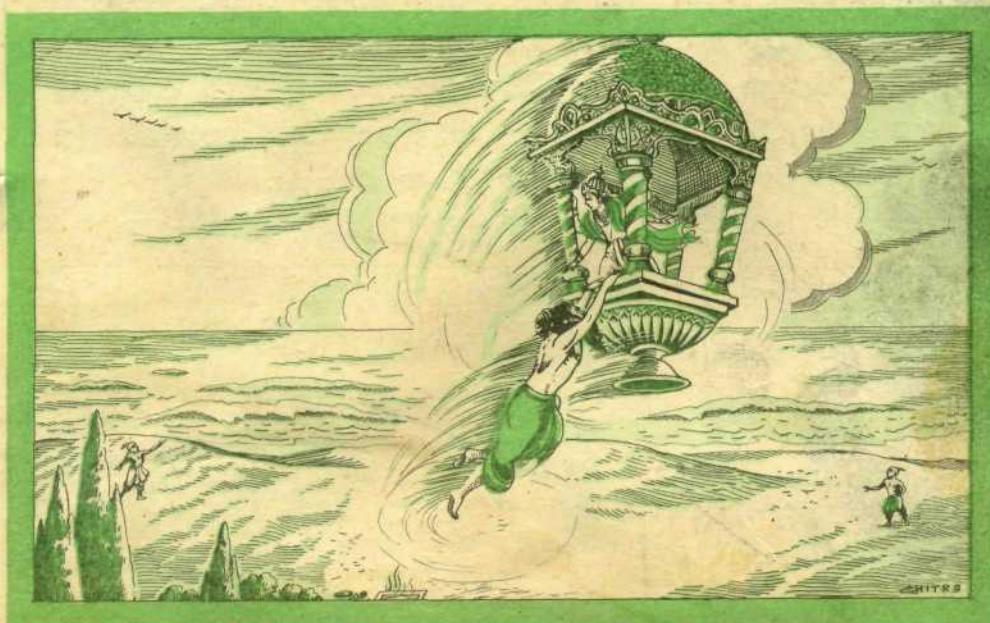
“వాళ్నాను రానివ్యకండి. పొమ్మని చెప్పండి,” అని శిమ్ములకు కేకపెట్టి అంగిర సుడా తెందరలో ఆఖరు పురోదాశాణికి ఒక పక్కనే నెయ్య రాచి చౌమం చేశాడు. దీనితోబాటు ఆయన మంత్రం చదవటం

కూడా మరిచాడు. ఈని తాను చేసిన పొర పాటును గ్రహించక, గాలిలో అంత ఎత్తున ఉన్న విమానాన్ని ఎగిరి అందుకుని, దాని అంచును పట్టుకున్నాడు.

విమానం కొంచెం పైకి వెళ్లి అక్కడే గుండ్రగా తిరగసాగింది.

విమానంలో ఉన్న దేవత అంగిరసుడితే, “యజ్ఞం సంపూర్తి కాలేదు, ఆ కారణం పల్ల నీవు విమానంలో ఎక్కుటానికి వీల్చేదు,” అన్నాడు.

“యజ్ఞ విధి సక్రమంగా పూర్తి చేశాను. ఎక్కుంచుకో!” అని అంగిరసుడు దేవతను బతిమాలాడు.



ఈలోవుగా, అగ్నిలో వేల్చిన ఆఖరు పురోదాశం నుంచి పొగలు లేచి ఒక భూతం ఆకారం దాల్చాయి. ఆ భూతం విమానం చూటూ తిరగసాగింది.

కింద చేరిన మునులు, "ఎవరు నువ్వ?" అని ఆడిగారు. భూతం జవాబు చెప్పక పైకి పోసాగింది. ఇంద్రుడిషైనా, బృహస్పతిషైనా అంకపెట్టి, మునులా భూతాన్ని కిందికి రమ్మున్నారు. అది రాలేదు. అగ్నిషై అంక పెట్టగా అది దిగి వచ్చింది.

"నేను పురోదాశాన్ని. అగ్ని కోసం పుట్టిన దాన్ని. నన్ను సమంత్రకంగా అగ్నిలో పోశం చెయ్యింది. అంగిరసు డలా చేయకపోవటం చేత నేనీ రూపం థరిం చాను. మించిపోయిందేమీ లేదు. ఇప్పటి కైనా నన్ను సక్రమంగా పోశం చెయ్యింది," అన్నదా భూతం.

కాని ఆ మంత్రం వారికి రాదు. విమానాన్ని పట్టుకుని వేళ్ళాడుతున్న అంగిరసుడు

వారితో, "మునులారా, నేను భౌతిక దేహంతో స్వగ్రానికి పోగోరి ఈ యజ్ఞం చేశాను. తొందరలో పురోదాశాన్ని తప్పుగా పోశం చేశాను. దానికి రెండవ పక్క కూడా నెఱ్యై రాచి, నేను చెప్పే మంత్రం చదువుతూ పోశం చెయ్యింది," అని ఆ మంత్రం మునులకు చెప్పాడు.

వారలాగే ఆ భూతాన్ని పోశం చేశారు. అగ్ని జ్యాలలు ఆకాశంలోకి లేచాయి. విమానంలోని దేవత, "అంగిరసుడా, యజ్ఞ భంగమయింది. ఈ దేహంతో నీవు స్వగ్రాన్ని చేరే అవకాశం లేదు. దివ్యదేహం ధరించిరా!" అన్నాడు.

అంగిరసుడు యజ్ఞ గుండంలో దూకి దివ్య దేహంతో స్వగ్రానికి చేరుకున్నాడు.

అంగిరసుడి సంకుచిత బుద్ధి కారణంగా భూలోకంలోని వారికి భౌతిక దేహంతో స్వగ్రానికి వెళ్ళి విధానం దొరక కుండా పోయింది.





## తగన కోరిక

సురపురం దేశపు రాజు భర్మదత్తుడు విద్యాధిమాని, కళాషాపకుడు, బుద్ధిశాలు లైన మంత్రుల నలహతే చక్కగా రాజ్యమేలుతూ పచ్చాడు.

ఒకనాడు శాచమిత్రు దనే చిత్రకళా ప్రవిష్టుడు రాజదర్శనం చేసి, తను వేసిన చిత్రాలన్నీ రాజుకు చూపించాడు.

భర్మదత్తుడు చాలా ముచ్చటపడి, అతని చిత్రాలను తీసుకుని, అయిదు వేల పరహాలు బహుకరించాడు.

బహుమతి పాందిన శాచమిత్రుడు, "ప్రభూ! — దీనితే నాకు తృప్తి లేదు. అన్నజ్ఞ దయచేయి స్తో ఏలికి చిత్రాన్ని చిత్రించి, నా ప్రజ్ఞ చూపించాలని కుతూ హలంగా పుండి," అంటూ మనవి చేశాడు.

రాజుజ్ఞ అయింది. పది పది హేను రోజులలో ప్రభు చిత్రాన్ని తయారు చేశాడు, శాచమిత్రుడు. దర్శారులో ప్రదర్శించిన

ఆ చిత్రాన్ని అందరూ మెచ్చుకున్నారు. భర్మదత్తుడి సంతోషానికి మేర లేదు.

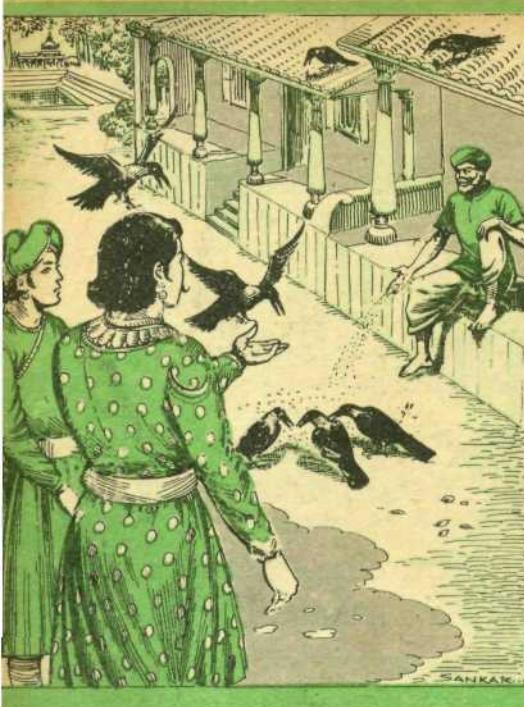
"సుపు మా ఆస్తానంలో ఉండవలసిన చిత్రకారుడివి. నెలకు పదివేలు పరహాల పారితోషికం," అన్నాడు రాజు.

"మహారాజా! — వృత్తిచేత నెను చిత్రకారుళ్ళి. కనుక దానిలో ఎంతటి ప్రతిభ చూపినా గొప్ప లేదు. అంతకంటె విశేషమైన..." అని ఊరుకున్నాడు శాచమిత్రుడు.

అతడి పుద్దేశ మేమిలో బోధ పడక, "నీకు కావలసింది నిస్సంకోచంగా అడుగు, ఇస్తాము," అన్నాడు రాజు.

అందుకు చిత్రకారుడు, "ముఖ్య మంత్రిగా తమ సాన్నిధ్యంలో ఉండాలని కోరిక," అని చెప్పాడు.

ముఖ్య మంత్రి అయిన ధీమంతుడి ముఖం చూడు రాజు, సంశయించక సమ్మతి ఇమ్మని సైగ చేశాడు ధీమంతుడు.



అప్పుడు రాజు ధీమంతుణ్ణి చూసి, “మహమంత్రి, ఇటు పైన మీ పదవిని చిత్రకారుడైన ఈ శాచమిత్రుడి కిస్తున్నాము. కనుక ఈ క్షణం నుంచి మీరు విరమించుకో వచ్చు,” అన్నాడు.

మంత్రి ధీమంతుడు ప్రభువుకు నమస్కరించి వెళ్లిపోయాడు.

మరునాడు సాయంకాలం రాజు వాడుక ప్రకారం వాహ్యాలికి బయలైరాడు. రాజు వెంట మంత్రి శాచమిత్రు దున్నాడు.

థర్మదత్తుడు కొత్త మంత్రితో అదీ యాది మాటలుతూ, ఒక కొలను పద్మకు వచ్చాడు. ఆ పక్కనే దేవాలయం దగ్గిర ఒక ఇంటి

అరుగుపై కూర్చున్న వృద్ధుడు రాజుకు నమస్కరించాడు.

ఆ ప్పటివ రకూ కాకులకు గింజలు వేస్తున్న ఆ వృద్ధుణ్ణి చూసి, “ఏమయ్యా, కాకులంటే నీ కిష్ఫమా? వాటికి బయలు హంసల్ని పెంచకూడదూ? పోనీ, నే నెక హంసను పంపేస్తాను. అప్పుడేం చేస్తావు?” అని అడిగాడు రాజు.

“ అది నిజమైన హంస ఆవునా కాదా అని ముందు చూస్తాను. నిజమైనది కాక పోతే, ఏదో మర్యాదకు ఒకటి వుంచి మిగత రెక్కలన్నీ ఊడబెరికి, కాకిగా చేసి మీ దగ్గ రకే పంపేస్తాను,” అన్నాడా వృద్ధుడు.

“ ఏదైనా మూట జీల్లించుకో గలవాడి వేనా నువ్వు ?” అనడిగాడు రాజు.

అందుకు వృద్ధుడు, “ దూర ప్రయాణం లోనే ఆహారం మూట ఆగత్యం వస్తుంది,” అని చెప్పాడు.

“ తరువాత ఆ మూటను వించేస్తావు ?” అంటూ మళ్ళీ ప్రశ్న వేశాడు, రాజు.

“ మూటలో ఏమైనా మిగిలై కద? అదె ప్పుడే ఖాళీ అయిపోతుంది,” అని వృద్ధుడి జవాబు.

తరువాత “నీ ఇల్లు బాగుందా?” అన్నాడు రాజు.

"నా యింటి గొడవ దేనికి? మీ ఎదురిల్లు ఖాలీ అయింది. ఆ సంగతి తెలుసుకోంది," అని చెప్పాడు వృద్ధుడు.

అప్పుడు రాజు, "చూడగా నువ్వు చాలా బుద్ధిమంతుడి లాగా ఉన్నావే. నా దగ్గిర ఈయలేని తీయలేని రెండు మణిలు న్నాయి. ఆ రెండు మణిలతో రెండు దిక్కులనూ ప్రకాశింపజేయటానికి సాధ్య మవుతుందా?" అని ప్రశ్నించాడు.

దానికి వృద్ధుడు, "సాధ్యపడదే. ఒక్క మణితో ఎంత ప్రకాశం కలుగుతుందో, రెండింటితోను ఒకే దిక్కున అదే ప్రకాశం వుంటుంది," అంటూ బధులు చెప్పాడు.

ధర్మ దత్తుడు మంత్రితో సహా ఇంటి దారి పట్టాడు. ఇక రాజబవనం సమీపిస్తుందనగా మంత్రిని చూసి, "మా సంభాషణలు విన్నావు కదా, వాటి అర్థం ఏమిటో చెప్పగలవా?" అని అడిగాడు.

అందుకు కౌచమిత్రుడు, "ప్రభూ!— అవేమిటో నాకు ఒక్కటి బోధపడలేదు. అంతా ఆ యోమ యంగా తోచింది. మీ ఉభయులూ ఏదో తమాపాగా మాటాడు కున్నారేమో ఆనుకున్నాను," అన్నాడు.

"మహామంత్రివై ఉండి, ఇదే బోధపడ తేదంటే ఎలా? నువ్వు కొత్తగా మంత్రి అయావు గనుక ఒక రోజు వ్యవధి ఇస్తాను.





యోచించు, అదే తెలుస్తుంది,” అన్నాడు రాజు. సరే నంటూ శాచమిత్రుడు బుస చేయు కుని, రాత్రంతా యోచించాడు. తెలతేదు. తెల్లారగానే ఆ వృద్ధు దింటికి పోయి, అతన్ని చూసి, “అయ్యా, దయచేసి నిన్న రాజుకూ నీకూ జరిగిన సంభాషణల అర్థం చెప్పాలి,” అని అడిగాడు.

“అలాగే చెబుతా, నాయనా. అయితే, నే ని వృత్తిలోనే జీవించేవాళ్లి గనక, ఒకొక్క ప్రశ్నకు ఒకొక్క వేయి చోప్పన ఐదు ప్రశ్నలకూ ఐదువేల పరహలు ఇవ్వాలి. నీకు గాను ఒక్క వేయి తగ్గిస్తాను. ముందు డబ్బు తీసుకురా!” అన్నాడు వృద్ధుడు.

శాచమిత్రుడు ఇంటికి పోయి నాలుగు వేల పరహలూ మూటకట్టి తెచ్చి వృద్ధుడికి చ్చాడు. అప్పుడు వృద్ధుడు ఇలా చెప్పాడు:

“రాజుగారు మొదటి ప్రశ్నగా, ‘ఒక హంసను పంపిస్తే ఏం చేస్తా?’ నని అడిగారు. ‘నిజమైన హంస అవునా కాదా అని మాస్తాను. నిజమైనది కాకపోతే రెక్కులన్నిపీకి, మర్యాద కొక టుంచి మీ దగ్గరకే పంపిస్తా’ నని నేనన్నాను. ఇది అటుంచు. చివరకు తెలుస్తుంది.

“ఇక రెండో ప్రశ్న: ‘ఏదైనా మూట జీర్ణించుకుంటావా?’ అని. ప్రయాణకాలంలో ఆహారపు మూట కావలసి వస్తుందని నాజవాబు. మూడవది: ‘తర్వాత ఆ మూటను ఏం చేస్తావు?’ అని. దానికి నే చెప్పిన సమాధానం: ‘ఇంకొకరిని అడిగి తెలుసుకునే వాడి బుద్ది అప్పటిమట్టుకే ఉపకరిస్తుంది. అలాగే ప్రయాణ కాలపు ఆహారం మూట తశ్శులనికి పనికివ్వి, తరువాత అంతటితో ఖాటి అయిపోతుంది.’

“నాలుగో ప్రశ్న: ‘నీ యిల్లు బాగుందా?’ అని. దానికి ‘మీ ఎదురిల్లు ఖాటి అయింది. ఆ సంగతి తెలుసుకోండి,’ అన్నాను నేను. అంటే, ‘మీ ఎదురుగానే ముఖ్యమంత్రి స్థానం ఖాటి అయిందికదా అని నా నూచన.

"రాజుగారు అడిగిన ఐదో ప్రశ్న : అన్నాడు కొచమిత్రుడు. తను తెలుసుకు రెండు మణిలను గురించి. దానికి నేను వచ్చిన సమస్యల అర్థాన్ని విప్పి చెప్పి, కళ్ళు రెండున్నా దృశ్యం మటుకి ఒకటిగానే కమాపణ కోరుకున్నాడు. కనిపిస్తుందని చెప్పాను.

"ఇంకిప్పుడు మొట్ట మొదటి ప్రశ్నకు వద్దాం : రాజుగారు పంపిస్తానన్న హంసవు నువ్వే. నే నడిగిన వెంటనే నువ్వు నాలుగు వేల వరహాలూ పట్టుకు వచ్చావు. అంటే నీ దగ్గిర ఇంకా కొంచం మిగితే వున్నదన్న మాట. 'నిజమైన హంస కాకపోతే రెక్కు లన్నీ పేకి, మర్యాద కొక టుంచి, కాకిగా చేసి మీ దగ్గరకే పంపిస్తా' నని నేను చెప్పిన సమాధానం గ్రహించే ఉంటావు," అన్నాడు. ఈ ప్రశ్నాత్మరాలు తనను గురించే నని తెలిసి, కొచమిత్రుడి ముఖం చిన్నబోయింది. తిన్నగా వెంటనే రాజదర్శనానికి వెళ్ళాడు.

"ప్రభూ!—అన్నీ గ్రహించాను, కళ్ళు తెరుచుకున్నాను. దయచేసి మంత్రి పదవి తరిగి తీసుకోండి. నాకు ఆర్థత లేదు,"

“ఇన్ని తెలుసుకున్నవాడివి, ఆ వృద్ధు డవరో తెలుసుకున్నవా?" అని అడిగాడు ధర్మదత్తుడు.

లేదన్నాడు కొచమిత్రుడు.

"అది ఒక సమస్య నన్నమాట. 'ఈ వృత్తిలోనే జీవించేవాడి'నని చెప్పాడుకద. బుద్ధిబలమే ఆ వృత్తి. మంత్రిగా ఉండే వానికి బుద్ధిబలం ప్రధానం. ఆయనే నీకోసం మంత్రి పదవి పదిలి వెళ్ళిన వృద్ధ మంత్రి థిమంతుడు. ఈ ప్రశ్నకు జవాబు నేను చెప్పాను గనుక, ఆయన నీకు మిగిల్చిన వేయి వరహాలూ నాకు రావాలికద?" అంటూ రాజు నవ్వాడు.

"నిజమే ప్రభూ! తప్పక ఇస్తాను. ఈ ధనంతో నేను ఆమూల్యమైన పారం నేర్చు కున్నా," నన్నాడు కొచమిత్రుడు.





## పరీక్షాపరితం

నీంధుదేశాన్ని మలయకేతు మహారాజు పాలిస్తూ ఉండేవాడు. అయిన ఏక పుత్రిక వనజముఖి పరమ నుండరిగా కిర్తికెక్కింది. ఆమెను పెళ్ళాడాలని అనేక మంది రాజుకుమారులు వచ్చారు గాని, రాజకుమారి పెట్టిన పరీక్షలో నెగ్గలేకపోయారు. ఈ పరీక్షగురించి వాడవాడలా తెలిసిపోయింది.

తనను పెళ్ళాడేవాడు ధైర్యపంతుడూ, వీరుడూ, యుక్తిపరుడూ ఆయి ఉండాలనే ఉచ్ఛేశంతో రాజకుమారి ఈ పరీక్ష ఏర్పాటు చేసింది. ఆమె వచ్చిన వారి నందరినీ పరీక్షకు పెట్టలేదు; వారి పయసా, అంద చందాలూ తనకు నచ్చిన మీదటనే ఆమె వారికి పరీక్ష ఇచ్చింది.

ఆ పరీక్ష ఈవిధంగా ఉన్నది:

రాజభవనానికి ఉత్తరాన ఒక తేహా, దానికి ఉత్తరాన చిన్న ఆరణ్యమూ ఉన్నాయి. ఆమెను పెళ్ళాడ గోరినవాడు

ఆ ఆరణ్యంలో ప్రవేశించి, అందులోకుండా రాజభవనానికి రావాలి. ఆరణ్యంలో ఒక పులి ఉన్నది. దాన్ని నిరాయుధుడై జయించి ముందుకు వచ్చి, తేటలో ప్రవేశించాలి. ఆ తేటలో ఒక భయంకరమైన పక్క ఉన్నది; అది ఎవరినన్నా చూడగానే మీదిక వచ్చి కళ్ళు రెండూ పొడిచేసుంది. దాన్నికూడా తప్పించుకుని రాజభవనం కేసి వస్తే, తేటకూ, రాజభవనం ఆవరణకూ మధ్యగా ఒక బురద కండకం ఉన్నది. అందులో గొంతు లోతు బురద ఉంటుంది. ఆ కంద కంలోకి దిగి రాజభవనం చేరుకోగానే, రాజకుమారై తన స్వహస్తాలతో లోటాడు నీళ్ళి స్తుంది. ఆ లోటాడు నీళ్ళతోనే బురద అంతా పోయేలాగు కడుకోగ్గాలి. ఈ పరీక్షలో నెగ్గినవాళ్ళే ఆమె పెళ్ళాడుతుంది.

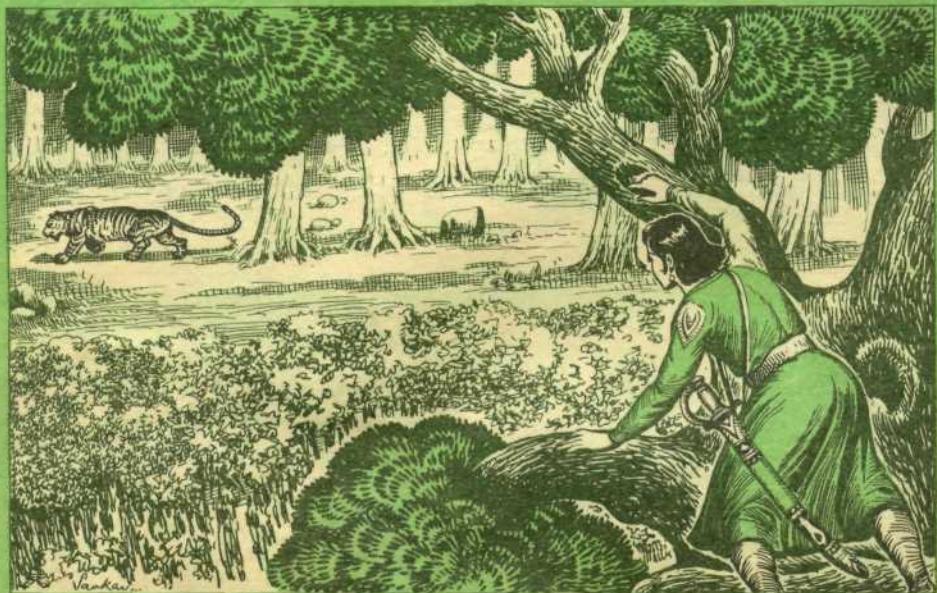
ఆమెను పెళ్ళాడ వచ్చిన వారిలో కొందరు పులి చేత చచ్చారు. మరి కొందరు పులి

బారి నుండి తప్పించుకుని, భయంకర పక్షి మూలాన కళ్ళు పోగొట్టుకున్నారు. పులినీ, పక్షినీ జయించి బురదలో దిగి వచ్చినా, లోటాడు సీటితో ఒళ్ళంతా కడుకోడైవటం ఎలా సాధ్యమవుతుంది?

ఈ అసాధ్యమైన పరిక్ష గురించి సగావళి రాజకుమారుడు ప్రతాపుడనేవాడు విన్నాడు. ఆతను సింధుదేశపు రాజధానికి వచ్చి, రాజ భవనానికి ఉత్తరాన ఉన్న అరణ్యాన్ని ఒక సారి చుట్టి వచ్చాడు. అరణ్యం చుట్టూ బలమైన కంచె వేసి ఉన్నది. ఆ కంచెలోనే ఉత్తర భాగంలో ఒక ద్వారమున్నది. ఆ కంచె ఉత్తర భాగంలో ఒక ద్వారమున్నది. ఆ కంచె ఉత్తర భాగంలో ఒక ద్వారమున్నది.

నానికి దగ్గిరిగా కూడా ఉన్నందున, ఆ అరణ్యం సహజమైనది కాదనీ, కృతిము మైనదనీ, అందులో ఉండే పులి కూడా మనుమలు పెంచేదే అయి ఉంటుందనీ అతను ఉపోంచాడు.

తరవాత ప్రతాపుడు రాజకుమారైను సందర్శించాడు. ఆతను పరిక్షకు నిలబడ చూనికి ఆమె సమ్మతించింది. ఎందుకంటే ఆతను యువకుడూ, ఆందగా డూనూ. ఆతను మనిషి ముఖాన్ని పోలి ఉండే టట్టుగా ఒక ముఖ కవచం చేయించు కున్నాడు. అది ధరించినట్టయితే, కళ్ళా, ముక్కా, గడ్డమూ, సుదురూ మొదలైన



వాటితో కూడి, అచ్చగా మనిషి ముఖాన్ని పోలి ఉంటుంది; తాని అది లోహంతో చేయబడినది. ఈ కవచాన్ని చంకన పెట్టు కుని, చెతిలో మాంసం మూర్ఖగట్టి పెట్టు కుని, ప్రతాపుడు ఉత్తర ద్వారం కుండా అరణ్యంలో ప్రవేశించాడు.

అరణ్యంలో ఆతను కొద్ది దూరం వెళ్ళి సరిక గాండ్రిస్తూ పులి ఎదురయింది. అతను మాంసం మూర్ఖ విప్పి పులిముందు పడేసి తన ముఖానికి కవచం థరించు కుని ముందుకు సాగాడు. పులి మాంసం తినటంలో నిమగ్న మైపై పోయి ఆతని గాడవే పట్టించుకోలేదు.

ప్రతాపుడు అరణ్యం దాటి తోటలో ప్రవేశించగానే భయంకర పక్కి పచ్చి, అతని ముఖ కవచంలోని కళ్ళను పాడిచి తన దారిన తాను పోయింది. అతను ముఖ కవచాన్ని తీసి దూరంగా పారేసి, తోటకూ రాజభవనం ఆవరణకూ మధ్య ఉండే

బురద కండకంలోకి దిగి, పైకి పచ్చి, రాజు భవనాన్ని చేరుకున్నాడు.

రాజకుమారి లోటాడు నీళ్ళతో సిద్ధంగా ఉన్నది. ప్రతాపు డామెతో, “ఈ పరీక్షలో రెండు అంశాలలో నెగ్గాను. ఈ మూడవ దానిలో నెగ్గించే బాధ్యత అంతా నీ పైన ఉన్నది,” అన్నాడు.

“ఈ లోటాడు నీచితో ఒంటి బురద అంతా కడుకోగ్గువలిసినవాడవు నీవేగదా?” అన్నది రాజకుమారి.

“అలాగే కడుకుగ్గింటాను. తాని ఆ నీరు పాయ్యవలిసిన పని నీది. జాగ్రత్త, ఒకగ్గు చుక్కు కూడా నేలపై పడకూడదు. అలా పడిన ప్రతి చుక్కుకూ ఒక్కగ్గు బిందెడు నీరివ్యవలిసి ఉంటుంది,” అన్నాడు ప్రతాపుడు.

“పరీక్షలో నెగ్గాపులే. స్నానం చేతువుగాని పద!” అన్నది రాజకుమారి. తరవాత వా రిద్దరికి వైభవంగా పెళ్ళి జరిగింది.





## ధర్తనిది

పాపను ఉండి ఉండి గ్రామాధికారి తన పెరటులో బావి తవ్వించగేరి ఒక గొప్ప కైత్రజ్జుణీ పిలిచి, ఆ స్థలంలో బావి తవ్వితే మంచినిరు పడుతుందేమో చెప్పమన్నాడు.

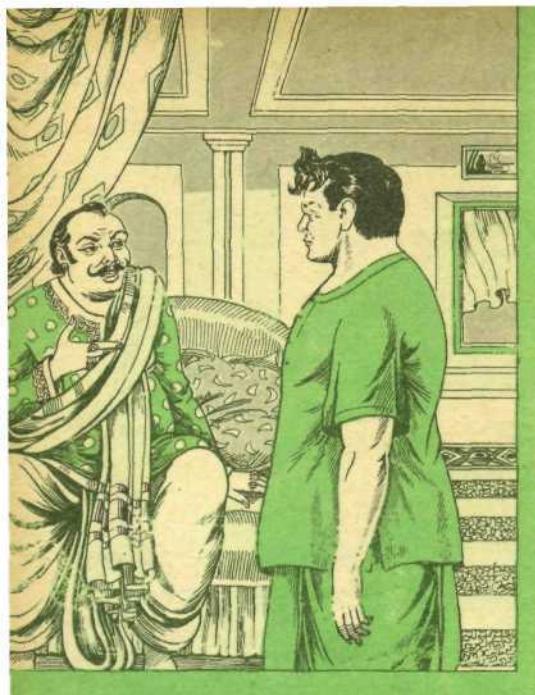
కైత్రజ్జు డా పెరడు చూసి, “ఆయ్యా, మీరు మంచి నీటి మాట అడుగుతున్నా రేమిటి? ఇక్కడ నాలుగు నిలువుల లోతున పెన్నిధి ఉన్నది. అయితే అది సులువుగా దీరకదు. గజలక్కీ ఘృజా, నాగ ఘృజా చెయ్యాలి. ఒక మాసం కలిన ఉపవాసం చెయ్యాలి,” అన్నాడు.

ఈ మాట విని గ్రామాధికారి లోహపల సంతోషించి, పైకి మాత్రం కైత్రజ్జుడితో, “అమ్ముయ్యా, ఆ ద్రత్తాలూ, ఘృజలూ, ఉపవాసాలూ నేనెక్కడ చెయ్యగలను? మీ దయవల్ల దేవుడే లోటూ లేకుండా ఇంత ఇచ్చాడు. అయినా ముందు రాబోయే వాళ్ళు కైనా అవసరంపడితే పనికివస్తుంది; అందు

చేత మీరీ మాట చెప్పింది మంచిదే అయింది,” అని ఆయనకు కొంత డబ్బు ముట్టచెప్పి పంపేశాడు.

తరవాత గ్రామాధికారి పురోహితుడైని పిలిపించి, “ఏ మయ్యా, నాకు గ్రహాచారం సరిగా లేదనీ, పెద్ద ఉపద్రవాలూ, నష్టాలూ రానున్నాయనీ జ్యోతిష్మక్కి లంటున్నారు. గజలక్కీ ప్రతమూ, నాగఘృజా చేస్తే ఆవి నివారణ ఆవుతాయట. అవి ఎలా చెయ్యాలి? వాటి తంతేమిటి? అందు కెంత ఖర్చువు తుంది?” అని ఆడిగాడు.

“ చిత్తం. గజలక్కీ ప్రతం చేస్తే సంపద సిద్ధించే మాట నిజం. అందుకుగాను ఒక నెలపాటు నిరాహ రంగానూ, నిష్టగానూ ఉండాలి. ఆర్ధరాత్రి వేళ నాగ ఘృజ చెయ్యాలి. తెల్లవారుజా మున మూడు గుక్కలు పాలు తాగి, దంపత్తి సహితంగా లక్కీ ఘృజ చెయ్యాలి. చాలా కలిన ప్రతం.



ఖర్చుదేమున్నది లండి? ఒక వెయ్యికి మించదు,” అన్నాడు పురోహితుడు.

ఈ వివరాలు విని గ్రామాధికారి తల్లి మొహం వేళాడు. ఆయన ఎన్నడూ ఉప వాసాలు చేసినవాడు కాదు. భోజన ప్రియుడు కూడానూ. మిగిలిన వాళ్ళకు ఉన్న లెక పోయినా, తన మట్టుకెన్నా మంచి మంచి పంటకాలు చేయించుకుని, ముహ్మాటలా తృప్తిగా భోంచేసేవాడు.

“ ఈ ప్రతం మన వల్ల అవుతుందా ? ” అన్నాడు గ్రామాధికారి.

ఆ మాట వినగానే పురోహితుడికి భయం వేసింది, తనకు వచ్చే ఉబ్బు కాస్తా పోతుం

దేమోనని. గ్రామాధికారి ఈ ప్రతం చేసి నట్టయితే ఒక్క దెబ్బన పురోహితుడి దారిద్ర్యం తీరిపోతుంది. అందుచేత ఆయన గ్రామాధికారితో, “దీక్ మీరే పట్టాలన్న నియమం లేదే. ఆ పని మరే దంపతులు చేసి ప్రతం సాగించినా, అందుకయే ఖర్చుంతా మీరే భరించే వక్కంలో ప్రతఫలం విధిగా మీకే చెందుతుంది గద ! ” అన్నాడు.

గ్రామాధికారికి చప్పున పరోపకారి పాపన్నా, అతని భార్య గుర్తుకొచ్చారు. వాళ్ళు ఘలాపేక లేకుండా ఎవరికి ఏ ఉపకారం చెయ్యుమన్నా చేస్తారు. ప్రతం పూర్తి అయాక వారికి తృణమో పజమో ముట్ట జెప్పినా తనకు పెద్ద నష్టమేమీ ఉండడు. ప్రతానికి అవసరమైన ఏరాట్లు చేస్తానని చెప్పి పురోహితుల్లో పంపేసి, గ్రామాధికారి పాపన్న ఇంటికి వెళ్లి, “ పాపన్న, నీ వల్ల నా కోక ఉపకారం కావలిసి ఉంది, మిమంచావు ? ” అన్నాడు.

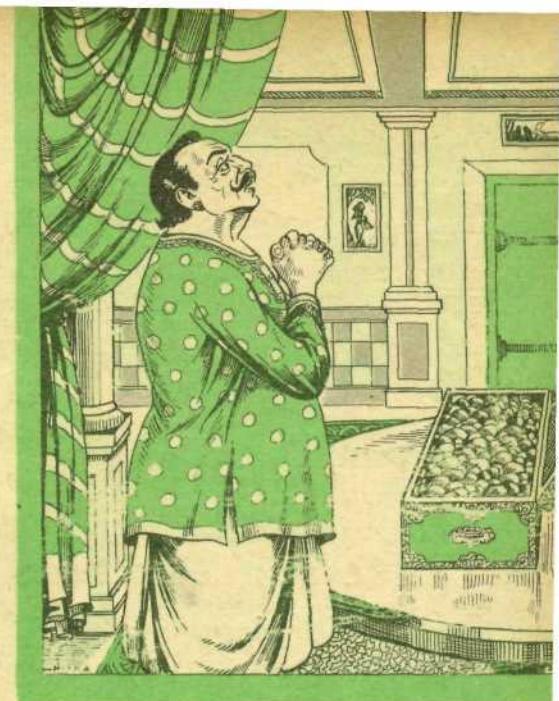
“ ఏమిటో చెప్పండి. తప్పక చేస్తాను,” అన్నాడు పాపన్.

“ నీపూ, నీ భార్య నెల రోజులపాటు మా ఇంట ఉండి ఉపవాసం చేస్తూ గజ లక్ష్మి ప్రతమూ, నాగహూజా జరిపించాలి,” అన్నాడు గ్రామాధికారి.

పాపన్న సరెనన్నాడు. పురోహితుడు ఏరోజున వ్రతాచరణ ప్రారంభం కావలిసింది నిర్ణయించాడు. పాపన్నా, మీనాక్షి ఆనాడు గ్రామాధికారి ఇంటికి వెళ్లి ప్రత దీక్ష ఘూనారు. వారు నెల రోజులపాటు పురోహితుడు చెప్పిన విధులన్నిటినీ తూచా తప్ప కుండా నిర్విటిష్టా, ఉపోషాలు చేసి ప్రతం ఘూర్తి చేశారు. ప్రతం చేయించిన గ్రామాధికారి సుష్మగా భోజనం చేసి పిడిరాయిలా గున్నాడు, మంత్రాలు చదివి దక్షిణలు నంగ్రహించిన పురోహితుడు మరింత సుఖంగా నిద్రపోయి సుఖంగా ఉన్నాడు; నిద్రాహాలు లేక పాపన్నా, మీనాక్షి మాత్రం చికిత్స శల్యపశిష్టు లైపోయారు. ప్రతం ఘూర్తి అయిన మీదట గ్రామాధికారి పాపన్నకు పది రూపాయలు తాంబూలంలో పెట్టి ఇచ్చి, పంపేశాడు.

వెంటనే బావి తప్పకం ప్రారంభ మయింది. మూడు నిలుపుల లోతు తవ్వే దాకా అవసరమైనంత మంది కూలీలను నియోగించి, ఆ తరవాత ఇద్దరిని ఉంచి మిగిలిన వారిని పంపేశాడు గ్రామాధికారి.

బావి నాలుగు నిలుపుల లోతు వచ్చాక ఒకనాడు తవ్వేవాడి పలుగుకు ఖంగున ఏదో తగిలింది. వెంటనే గ్రామాధికారి కూలి



వాళ్ళతో, “సీరు పడకపోగా రాయి కూడా తగిలింది. ఇక మీరు పని మానెయ్య పచ్చ,” అని వాళ్ళను పంపేశాడు. తరవాత తానే కష్టపడి తవ్వి ఇనప పెట్టే నెకదాన్ని పెకి తీశాడు. దాన్ని ఆయన ఆ రాత్రి శ్రమ పడి ఇంట్లోకి చేర్చాడు.

పుట్టెడాశతో ఆయన దాని మూత తెరిచి చూసే సరికి కాళ్ళు తిరిగి పోయాయి. దాన్నిండా రాళ్ళే! ఎవరివల్లనే లోపం జరిగి ఉంటుంది. అందుకే బంగారం దొరకటానికి బదులు రాళ్ళు దేరిశాయి. లోపం ఎవరు చేసి ఉంటారు? పురోహితుడు చెయ్యడు. చెయ్యటం వల్ల అతడికి ఒరిగే దేమిలేదు.

పాపన్న, కామాక్షి ఏదో లోపం చేసి ఉంటారు. ఎప్పుడే నిష్ఠాభంగమై ఉంటుంది.

ఈ మాట అనుకుని గ్రామాధికారి పాపన్నను పిలిపించి, "నీ మూలంగా సర్వ నాశమయింది. బోలెడంత డబ్బు పోసి ప్రతం చేయసే ఘలితం దక్కుకుండా పోయింది. నువ్వు, నీ భార్య ఉపవాసాలు సరిగా చెయ్యక దొంగతిండి తిని ఉంటారు," అని నిష్ఠురాలాడాడు.

"మీరనే దేమిలో నా కర్మం కాలేదు. మేము పురోహితుడు చెప్పినదల్లా వెంటుక వాసి పొర్కురాకుండా చేశాం. మీరెం ప్రత ఘలితం ఆగించారు? అది ఎలా దక్కుకుండా పోయింది?" అని పాపన్న అడిగాడు.

ఇక ఏమి దాచకుండా గ్రామాధికారి పాపన్నకు అంతా చెప్పేసి, "ఆ క్షైతజ్ఞుడు చెప్పినట్టే నాలుగు నిలుపుల లోతున ఈ పెట్టె దౌరికింది. దాన్నే నిధి ఉంటుందని అయిన అన్నాడు. ఏముందో నువ్వే చూడు,"

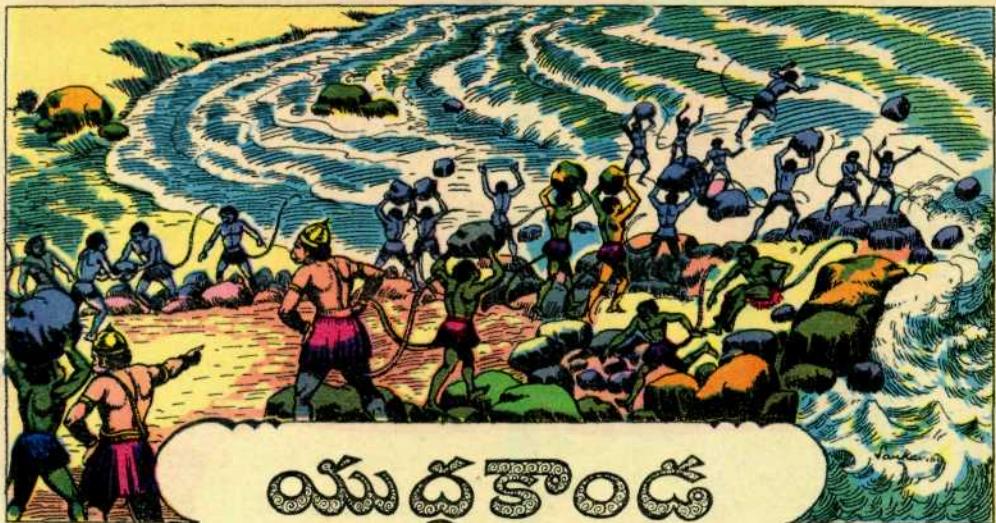
అన్నాడు. పాపన్న పెట్టె మూత తెరిచి చూసి, "అందులో ఉన్నది బంగారమే!" అన్నాడు.

గ్రామాధికారి అత్రంగా వచ్చి చూశాడు. ఆయనకు పెట్టె నిండా రాళ్ళే కనపడ్డాయి. "చేసిన మోసం చాలక నన్ను భ్రమ పెడుతున్నావు కూడానా? బంగారమైతే మీ యింటికి పట్టుకుపో!" అన్నాడాయన.

"మీ కక్కలేక పోతే అలాగే ఇప్పిం చండి," అంటూ పాపన్న ఆ పెట్టెను తన ఇంటికి తీసుకుపోయి, తనకు నిధి దౌరికిం దనీ దాన్ని ధర్మకార్యాలకు వినియోగించ వలిసిందనీ రాజుగారికి కబురు చేశాడు. రాజేద్వేగులు వచ్చి ఆ పెట్టెను మోయిం చుకు పోయారు. తరవాత రాజుగారు పాపన్నకు మంచి బహుమానమూ, యోగ్యతా ప్రతమూ పంపాడు.

ఇదంతా తెలిసి గ్రామాధికారి తనకు డబ్బు దౌరక్కుపోగా, కిర్తి అయినా దౌరి కిందికాదే అని చాలా విచారించాడు.





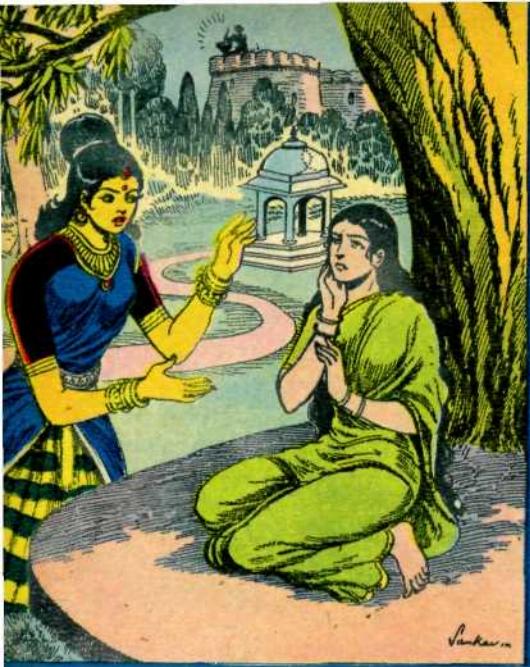
## యుద్ధకౌణడ

రావణుడు ఆశోకవనాన్ని చేరేసరికి, సీత దుఃఖంతో రాముణ్ణి గురించి ఆలోచిస్తూ, నేలపైన కూర్చుని తల వంచుకుని ఉన్నది. ఆమె చుట్టూ భయంకరాకారం గల రాక్షస ప్రీలున్నారు. రావణుడు సీతను సమీపించి, “సీవు ఏ రాముణ్ణి చూసుకుని గర్విష్టున్నావే ఆ రాముడు యుద్ధరంగంలో చచ్చాడు. ఇక నీవు నా భార్యాపు కాక గత్యంతరం లేదు. పాపం, ఆ రాముడు నన్ను చంపుదామని పెద్ద వానరసేనతో వచ్చి సముద్రపు ఉత్తర తీరాన విధిశాండు. అందరూ బడలి ఒళ్ళు తెలియకుండా నిద్రపోతున్న సమయంలో మా చారులు వెళ్లి అన్ని సంగతులూ చూసి వచ్చారు. అప్పుడు మా ప్రహస్తుడు గొప్ప రాక్షస సేనతో వెళ్లి, వానరసేన పై ఆయు

థాల వర్షం కురిపించి, నిద్రపోతున్న రాముడి తల సరికేశాడు. లక్ష్మణుడూ, కొందరు వానరలూ తప్పించుకుని పారి పోయారు. నుగ్గిపుడూ, హనుమంతుడూ, జాంబవంతుడూ, అంగదుడూ మొదలైన వానర వీరులంతా చచ్చారు,” అన్నాడు.

ఆతను ఒక రాక్షస ప్రీతి, “రాముడి శిరస్సును యుద్ధరంగం నుంచి తెచ్చిన విధ్యజీపుణ్ణి రమ్యను,” అన్నాడు. విధ్యజీపుణ్ణుడు రాముడి శిరస్సునూ, బాణాన్ని తెచ్చి, రావణుడి ఆజ్ఞపై వాటిని సీత ముందుంచి చప్పాన వెనక్కు వచ్చేశాడు.

తన ముందున్న తలలో కళ్ళా, జుట్టూ, మాడామణి గుర్తించి సీత నిజంగా రాముడు



చనిపోయాడనే అనుకుని దుఃఖ సముద్రంలో పడి కొట్టుకున్నది. ఆమె కై కేయిని తిట్టుకున్నది, తనను పెళ్ళాడటం చేతనే రాముడి కి దురవస్థ వచ్చిందని తనను తాను నిందించుకున్నది. తన తలను రాముడి తలతోనూ, తన శరీరాన్ని రాముడి శరీరం తోనూ చేర్చుమని రావణుణి వేడుకున్నది.

అంతలోనే ద్వారపాలకుడు వచ్చి రావణుడితో, ప్రహస్తుడు మొదలైన మంత్రులందరూ రావణుడి దర్శనం కోసం వేచి ఉన్నట్టు చెప్పాడు. రావణుడు బయలుదేరి సభకు వెళ్ళిపోయాడు. అతను వెళ్గానే

రాముడి తలా, ధనుస్సాన్ ఆంతర్ధాన మయిపోయాయి.

విభీషణుడి భార్య ఆయిన సరమ సీత పద్మకు వచ్చి ఉరడిస్తూ, “రాముడు వానర సేనతో సముద్రం దాటి దక్షిణ తీరానికి వచ్చాడు. ఆ సంగతి తెలిసే మంత్రులతో మాల్హాడటానికి రావణుడు పరిగెత్తి వెళ్ళాడు. రావణుడి మాయలు నమ్మకు,” అన్నది.

రావణుడు డక్కుడ కొలువులో సభ వేసి తన సైన్యాధ్యకులతో, “బేరి వేసి రాక్షస సైన్యాలను ఆయత్త పరచండి. కారణం చెప్పవట్టు,” అన్నాడు. ఆ బేరి మోత సీతకూ, సరమకూ వినిపించింది. “చూకావా, రాక్షస సేనలు యుద్ధాని కిప్పుడే కదులు తున్నాయి,” అన్నది సరమ సీతతో. సీతకు ప్రాణం లేచి వచ్చింది.

సరమ సీతతో, “కావాలంటు నే నిప్పుడే రాముడి పద్మకు వెళ్ళి, నీపు కైమంగా ఉన్నావని చెప్పి రాగలను. ఏమంటావు?” అని అడిగింది.

“నా కోరిక తీర్చాలని ఉన్నట్టయితే రావణుడు దేంచేస్తున్నాడే తెలుసుకుని రా,” అన్నది సీత.

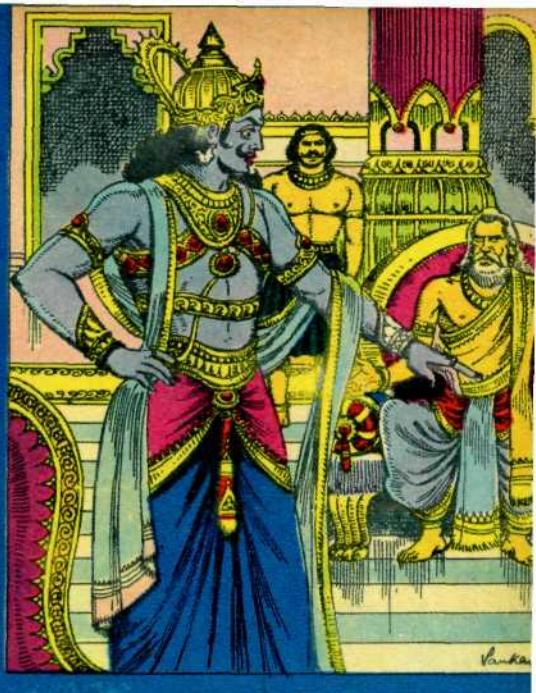
సరమ వెళ్ళి వచ్చి, “రావణుడికి ఆతని తల్లి, అవిధ్యుదనే ముసలి మంత్రి ఎంతగానే

చెప్పారు, నిన్న విడిచిపుచ్చమని అన్నారు. ఈని రావళుడు వారి మాటలు వినక, తాను జీవించి ఉండగా నిన్న విడవనని మంతు లతో ఆలోచన చేస్తున్నాడు. ఇక ఆతనికి చాపు తప్పదు,” అన్నది.

ఈ సమయంలో వానరసేనలు చేసే సింహాదాలు దగ్గిరలో, భయంకరంగా విన వచ్చాయి. ఆ ధ్వనులు విని రాక్షసులు తెల్ల బోయారు. రావళుడి సభలోని వారు కూడా వాటిని విన్నారు.

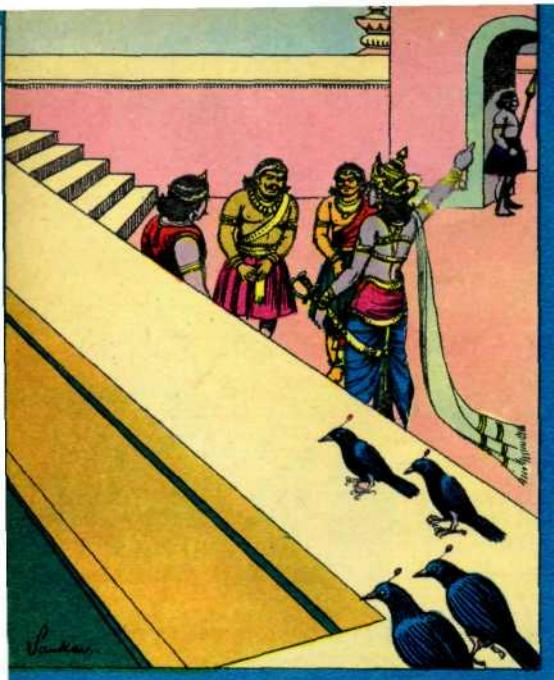
“రాముడు సముద్రం దాటి రావటమూ, ఆతని బల పరాక్రమాలూ విని మీరంతా దిగాలుపడి పోవటం నేను గ్రహించాను,” అని రావళుడు సభికులతో అన్నాడు.

అప్పుడు రావళుడి తల్లి తాలూకు బంధు వైన మాల్యవంతుడనే వృద్ధ రాక్షసుడు, “రాజు, మన కన్న బలహీ నుడితో యుద్ధమూ, బలవంతుడితో సంధి చెయ్యాలన్నది రాజు నీతి. మన పక్షాన అధర్మం ఉన్నందున మనం బలహీనులంగా ఉన్నాం. ఆందుచేత మనం రాముడితో సంధి చేసుకుని, సీత నతని కిచ్చివెయ్యటం యుక్తం. మన మధ్య కలహ కారణం సీతె గద. యుద్ధం నీకు కూడా క్షేమం కాదు. అనేక మందిచేత చాపు లేకుండా వరం పాండాపు



గాని, ఇప్పుడు మన పైకి ఎత్తి వచ్చిన మనుష్యులూ, వానరులూ, కొండముచ్చులూ; ఎలుగుగొడ్డులూ మొదలైన వారిచేత చాపు లేకుండా వరం పాంది ఉండలేదు. శకునా లేపి బాగాలేపు,” అన్నాడు.

ఈ సలహా విని మందిపడి రావళుడు మాల్యవంతుడితో, “కొతులను వెంట బెట్టుకుని వచ్చిన రాముడు రాక్షస బలాలు గల నాకంటె ఎక్కువ బలం గల వాడని ఏ ఆధారంతో చెప్పావు? బత్తెడు సముద్రానికి వారథి కట్టగానే రాముడు మహాబలు డయిపోయాడా? పని పెట్టుకుని సీతను తెచ్చుకున్న నేను రాముడికి భయపడిపోయి



ఆమెను తిరిగి ఇచ్చేయ్యునా? ఒక వేళ రాముడు నాకన్న బలవంతుడైతే నాతల నరకనీ, అంతే గాని నేనతనికి లొంగిపోను. అది నా స్వభావానికి వ్యతిరేకం. తిరిగి ప్రాణాలతో వెనక్కెలా పోతామా అని రాముణ్ణి భయపడనీ,” అన్నాడు.

ఈ మాటలు విని మాల్యవంతుడు సిగ్గు పడి తల వంచుకున్నాడు. రావళుడు తన మంత్రులతో ఆలోచించి నగర రక్షణ ఏర్పాట్లు చేశాడు. దక్షిణ ద్వారాన మహా దర మహాపార్వ్య లుంచబడ్డారు. పడమటి ద్వారానికి ఇంద్రజిత్తు నియోగించబడ్డాడు. ఉత్తర ద్వారానికి శుక్సారణులతో సహ-

రావళుడే స్వయంగా వెళ్ళాడు. తూర్పున ప్రహస్త దుంచబడ్డాడు. విరూపాక్షుడు పట్టులు మధ్య ప్రాంతంలో ఆనేకమంది రాక్షస వీరులతో ఉండిపోయాడు.

లంకానగర రక్షణ గురించి రావళుడు చేసిన ఈ ఏర్పాట్లను విభీషణుడి సలుగురు మంత్రులూ పక్కి రూపాలలో పచ్చి తెలును కుని, తిరిగి వెళ్ళి విభీషణుడికి చెప్పారు. విభీషణుడు విషరాలను రాముడికి చెప్పాడు. రాముడు లక్ష్మిజి సుగ్రీవులతోనూ, హనుమంత జాంబవంతాది వీరులతోనూ సమాలోచన చేసి, లంకానగరం పైకి ఎలా దాడి చేయవలసినది నిర్ణయించాడు.

సీలుడు కొంత వానరసేనతో తూర్పు ద్వారానికి వెళ్ళి ప్రహస్తుడితో యుద్ధం చెయ్యాలి. అంగదుడు దక్షిణద్వారం పద్ద మహాపార్వ్య, మహేశాదరులతో యుద్ధం చెయ్యాలి. హనుమంతుడు పడమటి ద్వారం పైకి పోతాడు. రావళుడు స్వయంగా రక్షించే ఉత్తర ద్వారం మీదికి రామ లక్ష్మణులు వెళ్ళాలని నిశ్చయమయింది. నగర మధ్యం లోని బలాలతో పోరాడవలసిన వారు సుగ్రీవుడూ, జాంబవంతుడూ, విభీషణుడూనూ.

రాముడు పెట్టిన మరొక నియమమే మంచే యుద్ధం చేసేటప్పుడు రామ, లక్ష్మణ,

నీల, అంగవ, హనుమంత, సుగ్రీవులూ, విభిషజుడూ తప్ప మరెపరూ నరరూపాలు ధరించరాదు. గుర్తు తెలియగలందులకు వారు వానర రూపాలతోనే ఉండాలి.

ఈవిధంగా నిర్ణయం జరగగానే రాముడు నువ్వేల పర్వతం పైకి దారి తీశాడు. అతని వెంట లక్ష్మణుడూ, సుగ్రీవుడూ, ఇతర వానర ప్రముఖులూ కొండ ఎక్కుసాగారు. వారు నువ్వేల పర్వతం పైకి చేరేసరికి లంకా సగరం ఎదురుగా కనిపించింది. ప్రాకారాల మీదా, ద్వారాల వద్దా నల్లని రాక్షసులు సాయిధులై, యుద్ధసన్మధులై నిలబడి ఉన్నారు. వారిని చూసి వానరులు సింహ సాదాలు చేశారు. ఆ సమయంలో సూర్య తప్తమించి, పూర్ణచంద్రు డుదయించాడు.

రాముడు మొదలైన వారంతా నువ్వేల పర్వతం పైన ఆ రాత్రి విశ్రాంతి తీసుకున్నారు.

మర్మాడు ఉదయం వానరులు నువ్వేల పర్వతం పైన ఉండే వనాలలో విహరించ బోయారు. రాముడు లక్ష్మణుడితోనూ వానర ప్రముఖులతోనూ నువ్వేల పర్వతం మీది నుంచి త్రికూట పర్వతం మీద నిర్మించి ఉన్న లంకాసగరపు శోభను గమనించి ఆశ్చర్యపోయాడు. ఆ సగరంలోని గాప్ప



భవనాలూ, ప్రాకారాలూ, గోపురాలూ, రక్షణలూ అతనికి విస్మయం కలిగించాయి.

అతనికి అప్పుడే రావణుడు కూడా కనిపించాడు. అతనికి వింజామరలు చీస్తున్నారు, శ్వేతచ్ఛాత్రం పట్టారు. మనిషి నల్లగా ఉన్నాడు. రక్త చందనం శరీరానికి పూను కుని వెలలేని రత్నాభరణాలు ధరించి ఉన్నాడు. చాలా బరువైన ఎర జరి బట్టలు కట్టుకున్నాడు.

అందరితో బాటు రావణుడై చూస్తున్న సుగ్రీవుడికి ఉన్నట్టుండి పట్టరాని కోపం వచ్చింది. అతను ఒక్క ఉపున నువ్వేల పర్వత శిఖరం నుంచి రావణుడున్న గోపురం



మీదికి దూకి, రావళుడికేసి తీట్టంగా చూసి, గాలిలోకి ఎగిరి రావళుడి కిరిటాన్ని తన్ని మళ్ళీ నెలఱై వాలాడు. రావళుడు కోపంతో లేచి సుగ్రీవుల్లి తన చేతులతో పడదేశాడు. సుగ్రీవుడు బంతిలాగా పెకి లేచి రావళుల్లి పడదేశాడు. ఇద్దరూ కలియబడి చాలాసేపు భయంకరంగా కొట్టుకున్నారు. చివరకు రావళుడు అలిసి మాయా యుద్ధానికి దిగుదా మనుకుంటూండగా, ఆ సంగతి గ్రహించి సుగ్రీవుడు చప్పున ఆకాశంలోకి ఎగిరాడు. అతను మళ్ళీ పస్తాడని రావళుడనుకున్నాడు గాని, సుగ్రీవుడు తిరిగి రాముడి పక్కన వాలాడు.

రాముడు సుగ్రీవుల్లి కొగలించుకుని, “సుగ్రీవుడా, నీవు రాజువై ఉండి, జలాటి అపాయుకరమైన పనితెందరపాటున చెయ్య గూడదు. మేమందరమూ చాలా కలత పడ్డాం. నీకు అపాయం జరిగి ఉంటే మా అందరి పనీ ఏమై ఉండేది?” అన్నాడు.

“నీ భార్య నెత్తుకు పోయిన ఆ దుర్మార్గుడు ఎదురుగా కనిపిస్తూంటే సహించ లేక పోయాను,” అన్నాడు సుగ్రీవుడు.

అప్పటికప్పాడే అందరూ సువేల పర్యతం దిగి, వానరబలాలతో సహి త్రికూట పర్యతం ఎక్కారు. చూస్తుండగానే వానరులు లంకా సగరాన్ని ముట్టించారు. రాముడు నిర్దేశించిన ప్రకారం ఏ ద్వారం పద్ధ యుద్ధం చెయ్యివలసిన వానరయోధు లా ద్వారం పద్ధ నిలబడ్డారు.

అప్పుడు రాముడు అంగదుల్లి పిలిచి, “అంగదుడా, నీవు నిర్భయంగా లంకా ప్రాకారం దాటి, రావళుడుండే చోటికి వెళ్ళి, నా మాటలుగా ఇలా చెప్పు: రావళుడా, నా భార్యను ఆహారించిన నిన్ను శిక్షించ టానికి యముడులాగా నేను పచ్చాను. ఏ బలం చూసుకుని నన్ను మోసపుచ్చి సీతను ఎత్తుకు పోయావే ఆ బలాన్ని ఇప్పుడు చూపించు. నీవు సీతను తెచ్చి



నాకు సమర్పించి నా శరణు వేడని పక్షంలో నిన్ను, నీ రాక్షస కులాన్నీ నాశనం చేసి, లంకకు విభీషణుణ్ణి రాజుగా చేస్తాను. మూర్ఖులను ఆశ్రయించి ఉన్న నీకు రాజ్యాద్ధర్త పోయింది. నన్ను శరణువేడని పక్షంలో నాతో యుద్ధానికి వచ్చి, నా చేత చచ్చి పవిత్రుడివికా!” అన్నాడు.

ఆంగదు డీసందేశం పుచ్చుకుని ఆకాశంలోకి ఎగిరి లంకలో వాలి, రావణుడు తన జంట మంత్రులతో కూర్చుని మార్పాడుతున్న చోటికి వెళ్లి, రావణుడి పక్కన నిలబడ్డాడు. అతను రావణుడికి తానెవరో చెప్పుకుని, రాముడు చెప్పుమన్న మాటలు, ఒక్క ముక్క పొర్లు పోకుండా, రావణుడికి వినిపించాడు.

ఆ మాటలు వినేసరికి రావణుడు కోపం పట్టలేక, “ఈ ఆంగదుణ్ణి చంపెయ్యండి,” అని మళ్ళీ మళ్ళీ కేకలు పెట్టాడు. నలుగురు రాక్షసులు అతన్ని పట్టుకుండా మనివచ్చారు.

ఆంగదుడు వారిని దగ్గిరదాకా రానిచ్చి, వారిని తన చంకల్లో జరికించుకుని, ఒక్క ఎగురున రావణుడి ఇంటి ప్రాకారం మీదికి వెళ్లి వాలాడు. కొండంత ఎత్తున్న అ ప్రాకారం మీద అతను వాలెటప్పుడు రాక్షసులు కింద పడిపోయారు.

ఆ ప్రాకారం మీద ఉన్న గోపురం అంగదుడి కంట పడింది. అంగదుడా గోపురాన్ని కాలితో ఒక్క తన్న తన్నేసరిక అది విరిగి పడిపోయింది. అంగదుడు తన పేరు అందరికి వినబడేటట్లు గట్టిగా చెప్పుకుని, ఎగిరి వెళ్లి రాముడి చెంత వాలాడు.

ఇంతలో కొందరు రాక్షసులు వచ్చి, లంకను వానరసేనలు ముట్టడించిన సంగతి రావణుడికి చెప్పారు. రావణుడు అగ్రహ వేశుడై తన నగరాన్ని ముట్టడించిన వానరులను చూడటానికి ప్రాసాదం మీదికి వచ్చాడు. వానరులు భూమినంతా ఆక్రమించి ఉండటం చూసి అతను ఆశ్చర్యపోయాడు.





CHITRA

## ద్రువచంత

2

ఆనంతరం విష్ణువు గరుడ వాహనా రూథుతె మధు పనానికి వెళ్లాడు. ద్రువు డాయునను చూస్తూనే సాష్టాంగ ప్రమాణం చేశాడు, పరమానందం పొందాడు, కాని పసివాడు కావటంచేత విష్ణువును ఎలా స్తోత్రం చెయ్యాలో తెలియక తికమక పడ్డాడు. అది చూసి విష్ణువు ద్రువుణ్ణి తన శంఖంతో నుదుటి మీద తాకాడు. దానితో ద్రువుడికి వాక్సుద్ది కలిగి, అతను విష్ణువును నుత్తించాడు.

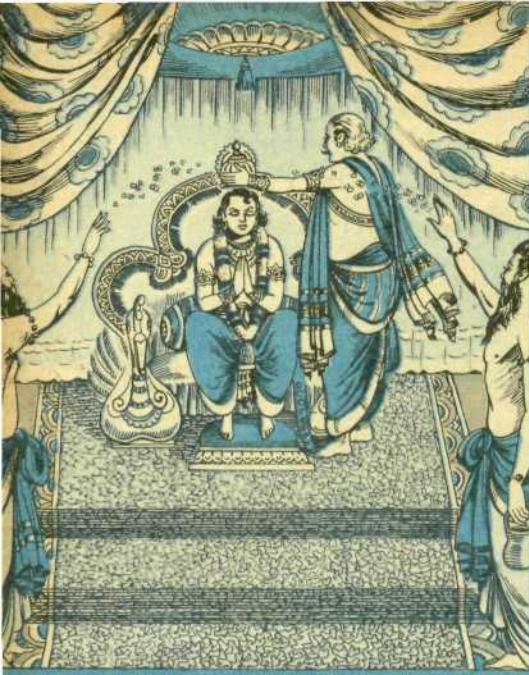
ద్రువుడి తపస్సుకు మెచ్చి అతనికి ప్రత్యక్షమైన విష్ణువు ద్రువుడికి రాజ్య ప్రాప్తి కలిగేటట్టూ, అతను జరవై అరుచేల సంవత్సరాలు నిష్కృంటకంగా పాలించి, సమస్త జపిక భోగాలూ అనుభవించి, అనంతరం మూడు లోకాలకూ మీదుగా ఒక స్థిర స్థానంలో ఉండేటట్టూ, నష్టక్రత రూపులై ఉన్న

దేవతలందరూ అతనికి ప్రదక్షిణం చేసే టట్టూ వరం ప్రసాదించి, గరుడ వాహనుడై వెళ్లిపోయాడు.

ఈ విధంగా తన కౌరిక నెరవేర్చుకుని ద్రువుడు తన నగరానికి బయలుదేరాడు. ఈ వార్త తెలిసి ఉత్తానపాదుడు, చచ్చి పోయినవాడు తిరిగి వచ్చినట్టుగా ఆనందించి, వార్త తెచ్చిన వాడికి అంతులేని ధనం కానుకగా ఇచ్చి, బంగారు రథముక్కు, పరివారంతోనూ, మంగళ వాద్యాలతోనూ, బ్రాహ్మణాశీర్వాదాలతోనూ బయలుదేరాడు. అతని భార్యలైన సునీతి, సురుచి, బంగారు పల్లకీలలో ఎక్కు ఉత్తముడితో సహ రాజు వెంట వెళ్లారు.

పురందాటగానే ఉద్యానవన ప్రాంతంలో ద్రువు డెదురయాడు. వెంటనే ఉత్తాన పాదుడు రథం దిగి, తన కౌడుకును కౌగ

అట్ట చివరి బొమ్ము



లించుకుని, ఆనందాశ్రువులతో అతన్ని తడిపేశాడు.

ధ్రువుడు తన తండ్రికీ, తల్లు లిద్దరికీ ప్రభామాలు చేశాడు. సురుచి సవతి తలి అయి ఉండికూడా అతన్ని ఆలింగనం చేసుకుని, గద్దద కంఠంతో ఆశిర్వదించింది.

ధ్రువుట్టి ఏనుగు పైన కూర్చుబట్టి నగరంలోకి తీసుకు వచ్చారు. మకర తేరణాలతోనూ, మామిడాకుల తేరణాలతోనూ, పూల తేరణాలతోనూ, అరటి చెట్లతోనూ, పూర్వ కుంభాలతోనూ, బలి దీపాలతోనూ నగరమంతా అలంకరించబడి కళకళ లాడు తున్నది. ధ్రువుడికి అక్షింతలూ, పుష్పాలూ,

ఫలాలూ, కర్మార నీరాజనాలూ ఇచ్చారు, ఆశిర్వాదాలు చెప్పారు. ఆతను రాజ భోగాలనుభవిస్తూ, తన తండ్రి ఇంటనే ఉండనారంభించాడు.

కాలం గడిచింది. ఉత్తానపాదుడు వృద్ధుడ యాడు. ధ్రువుడికి యుక్త పయసు పచ్చింది. ప్రజలకు ఆతని పైనా, ఆతనికి ప్రజల పైనా చాలా ప్రేమ. ఇది గమనించి ఉత్తానపాదుడు ధ్రువుడికి రాజ్యాభిషేకం చేసి తాను వనవాసం వెళ్ళిపోయాడు.

ధ్రువుడు శుంఖమారుడనే రాజుయొక్క కూతురు భ్రమి అనే దాన్ని, ఇల అనే మరొకతెనూ పెట్టాడాడు. భ్రమికి కల్పుడూ, పత్సరుడూ అని ఇద్దరు కొడుకులు కలిగారు; ఇలకు ఉత్కృతుడనే కొడుకూ, ఒక కూతురూ పుట్టారు.

ఉత్తముడు పెళ్ళి తాకపూర్వమే హిమాలయానికి వెటకు వెళ్ళగా అక్కడ ఒక యక్క డతన్ని చంపాడు. ఆతని తలి సురుచి కూడా చనిపోయింది.

తన తమ్ముడై చంపినందుకు యక్కలపై అలిగి ధ్రువుడు అలకాపురం పైకి దండత్తి వెళ్ళి శంఖం ఘూరించాడు. వెంటనే సాయుధులైన గుహ్యకులు నగరం నుంచి బయటికి వచ్చి ధ్రువుడితో యుద్ధానికి తల-

పడ్డారు. వాళ్ళు ఆతనిపై తమ ఆయుధాలు వర్షంలాగా కురిపించినా ధ్రువుడు లక్ష్మీ పెట్టక అందరినీ బాణాలతో కొట్టాడు. ఒక్కడు కూడా మిగలకుండా అందరూ మాయమయారు.

ఆది చూసి ధ్రువుడు అలకానగరం ప్రవేశించి నగర మంతా చూసి అనందించుడా మనుకుంటుండగా సముద్ర ఫోష రాటి ధ్వని ఒకటి బయలుదేరింది. క్షణంలో ఆకాశం మబ్బులు కమ్ము, ఉరుములూ, మెరుపులూ సాగాయి. అన్ని దిక్కులా దుమ్ము లేచింది. రక్తం వర్షంలాగా కురవ సాగింది. దానితోబాటు మొండాలూ, ఆయు

ధాలూ పడ్డాయి. ఆకాశాన కొండలాటిది కనిపించింది. రాళ్ళు కురిశాయి.

జదంతా శత్రువుల మాయాజాలమని తెలుసుకుని ధ్రువుడు నారాయణాప్రం పరించాడు. వెంటనే మాయ విచ్చిపోయింది. ధ్రువుడు పారి పొతున్న గుహ్యకు లను వెన్నంటి చిత్రపథ చేశాడు.

అప్పుడు, ధ్రువుడి తాత అయిన స్వాయం భువమనువు ఆతని దగ్గరికి వచ్చి, "నాయనా, పాపహేతువైన రోషం విడిచిపుచ్చు. దాని మూలానే గదా నిరపరాధుతైన గుహ్యకులను చంపావు. నితముగైణి చంపినవాడు ఒక్కడే, కాని నీవు అనేకమందిని చంపావు. మన



వంశానికి చేటు తెచ్చుకోక కుబేరుణ్ణి మంచి చేసుకో,” అని హితం చెప్పాడు.

ఈ వార్త తెలిసి కుబేరుడు యక్క కిన్నర చారణ పరివారనమేతుడై ధ్రువుడి వద్దకు వచ్చాడు. ధ్రువు డాయనకు నమస్కరించాడు. కుబేరు డతనితో, “సీపు కోపం విడిచి పెట్టావు, చాలా సంతోషం. వాళ్ళు నీ తమ్ముణ్ణి చంపటం తప్పే. కానీ ఇలాటివి కాలానికి కట్టుబడి జరుగుతాయి. కైమంగా వెళ్ళిరా!” అన్నాడు.

ఈ విధంగా కుబేరుడి స్నేహం సంపాదించి ధ్రువుడు తన నగరానికి తిరిగి వచ్చి, ఇరవై అరువెల ఏల్లు రాజ్యం చేసి, రాజ్య త్యాగం చేసి, బదరికాశ్రమానికి వెళ్ళాడు. అతను మందాకినీ తీర్మానిలో స్నానం చేసి, యోగ సమాధిలో కూర్చునుండగా, ఆకాశం నుంచి వెలిగిపోతూ ఒక దివ్య విమానం దిగి వచ్చింది. అందులో నాలుగేసి చేతులూ, నీల శరీరాలూ, కిరీట కుండల కేయూరాది

ఆభరణాలూ గల విష్ణు దూత లిద్దరున్నారు. వారు సునందుడూ, సందుడూ ఆనేవారు.

ధ్రువుడు వారికి ప్రభామం చేశాడు. వారతనితో, “ఆయిదవ ఏటనే సీపు ప్రత్యక్షం చేసుకున్న విష్ణువు నీ కోపం విమానం పంపాడు. సప్తర్షులకూ, సీ హర్యేకు లెవ్వరికి అభ్యంగాని ప్రాపం సీకు లభించ నున్నది. ఆక్కడి నుండి చూస్తే సూర్య చంద్ర గ్రహ నక్షత్ర తారాగణాల ప్రదక్షిణం సీకు కనిపెస్తుంది,” అన్నారు.

ధ్రువు డి మాటలకు సంతోషించి విమానంలో ఎక్కుబోతూ, “నా తల్లిని యిక్కడ విడిచి నేను పుణ్య లోకాలకు ఎలా వెళ్ళను?” అనుకున్నాడు.

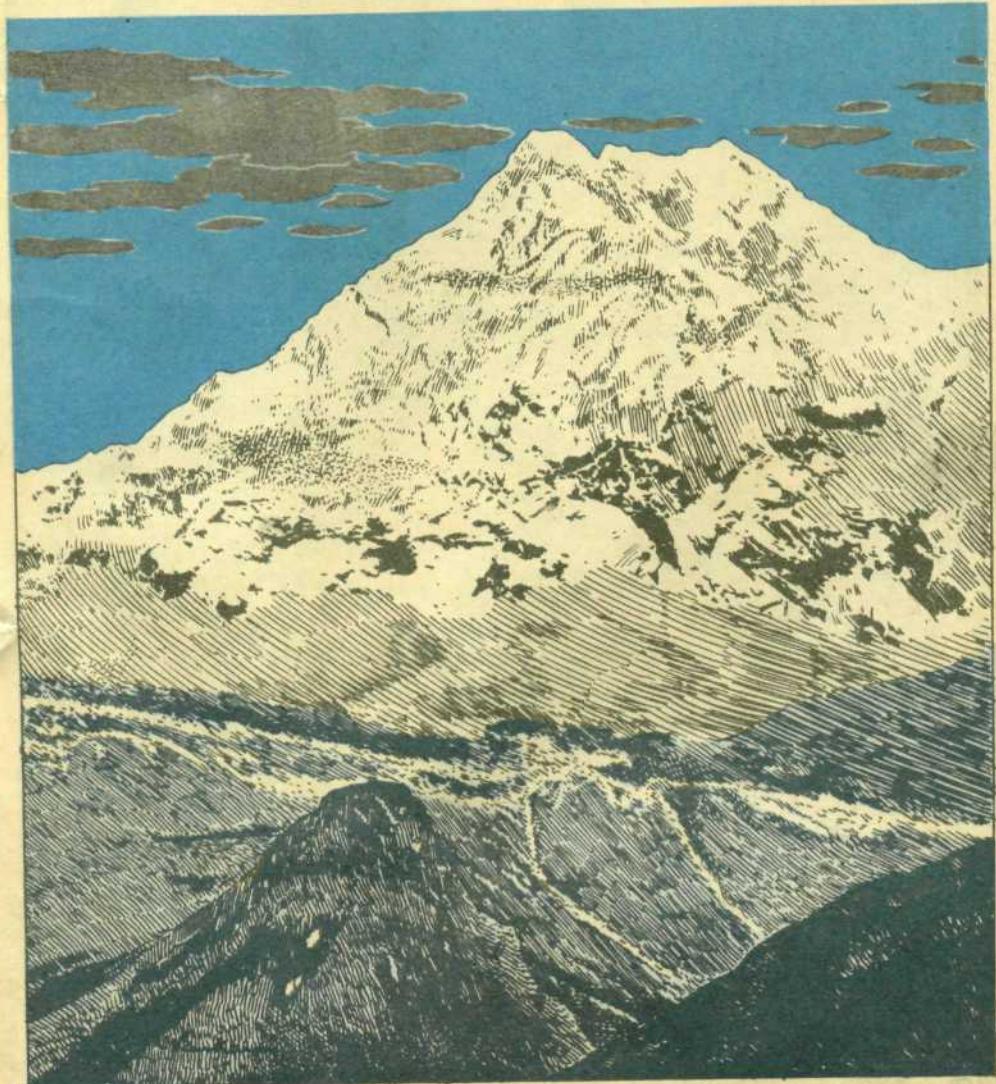
అప్పుడు విష్ణు దూత లతనికి మరొక దివ్య విమానంలో స్వాగానికి వెళుతున్న సునీతిని చూపారు. అతను తృప్తిపడి విమానం ఎక్కు, జ్యోతిశ్చక్రానికి ఇరుసు లాటిదైన ధ్రువ మండలానికి వెళ్ళిపోయాడు.

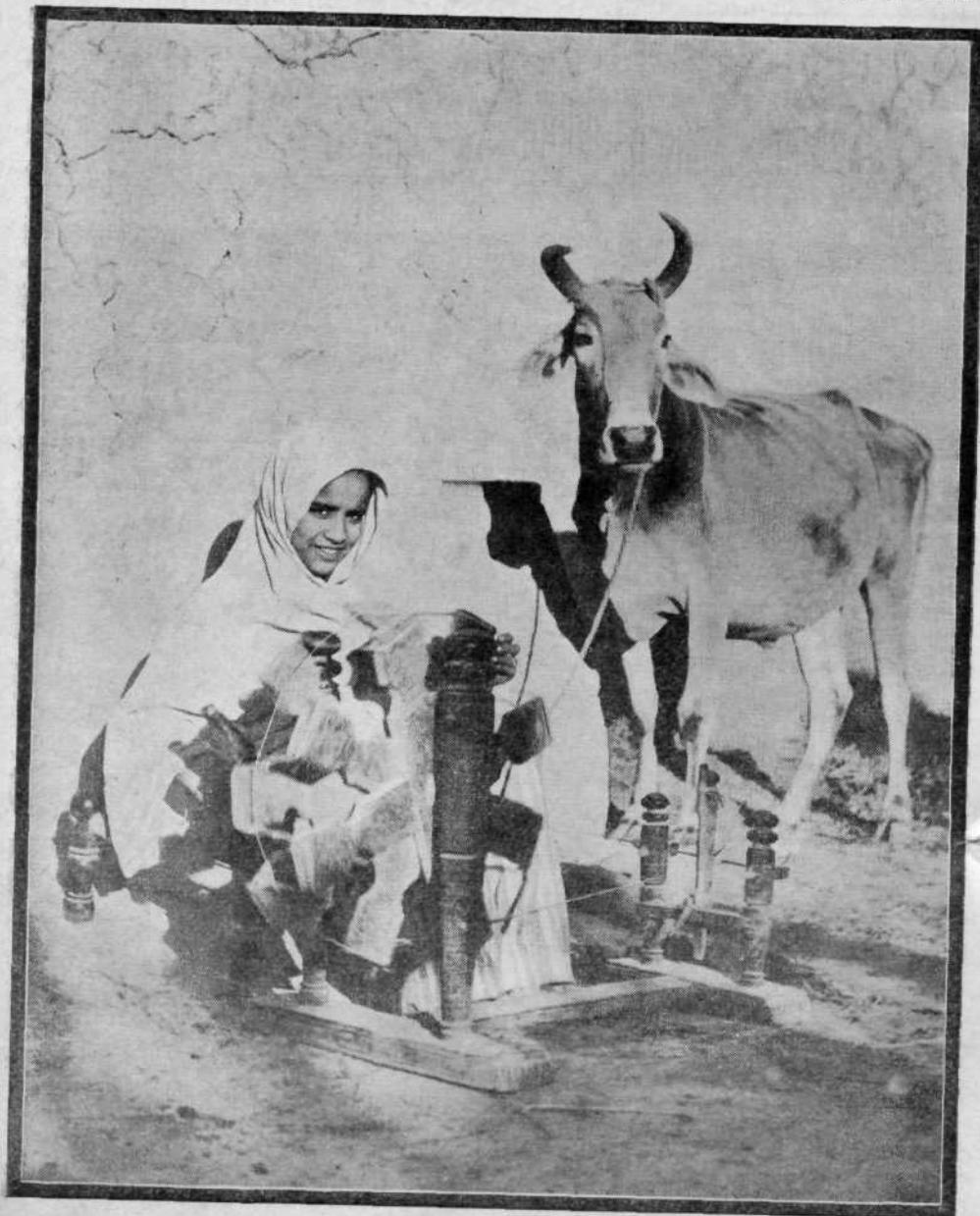


ప్రపంచపు వింతలు :

## 35. కాంచనజంగ

నేపాలుకూ, సికిమ్ కూ మధ్య సరిహద్దు పై గల కాంచనజంగ శిఖరాన్ని సికిమ్ ప్రజలు “దేహనివాసం” అంటారు. ఎవరెస్టు, కె-2 శిఖరాల తరఫత ప్రపంచంలో కెట్ల ఎత్తయిన శిఖర మిదె (28,086 అడుగులు). 1955 లో ఒక ట్రిచిము దళంవారు, దీనిని ఎక్కిసప్పుతు, సికిమ్ మహారాజు కోరికపై, దళసభ్యులు దీని శిఖరం మీద ఆడుగు పెట్టక, దానికి అయిదుగులు దిగువ వరకూ ఎక్కి దిగి వచ్చారు.

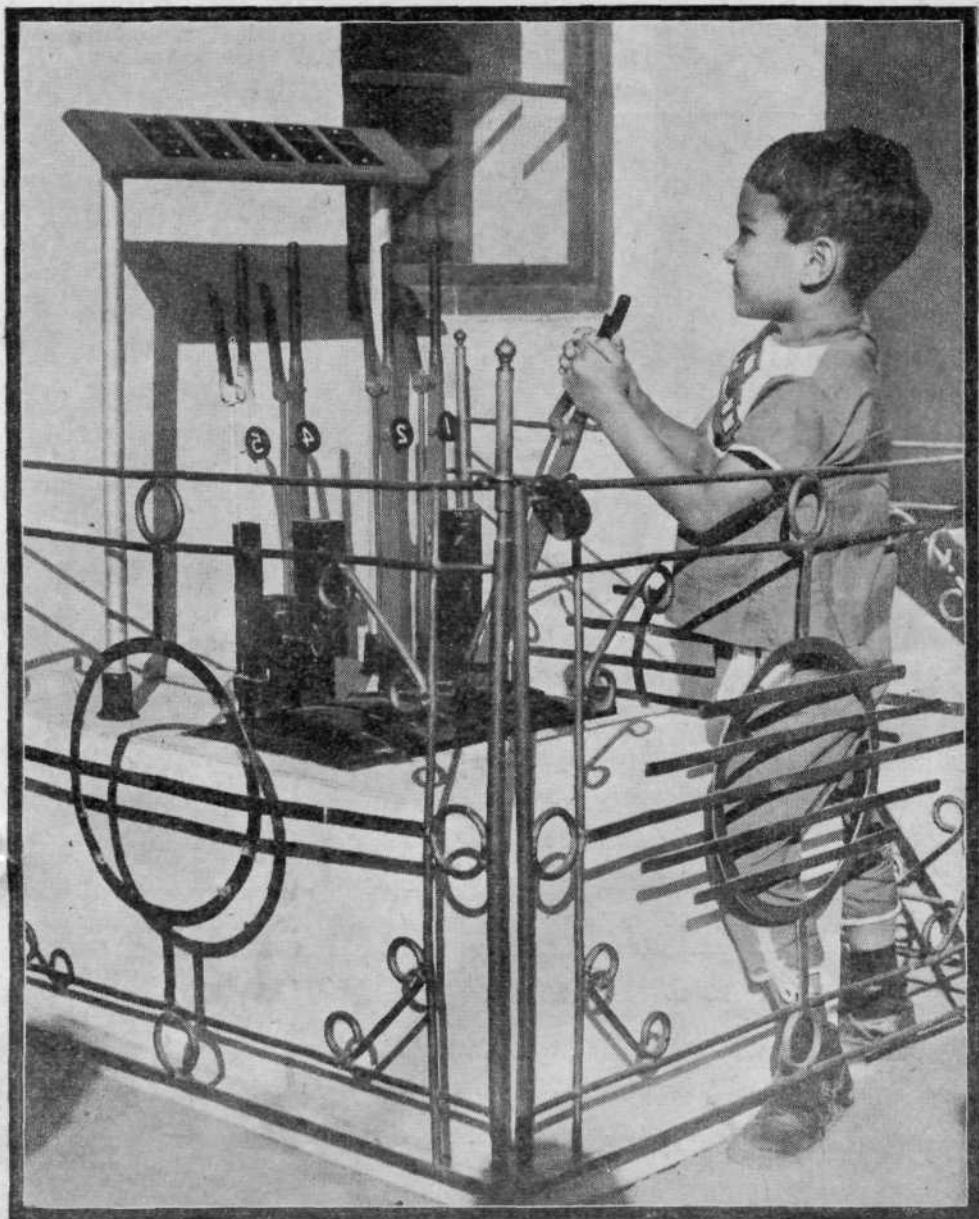




బహుమతి  
పాందిన వ్యాఖ్య

మహాత్ముని సాధనం

పంపినవారు :  
యస్. రామమూర్తి, చెన్నూరు



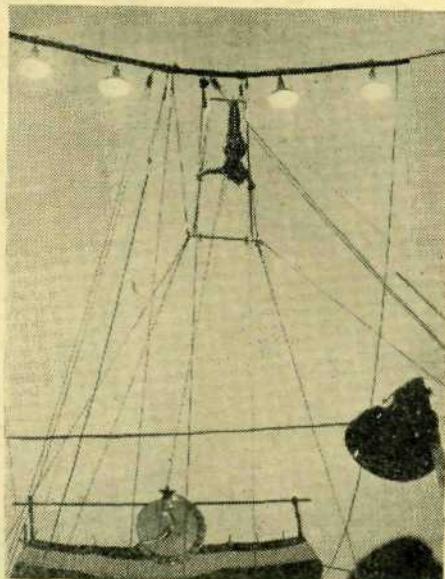
బహుమతి  
పాండిన వ్యాఖ్య

మహిమకలది కాదనం

పంపినవారు :  
ఎన్. రామమూర్తి, చెన్నారు

# ఫోటోవ్యాఖ్యల పోటీ :: బహుమానం రు. 10 లు

ఈ ఫోటోల వ్యాఖ్యలు 1964 డిసెంబర్ నెల నంచికలో ప్రకటింపబడును.



- ★ పై ఫోటోలకు నరిషన వ్యాఖ్యలు ఒక్క మాటలోగానీ, చిన్న వాక్యంలోగానీ కావాలి. (రెండు వ్యాఖ్యలకూ నంబంధం వుండాలి.)
- ★ అక్సెసర్ నెల 20.-వ తెదీలోగా వ్యాఖ్యలు మాకు చేరాలి. తరువాత చేరే వ్యాఖ్యలు ఎంత మాత్రమూ పరిశీలింపబడవు.

- ★ మాకు చేరిన వ్యాఖ్యలలో అత్యుత్తమంగా పున్న సెట్టుకు (రెండు వ్యాఖ్యలకు కలిపి) రు. 10/లు బహుమానం.
- ★ వ్యాఖ్యలు రెండూ పోటీకార్పులైన ప్రాసి, ఈ అడుసుకు పంపాలి:-చందుమామ ఫోటో వ్యాఖ్యల పోటీ, మృదాసు-26.

## అ క్రో బర్ నె ల పో టీ ఘ లి తా లు

మొదటి ఫోటో : మహాత్ముని సాధనం

రెండవ ఫోటో : మహిమకలది కాదనం

పంపినవారు : యస్. రామమూర్తి,

చెన్నూరు (కడవ జిల్లా)

బహుమతి మొత్తం రు. 10/- ఈ నెలాళరులోగా పంపబడుతుంది.

# అయ్య... కోలీనోస్

హాయనిగోలివే స్వచ్ఛమైనది...

కోలీనెన్ రువీ!

ఎయక రుబ్బుపునే ఆష్టోడం

కోలీనెన్ సురుగు!

కోముకొనుట తేలికచేయుము, హూతిగా ఉత్సవరము

కోలీనెన్ యాచ్చె సుగంధ శ్వాసిని

మీతు, యారదుటకు ఎంతో యాచ్చం

ఆ ఏదో అయినట ఒక్క కిటుక!

కోలీనోన్ డెంపల్ క్రీమ వాడి, ఒక్కసారి

చిదునప్పు...అందరిలూగే! కోలీనోన్ కో

ఉత్సవంగా, హోయగా వృండందే—ఉదయము,

రాత్రి. ఈ సహావాసంలో అరిక

విశ్వాసము...అథిక ఉల్లాసము.



మధురమైన చిరునవ్వులు... కోలీనోస్ చిరునవ్వులు  
ఎప్పుడు యాంకర, ఎప్పుంచు అండ కంపు లి.



గుండె  
బిల్లలను  
మీరు  
నేవించేయదం

మీ దగ్గ త్వరితంగా పోవును  
పెన్ను పచ్చరించి, నొప్పి వివారించే రస్యను  
అంధశుష్టి అందరి కథకర అభియంచు  
అస్యారించండి, అని గొంతు నొప్పి, రామ్యక్క  
పదిశేషు, దగ్గ రేక అయింగరిగించే క్రిము  
ఉను రంపుపు. పెన్ను కత్తిల వివారించును గరి  
గొంతు క్రిములను విచ్చురించును.

అందరో పోవికర  
చీచుదుర రేపు ఎల్లంక  
సురక్షితంగా  
అస్యుపచ్చును.,  
రోమ్యు పెదెకెములు.,  
గొంతు నొప్పి,  
పదిశేషు, అదిక  
కఫము జలుబులు,  
దగ్గులను  
త్వరితంగా వివారించును  
మండం వ్యాపారండరిపర్చ అష్టుమయిస్తుని  
ని. ఇ. ఉర్లపోర్ (ఇండియా) (ప్రివేట్ లి.

FPY-55-TEL

మద్రాసు రాష్ట్రమునకు పోల్ డిప్టీబ్యూట్యూటర్లు :

M/s. మోతీ అండ్ కో.,

మద్రాసు - 1.

# ఇప్పుడు!

మింపులు మైను



(పాపేడ్ రూపంరో)

# ట్యూబ్

ప్రోకింగ్ లోకూడా లభించుచున్నది



● ఎంది పోడు

● పాడు పోడు

● పగిరి పోడు.

కొద్ది ఉండగండి గసుక చనిపంకు  
శూడా పుంచి

పోర్ ఏషంట్లు మరియు ఎగుమతి దాను!  
ఎమ్.ఎమ్. హంకల్ వాల, అహానుదార్. 1  
వీ ఎంట్లు:

ని. నక్కిత్తు అండ్ కో., బొంబాయి-2 ఫే



సి.బి.ఎస్.వారి

# దానందు మాత్రయి

నిర్మాత. డి.ఐ.ఎస్. నారాయణ  
కుర్కుసుడు, ఆధుని, ముఖ్యారూప  
రచన, ముఖ్యార్థి, వెట్టికములు  
సంచితమ., కె.ఎ.ఎస్.ఎస్.ఎస్.ఎస్.  
(శ్రీహరి, రఘువు)



వెండితెర నవల వెల 60 పైసాలు. విశాలాంధ్ర ప్రముఖణాలయం, విజయవాడ - 4.



కమ్మని రుచి మరియు  
సువేసన లోగా బందించబడి పూర్తియైన శక్తి<sup>౪</sup>

## పోల్సన్ కో సంపూర్ణమైకరంగా వేయించబడినది

పోల్సన్ - వెన్న. నెఱ్య పిండి మరియు టీ వాడకంలో ఇంట్లో వాడుకపదం కూడాను.  
మహామాన కూవన్ లను కూడజెట్టింది. పోల్సన్ లిమిటెడ — డొంబాయ • అనంద • వాట్సన్.

PL 1156 A TEL EA



### కేశవర్దిని

వాడితే నియపాటి నిగనిగ  
లాడే కేశములు పెరు  
గుసు. జీవరహితమైన శరీ  
జాలకు క్రొత్త అందము  
పచ్చును. చక్కటి నువ్వు  
నన గల కేశవర్దినితో  
ఆరోగ్యపంతమైన కురు  
లను వృష్టించుకోండి.

### కేశవర్దిని రెడీ మిక్రో హెయర్ ఆయిల్

ఆప్యురు క్రొత్తగా ప్రవేశపెట్టబడినది. ఎన్నెన్నే నుగుణాలు గల  
కేశవర్దిని షాంహును ప్రతి ఆదివారం తప్పక వాడుట నియమంగా పెట్టుకొనండి.

తయారుచేయువారు : కేశవర్దిని ప్రొడక్స్, జైల్ రోడ్, కోయంబత్తూరు-1

తెప్పక చూడండి!



# బహువాహన

(ఆర్ధన - బహువాహన యుద్ధం)

రద్దకళ్యాణ: సముద్రాల + నిర్మాత: C.జగన్మహింసరావు, B.A.B.L.

ఆండ్ర, తెలుగు: ఎస్.ఎ.టి + వైజాం: ఎస్.యసి.కి.పి. లిఫెం..

# దిల్లిపు బృందం

దాగుడుమూత్రలాటు



JWTUC1738



## జ.బి.మంఫూరామ్స్ కాంపియల్ ట్రైమ్

అస్ట్రోగ్రాఫ్ విస్తృత్తు

ఈ రిస్ట్రిబ్యూషన్ పోర్టవెన్స్. విషమమగం విషమమంటో ఎయిర్ కండి  
షన్ చేయబడిన అదుషిక్త క్రూగారమంటో కొయిదేయబడుత్తాయి.  
ఇది రాగా ఉంచుటకు ఉపయోగిస్తే రంగియగం గారిపొదమి ఉపాయం  
ప్రాణచేయబడుత్తాయి. పీలిపి ఉపాయంగా డ్యూటీ ఎంటో ఉగించండి.

జ.బి.  
మంఫూరామ్  
& కంపెనీ  
ఎరియర్ &  
ప్రైసరాధ

సెంచ్ ఒక బెస్ట్రీ కొసండ్

1500 TEL.

Studio SARASWATI

# ఇన్నిషెంజనీయుడు

మాయలు పోతలు  
ఆత్మీయ  
సంగీతం  
పెంచ్చల  
కెప్పులు  
మిట్టీలు రాన్న  
శిర్మలు  
టి.అర్.చక్రవర్తి

# ఇన్నిషెంజనీయుడు

ఆర్.ఆర్.సింగ్హ

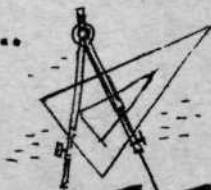
దర్శకత్వః: ని.ఎన్.మార్కు

రాజకృష్ణ రివెన్ష్యూ

MOULIS



**FOR PRECISION IN...**



# **Colour Printing**

*By Letterpress...*

...Its B. N. K's., superb printing  
that makes all the difference.

Its printing experience of  
over 30 years is at the  
back of this press superbly  
equipped with modern  
machineries and technicians  
of highest calibre.

**B. N. K. PRESS PRIVATE LIMITED.**  
*CHANDAMAMA BUILDINGS,*  
*MADRAS - 26*

